EDICION DE 14 PAGINAS
AGENCIAS EN EL EXTRANJERO:
NUEVA YORK: 34, WALL STREET
LONDRES: 4 & 5, COPTHALL COURT
AGENCIAS EN TODAS LAS PROVINCIAS

LA NACION

PRECIO: 10 CENTAVOS
NUMERO ATRASADO: 20 CENTAVOS
SUSCRIPCIONES:
Por un año: $ 30.00 - Por seis meses: $ 16.00
Por 3 meses: $ 9.00 - Por 1 año extranjero: $ 70.00

AÑO IV — Santiago de Chile, Sábado 31 de Enero de 1920 — Núm. 1,113



Allá va la lancha...

El limpio azul del Mediterráneo es pérfido como ciertos ojos de mujer. Cuando más amantes, más fieles, se creen a ese mar y a esos ojos, tórnanse ellos todos furia y traición.

Perfidia cruel, fué la del mar hace pocos días. A la mañana brillaba el sol, libre de brumas, en una placentera atmósfera. Rizábanse las aguas a impulsos de un airecillo juguetón, favorable a los barquichuelos de vela.

Lanchas pescadoras se descubrían en los límites del horizonte. Izadas sus velas, minúsculas por la distancia a que se encontraban de mis ojos, parecían areonautas en certamen. Otras lanchas habían precedido a éstas en su viaje. Se encontraban ya mar adentro, persiguiendo el todavía no alcanzado botín. El hombre gana su pan donde puede, no donde quiere.

... Y fué a media tarde, bruscamente, sin gradaciones, en transición rápida y brutal, cuando todo cambió.

Anchas nubes encubrieron el cielo; hízose la atmósfera cárdena, bramó el viento aporreando las palmeras tal que si fuesen juncos, el relámpago incendió el espacio, dibujó el rayo zigzags homicidas entre las nubes y las aguas; una lluvia torrencial macheteó la tierra, y el mar, encrespándose con sacudida trágica, fué todo el garrazos de ola y babeos de espuma.

El día, aún pleno, adquirió difuminaciones de ocaso brujil. Un buque de alto bordo entró de arribada sacudiéndose las alas del casco tal que se sacude un jabalí los perros del lomo. Allá, en el fond del horizonte, veíase a las lanchas pescadoras poniendo rumbo al puerto. Ya no era blanco su velámen. A la cárdena luz que el sol proyectaba en las nubes, al resplandor bermejo del rayo, era gris, con sanguinolentos manchones. Recordaba el lienzo con que antes de conducirlos a la fosa común, se envuelve en los depósitos de cadáveres a los asesinados.

Las barcas avanzaban con rapidez, casi totalmente recogidas la vela para que el ventarrón no las hiciera zozobrar. Distinguíase al patrón, tamaño como un soldadito de plomo, aferrado a la caña, abierto de piernas para sostener los embates de la borrasca. Los marineros, tan diminutos en la lejanía como él, daban rostro a él, atentos a cualquiera maniobra, prontos a realizarla con esa rapidez que sobre el mar impone la salvación o la perdición de la vida.

Cada vez que entraba la proa de aquellas pobres lanchas en una ola, dábala por perdida ya. Triunfalmente la remontaba, balanceándose después en la cúspide, resbalando, con saltos vertiginosos, al abismo.

Era un bello combate el del barquichuelo con el monstruo. Bello para quienes lo contemplábamos desde sitio seguro; horrible para los tripulantes que arriesgaban segundo a segundo sus existencias.

¿Llegarían a puerto? ¿Zozobrarían antes de entrar en él? ¿Podrían, si el viento les era contrario, defenderse, anclando próximas a tierra?

No pude saberlo. La noche, ¡negra y siniestra noche!, se adelantó a las lanchas. Viento y lluvia, acompañados por el trueno, fueron dueños absolutos del ruido. Los otros ruidos no se oían. Era afán ridículo el suyo. Las palmeras cabeceaban frenéticamente, sin que se escuchara el menor crugido de sus hojas. Daban idea de epilépticos mudos.

¿Qué fué de los barcos durante aquella larga noche, en la espera de un amanecer falto de alegrías solares?... A cada rafagazo del vendaval, a cada golpear recio de la lluvia en los cristales del balcón, despertaba yo sobresaltado. Las imágenes de las barcas, de sus tripuladores, danzaban fantásticamente, macabramente ante mis mal despiertos ojos. Apenas vestido encaminé hacia el balcón mis pasos.

Frente al muelle estaban las barcas. No habían podido ganarlos, temerosas de que el huracán más potente que ellas y más terco también, las estrellara contra las escolleras, o de que las olas, arrastrándolas hacia la playa, las volcasen al romper en las bordas.

Distanciadas prudentemente de escolleras y playas, sin más fianza que la de sus pobres anclas y la pericia de los marineros, llevaban catorce horas arrostrando la furia del horrísono temporal.

Un ancla desprendida, una maniobra hecha a destiempo, eran suficientes para que cualquiera de las embarcaciones, desbaratándose entre espumas o sobre rocas, llevase a la muerte a sus hombres.

¡Cartorce horas!... Con gemelos de largo alcance contemplaba yo a los pescadores.

El agua chorreaba sobre sus vestidos; en el agua que alfombraba la embarcación, se hundían sus pies; podían precisarse los tiritones de sus cuerpos. Pálidos, nerviosos, miraban en dirección de la ciudad. Allí estaban sus padres, sus mujeres, sus hijos...

Si bien tarde, un remolcador prestó auxilio a los barcos y éstos entraron en el puerto.

Pruebas grandes de rendimiento daban sus tripulantes. Justificado era por la faena y la zozobra.

No obstante, aún no podían descansar. Apremiábales vender su pesca que en montón argenteo rebullía sobre cubierta.

A venderla fueron, transportándola en canastos, al mercado de puja.

Un marinero, uno sólo, quedó sobre cubierta, junto a una de las canastas que no más guardaba unos kilos de pescadilla.

Cesta al brazo, con semblante de haber dormido bien, llegó una compradora.

Era ya entrada en años, pero iba peripuesta, trajeada en hembra de seguro acomodamiento, para quien la vida no ofrecía dificultades.

—¿Vende la pesca? — preguntó al marinero.

—Sí.

—¿A cómo?

—A dos pesetas kilo.

—¡Dos pesetas! ¡Qué barbaridad! ¡Ni que los peces fuesen plata!

La mujer comenzó a regatear la mercancía con el hombre.

Les oía yo, y; no sé por qué, vino a mi memoria aquella frase de la "Flor de Mayo" de Blasco Ibáñez, frase que inspirara a Joaquín Sorolla, entonces gran pintor revolucionario, hoy sólo gran pintor, uno de sus más notables lienzos:

"¡Luego dicen que el pescado es caro!..."

JOAQUIN DICENTA

La preferida del príncipe



MISS MARGARET CALHOUN SIMMONS, CON QUIEN BAILO FRECUENTEMENTE EL PRINCIPE DE GALES DURANTE SU PERMANENCIA EN WASHINGTON, Y QUE TIENE FAMA DE SER UNA DE LAS MUJERES MAS BONITAS DE LOS ESTADOS DEL SUR

El amor en Babilonia

Los asirios y los caldeos escribían con caracteres cuneiformes sobre ladrillos frescos que recocían en seguida...

Malet. — (Historia Antigua de los Pueblos Orientales).

En **Babilonia** y **Nínive** la instrucción pública, se orientaba hacia los rumbos prácticos. Ello se explica fácilmente por cuanto los estudios humanistas apenas si existían.

En aquellos tiempos había muy pocos clásicos a los cuales comentar.

El programa de Historia era sumamente corto. Desgraciadamente faltaban tres de sus partes principales: la historia de la Edad Media, la Moderna y la Contemporánea.

En filosofía aún no se tenía noticias de la metafísica y en cuanto a teología los caldeo-asirios se sentían completamente satisfechos de su ignorancia. Como, por otra parte, ellos no estaban todavía limpios del **pecado original** tenían la completa seguridad de que a su muerte irían a dar en el infierno. En consecuencia, no tenían dudas respecto del problema de la otra vida.—

La falta de materias humanistas y la poca afición de los chicos babilonios por el estudio, fueron las causas primeras de los rumbos prácticos en la instrucción.

En ese entonces cada página de un libro era un ladrillo. Se explica así fácilmente porqué los muchachos preferían la cimarra a asistir a la escuela con varios libros bajo el brazo.

Pero si la instrucción era deficiente en Babilonia, en cambio en otras materias nos llevaban una ventaja enorme. El **papeleo** en las oficinas públicas prácticamente no existía y el **papel moneda** era completamente desconocido....

Desgraciadamente el servicio de publicidad dejaba bastante que desear. Por las dificultades materiales de la impresión y del reparto por correo, las ediciones de los periódicos eran sumamente limitadas. Sin embargo, algunos ejemplares han podido llegar hasta nosotros.

De un diario encontrado en Nínive, en la biblioteca de **Asur Banipal**, tomamos el siguiente párrafo de la sección **Hechos de policía**:

"Ayer fué reducido a prisión un joven a quien se acusaba de haber asesinado a su amante. Interrogado por el juez, respondió que mantenía relaciones con la víctima y que en la última entrevista habían roto su compromiso, devolviéndose mutuamente sus cartas amorosas... El hechor confiesa que, ofuscado por los celos, le había disparado violentamente las cartas a la cabeza...

César Carcabel

CRONICAS DE PARIS

EL FRIO Y EL BAILE. — LA CIUDAD LUZ SE DIVIERTE

Escasez de habitaciones

Está París de salir corriendo. El invierno se ha metido de sopetón y el frío se deja sentir. Los veinticinco centímetros de nieve con los que la ciudad se vistió de blanco en la primera quincena de Noviembre, prontamente se convirtieron en amarillento barro que embarazando el tráfico tuvo por varias horas interrumpido el servicio de tranvías y trenes. Como consecuencia del atraso de los trenes y del arribo de los grandes carros portadores de los víveres que París necesita para el sustento diario, amén de la gran cantidad de leche que a diario se consumen en esta bien poblada capital, la alarma fué grande en la ciudad y el día aquel en que la nieve caía, como en los cuentos de Noel, hará época en la vida parisiense.

Después de los días blancos hubo días de lluvia y caía el agua como cayó la nieve. El Sena, enemigo anual de esta ciudad, principió a dar señales de vida. Sus aguas crecían, crecían día a día de manera alarmante, no sólo amenazando desbordarse, sino haciendo difícil su navegación y, lo que es peor, obstaculizando la llegada de las lanchas cargadas del anhelado carbón que viene desde el Havre.

La situación en esos días no era ciertamente color de rosa. El frío aumentaba y el carbón disminuía. ¿Qué podría, pues, hacer este buen público parisién en tal situación? Pues señor, ir en masa a los salones de baile y reemplazar el calor producido por el carbón, con el más grato del tango y fox-trot, escuchando al mismo tiempo esas orquestas de negros con casaca roja que entre gritos, silbidos y una música endiablada, hacen bailar y olvidar penas a las buenas gentes de esta capital. ¡Así por lo menos se pasan las horas echando a las espaldas las necesidades del momento!

Pero como no hay felicidad completa, un buen día sale en letras de molde una orden prefectural disponiendo la clausura de toda sala de baile. El tole tole fué mayúsculo. ¡Seguramente una ducha fría no habría hecho tanto efecto entre los adoradores de la tentadora Terpsícore, como lo hizo el decretito de marras! No bailar; no bailar en estos tiempos en que el frío pone los pies como trozos de hielo. ¡Vaya hombre! Eso sólo se le puede ocurrir al señor prefecto, decían las francesitas, que muy contento en su despacho, no siente el frío como los que van por esas calles y, seguramente, tiene más luces en su casa y en su oficina, que en todos los Campos Elíseos. El decretito produjo alboroto general. Las protestas se escuchaban por todas partes y desde las salas de baile de la avenida Mac-Mahon, hasta los salones del Faubourg Montmartre, los que bailan y los que hacen bailar se unieron para reclamar de tan disparatada orden. ¿Qué importa que haya poco carbón? —dicen los unos. Nosotros queremos bailar y nos tiene sin cuidado que el carbón escasee.

¿Qué hay mucho alumbrado en las salas de baile? pues que lo disminuyan, decían otros. No es justo, decían los de más allá, que por la crisis del carbón sean las salas de baile las que paguen el pato.

¿Por qué no dictar una orden igual para todos?—decían los dueños de los salones en que se mata el tiempo moviéndose a compás.

Y los unos y los otros gritaron tanto, que el señor prefecto tuvo que atenderles, y modificó su decreto en el sentido de que en las salas de baile solamente pudiera encenderse un foco eléctrico de 16 watts o una luz de gas incandescente por cada diez metros cuadrados de superficie del suelo, y... como para bailar no se necesita luz sino buena compañera y buena música, París sigue bailando.

A las tres de la tarde el tren salía de Boulogne para París, y a las 7½ de la noche llegaba a la estación del Norte. En el convoy muchos carros alemanes habían sido utilizados. La guerra ha hecho grave daño a los ferrocarriles franceses, perjudicando seriamente a su material; los carros alemanes no están en mejor estado.

Pero lo grave del caso no se halla en la locomoción, ni sus elementos, sino en la falta de alojamientos de que París adolece y la enorme carestía de la vida, agravada por la ausencia de la moneda menuda.

Los viajeros que llegan a París tropiezan, desde el primer momento, con la falta de habitacion; todos los hoteles están ocupados, las pensiones están llenas, los más humildes cuartos están habitados. Es una suerte encontrar una habitación obscura en alguna calle apartada.

Todo ello se debe en primer lugar a los refugiados; más de 300.000 almas de los departamentos que Alemania invadió y arrasó, se han refugiado en París; muchos hoteles sirvieron de alojamiento a los soldados americanos y se está ahora en la labor de restaurarlos; la exposición automovilística que se realizó en el Grand Palais, por último, ha traído a París millares de extranjeros ricos que han invadido los hoteles elegantes.

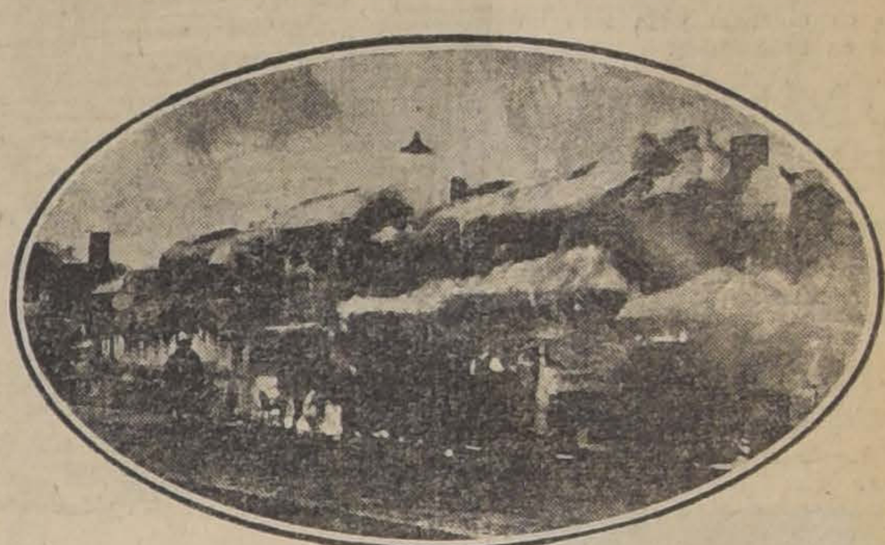
Al lado de esta falta de alojamiento está su elevado precio. Una pensión modesta y relativamente confortable se encontraba antes de la guerra por diez francos diarios; la misma no puede conseguirse hoy por treinta francos. Este aumento no es compensado por la baja de la moneda, que puede calcularse en un 30%, en tanto que el costo elemental de la vida ha subido en 300%.

Esta circunstancia ha influído en el carácter de la población arrebatándole, en parte, la solicitud y la afectuosa hospitalidad que hacía de París una ciudad plenamente agradable.

Esto no quiere decir que París, ni su población hayan perdido ninguna de aquellas altas cualidades que le atraían los sufragios del mundo, no; París y sus pobladores se mantienen substancialmente en el mismo círculo grato; pero hay que hacer constar que la guerra ha tenido que producir efectos y sensaciones que las dificultades de la paz han venido a exacerbar.

La transformación se produce con lentitud y algo ha de tardar la hora en que vuelvan las cosas a su nivel y a su mismo anterior estado radiante y luminoso.

EFECTO DE NIEVE



COMO LLEGAN LAS GRANDES LOCOMOTORAS TRANSCONTINENTALES DE LOS ESTADOS UNIDOS, DESPUES DE UN VIAJE EN DIA DE TORMENTA

Las emociones del generalísimo

Artículo del Mariscal Foch

Alguien preguntó un día al general Foch: ¿Cuál es vuestro recuerdo más emocionante de la guerra? No tengo ninguno, fué la respuesta.

Como su interlocutor pareciera extrañarse, quiso precisar su pensamiento:

—

Las emociones no son asunto de mi resorte. En la guerra no hay que tener emociones. La guerra es



una sucesión de situaciones más o menos delicadas, más o menos enredadas, frente a las cuales se encuentra uno con la misión de resolverlas.

Lo primero que hay que hacer es enfrentarse resueltamente ante el problema, quitarse las vendas de los ojos y preguntarse: ¿De qué se trata?

Demás está decir que toda idea de retroceso, de repliegue equivaliendo a la aceptación de la derrota, debe ser desechada de antemano. Cualquiera cosa antes que esto. Hay que quedarse donde se está con los medios de que se dispone.

Pero lo importante es utilizar bien estos medios. Es entonces cuando la inteligencia, el esfuerzo del espíritu, la habilidad profesional intervienen. Lo importante es hacer trabajar las meninges que nos han sido dadas para eso. "Il s'agit de phosphores".

Ahí tienen, por ejemplo, la batalla del Marne, la noche del tercer día. La verdad es que no podíamos prodigar nuestros hombres. Para cubrir los huecos que nos hacían los alemanes no nos quedaban sino tropas ya pasadas por el fuego y completamente agotadas. Pero lo único que yo sabía, era que aunque tuviese que continuar la batalla, dos, tres días más, la continuaría y nunca cedería.

Lo mismo fué en el Iser; allí también hubo momentos más que angustiosos. Allí tampoco estábamos en condiciones brillantes. Hubo necesidad de tomar lo que se tenía a la mano de donde se pudo.

Una batalla en último término, se gana siempre con los restos, cuando llega la noche y todo el mundo está cansado. Los medios de que se dispone, y que parecen bien insuficientes, bastante precarios, se encuentran, al fin de cuentas, superiores a los del adversario, si se sabe utilizarlos con inteligencia y energía.

Se podría decir, en suma, que la victoria es el arte de acomodar los restos.

El 4 de Abril de 1918, una semana apenas después de haber tomado el Comando supremo de los Ejércitos aliados, recibí en Beauvais la visita de Mr. Lloyd George, quien, en debida justicia, hizo más que ningún hombre en el mundo, para la realización de esta unidad de comando.

El primer Ministro Británico me preguntó de improviso: "¿Por quién debo apostar, por Ludendorff o por usted?"

Le contesté sin vacilar: "Puede usted apostar por mí, y está usted seguro de ganar".

Mr. Lloyd George se quedó un poco sorprendido de mi seguridad; me apresuré a explicarle los motivos: "Ludendorff, le dije, está obligado a atacarme, mientras yo por el momento estoy simplemente obligado a defenderme. Más tarde trataremos de quedar mejor. Pero actualmente me basta con detenerlo. Ahora bien, de estas dos tareas, la mía es, a no dudarlo, menos difícil que la suya; tengo muchas más probabilidades de salir del paso que él. Esta es la razón por la cual yo le aconsejo que apueste por mí".

Lloyd George siguió mi consejo: jugó y ganó.

FOCH.

"ENFANT TERRIBLE"



—JUANITA, ¿POR QUE NO TRATAS DE SER BONITA?
—LO PROCURO, Y ME CUESTA MUCHISIMO TRABAJO.
—PERO NO LO CONSIGUES BASTANTE.
—BUENO, MAMA, PUES PIENSA COMO SERIA SI NO PROCURARA ABSOLUTAMENTE DARTE GUSTO.



DEFUNCION

Ayer fueron sepultados privadamente los restos de nuestra querida hermana y madre

Zoila Estrada v. de Moreno

fallecida el 29 del corriente.

María Estrada de Merino.— Reinaldo Moreno E. — H. Mackenzie Walker y Sra.— Alfredo Moreno E.



DEFUNCION

Ha fallecido en Guacarhue la señora

Aldacira Vásquez de Silva

Sus restos fueron sepultados privadamente en Santiago en el Cementerio Católico el 21 de Enero.

LA FAMILIA.

DEFUNCION

Ha fallecido nuestra querida madre y hermana señora

Edelmira Ojeda v. de Alvarez

Sus restos serán conducidos al Cementerio General hoy Sábado 31, a las 4 P. M. El cortejo partirá desde su casa habitación Delicias N.o 3405.

LA FAMILIA.

FERROCARRILES DEL ESTADO

ITINERARIO DEL FERROCARRIL CENTRAL NORTE

Durante la época de verano se hará correr un tren directo entre Calera y La Serena y vice-versa. Saldrá de Calera los Miércoles a las 22.20, en combinación con los expresos N.os 3 y 4 que salen de Puerto y Mapocho a las 19.30 respectivamente. Llegará a La Serena los Jueves.

La salida de La Serena será los Viernes a las 7.30 para llegar a Calera los Sábados a las 7.05; combinará, por tanto, con los expresos 1 y 2 que llegan a Puerto y Mapocho a las ... y 11.25, respectivamente.

La primera salida de Calera al Norte será el Miércoles ... del presente.

Se solicitan propuestas públicas para el 27 de Febrero próximo por papeles para imprenta, cartones, cartulinas, cuero ... para encuadernación, cola del país, hilos, cáñamo, tiras ... lores, crea, cambray y diversos otros materiales para el ... imprenta.

Bases y antecedentes en el Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Alameda).

Santiago, 29 de Noviembre de 1919.

AVISOS DE REMATE

REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

El Sábado 31 de Enero, a las 9 A. M., el martillero señor Araya, rematará en la **Casa de Préstamos "LA FAMA", calle San Francisco N.o 608,** las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 8,205 a 14,080.

Hay: frena con riendas, bicicletas, relojes y cadenas de oro y plata, prendedores y anillos con brillantes y perlas, impermeables, prendedores con perlas, maletas de cuero, cortes de casimir, sillas de montar chilenas e inglesas, placa de plata, aparadores y trinches con mármol, medio amueblado tapizado, gargantillas, colleras y pulseras de oro, etc., etc.

El Sábado 31 de Enero, a las 10 1|2 A. M., el martillero señor Echeverría, rematará en la **Casa de Préstamos "LA SANTA ROSA", calle Carmen N.o 472,** las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números 55,399 a 59,846.

Hay: servicio de mesa, ... reloj oro con un 1 brillante, ... tapa, prendedor con brillantes, ... la, medio amueblado tapizado, ... llos con diamantes, anillo ... mante y piedra granate, ... con mármol, manteles, ... maletín de plata, ... mármol, cortes de casimir, ... de géneros, etc., etc.

El Sábado 31 de Enero, ... M., el martillero señor ... matará en la **Casa de ... "LA ESTRELLA", ... San Pablo N.o 3097,** las prendas ... rescatadas y comprendidas entre los números 56,253 a 68,837.

Hay: ternos de casimir, ... blusas y calzado en gran ... sillas de comedor, mantas ... velo y espumilla, cadenas ... de oro y plata, máquinas ... de mano y de pie, anillos ... llantes y piedras color, ... piel, prendedor con diamantes, tres de fierro con bronce, ... sommiers, servicio de mesa, ... qué y muchas otras especies.

Las prendas estarán a la vista de dos horas antes del remate. ... go al contado. EL ...



LA NACION

Santiago, 31 de Enero de 1920.

LA CRISIS MINISTERIAL

A raíz de los incidentes políticos, que el público conoce ya en detalle, el Gabinete Valdés Cuevas-Huidobro, presentó su dimisión en las últimas horas de la tarde de ayer. Hizo así un acto de consecuencia con su programa y de lógica comprensión de las normas parlamentarias porque se rige el país. Había subido al poder en nombre de la necesidad de atender al despacho de los asuntos más urgentes de la administración pública, en un momento de profundo trastorno político y parlamentario. Se había presentado a las Cámaras, declarando su absoluta neutralidad política, su falta de vinculaciones con los grupos antagónicos de partidos, para presidir un paréntesis en la vida parlamentaria, llenando con una actuación discreta y prescindente el claro entre la disolución de una mayoría y la constitución de otra. Y desde el momento en que un voto determinado y explícito de la Cámara de Diputados venía a notificarle la existencia de esa mayoría, ausente durante tres meses, no le quedaba otro temperamento que adoptar que el de retirarse del Gobierno por la misma puerta respetable por donde había entrado.

Hemos sido adversarios sistemáticos por experiencia y por doctrina de las perturbaciones que cada crisis ministerial lleva involucradas y por eso sentimos esta nueva interrupción en el Gobierno. La actuación de los señores Ministros ha sido en general discreta y atinada sin atenuar por esto algunos actos que han sido motivo de justo reproche en el Congreso.

El señor Subercaseaux reveló su elevada talla como financista, hábil impulsador de las labores parlamentarias y gobernante franco, atinado y enérgico. Su actuación relevante no será olvidada.

El señor Dávila supo ser laborioso y competente Ministro de Obras Públicas; su obra administrativa es digna de encomio y a su perseverancia se deberá una Ley de Caminos que el país reclamaba hace tiempo. Finalmente, los señores Valdés Cuevas, Bernales y Riesco han atendido sus puestos con espíritu de imparcialidad y de trabajo.

Formada ya una mayoría parlamentaria que pone término a estos Gabinetes que arrancan su origen de la simple voluntad presidencial y contrarían así la base fundamental y respetable de nuestro régimen constitucional, la crisis se ha producido como consecuencia de la terminación de tal estado de cosas que dió origen al Ministerio.

¿Qué vendrá después de esto? Nos parece que la situación es clara y que no sería sino ahondar las dificultades de la hora presente no aceptar de lleno la situación que la Cámara de Diputados acaba de crear.

El primer deber es ajustarse al voto de esa Cámara que guarda conformidad con la opinión general del país y formar por consiguiente un Ministerio dentro de la mayoría que acaba de manifestar su propósito de asumir la responsabilidad del Gobierno.

Creemos, en seguida, que es indispensable proceder con rapidez. Los presupuestos no han sido despachados aún y llega el término del mes de Enero, que marca el principio de las angustias para el numeroso personal de la administración pública. No es, por consiguiente, la hora de trámites fatigosos e inútiles, de llamamiento de los Presidentes de las Cámaras y de consultas de políticos que se traducen en pérdida de tiempo con grave perjuicio del país. Todos estos arbitrios usados en otras ocasiones serían hoy inexcusables e indicarían solamente un sensible desconocimiento de los deberes que la situación impone.

Por muy lamentable que sea, como a nuestro juicio lo es, la crisis producida, es menester aceptar los hechos como son y proceder sin pérdida de tiempo a atender los intereses públicos que pueden verse seriamente comprometidos por cualquiera prolongada interrupción de nuestro mecanismo administrativo.

LA ADMINISTRACION DE UNA PROPIEDAD FISCAL

Numerosas y graves observaciones acaban de ser formuladas en el seno de la Cámara de Diputados, con motivo de la destinación que se ha dado al fundo "El Culenar", adquirido hace varios años para fines de práctica de tiro y otros igualmente técnicos del Ejército y cuya administración, desde el momento de la transferencia y del ingreso de él al dominio del Estado, debió quedar sometida a las leyes que, dentro de nuestro sistema financiero y administrativo, reglan el manejo de los fondos y los bienes fiscales y la contabilidad de todas las reparticiones públicas, grandes o pequeñas. Siempre ha sucedido así, sea que se trate de una tenencia de Aduana o de una agencia postal de aldea, de la policía o de la beneficencia, de la secretaría de la Universidad o de fundos como el de "Las Salinas", adscrito al servicio de la Armada Nacional.

Del extenso discurso del honorable diputado de Puchacay, se desprenden cargos de diversa índole, todos ellos muy dignos de examen, y de que el señor Ministro de Guerra los recoja, los estudie con serenidad, y pueda contestarlos con fundamento, para satisfacción y prestigio de la Administración Pública.

Anotemos algunos.

Aparece, ante todo, sirviendo de punto de partida a los yerros e irregularidades posteriores, el hecho de que a una propiedad que, por ley de la República, se destinó a fines de carácter militar y cuya adquisición importó e importa fuertes desembolsos al Erario Nacional, se la haya sustraído a esos fines, estimados como indispensables, y se la tenga convertida en un simple campo de explotación agrícola.

Esta explotación, por otra parte, sería por lo menos descuidada y dispendiosa, sin que la autoridad superior haya tomado medida alguna al respecto.

En segundo lugar, en el discurso del honorable diputado, se hacen observaciones sobre el abandono en que se ha mantenido y se mantiene un valioso material de ejercicio y práctica militares que debió precisamente instalarse en el fundo fiscal, y sobre los escasos beneficios que, en general, ha obtenido el Ejército, — dentro del actual sistema que presume ser de explotación comercial, — de un fundo que fué comprado para el servicio para nuestras instituciones armadas, a solicitud reiterada y fundada de la superioridad del ramo.

En tercer lugar, déjase constancia de que la administración, explotación o manejo de esa propiedad se halla indebidamente fuera del control de las oficinas de Hacienda, que, por las leyes, están encargadas de examinar las cuentas de las reparticiones públicas, para asegurar la corrección de los procedimientos, cerciorándose de la buena aplicación de los fondos votados por el Congreso, y del ingreso efectivo e íntegro de las rentas regulares o eventuales, cualquiera que sea su origen, e impidiendo que prácticas viciosas o ilegales se perpetúen en la administración y dañen el interés fiscal, que es el interés de todos los ciudadanos.

Finalmente, ha hecho el señor Rivas Vicuña una revelación cuya realidad hubiera sido difícil de aceptar, de no hallarse comprobada con documentos que ha leído el propio señor diputado en la Cámara. En los libros de ese predio, que ha sido arrebatado a una institución armada que en él debía trabajar por su progreso profesional y que ha sido transformado en un fundo común y corriente, libre de la verdadera fiscalización legal, "aparece figurando a la vuelta de cada página, en transacciones comerciales relativas a compras de cereales, ganado lanar, talajes, etc., y confundido con los nombres de don Juan Muñoz y de don Froilán Valenzuela, el nombre del Presidente de la República".

Nos limitamos, por ahora, a mencionar este hecho que por su naturaleza requiere una pronta y satisfactoria explicación, en obsequio a las buenas prácticas políticas y administrativas del país.

La simple consideración de los hechos que en el discurso del señor Rivas Vicuña se dan a conocer, además de dejar ingrata impresión en cuanto revela la existencia de irregularidades y manifestaciones de un pésimo criterio administrativo, basta para apreciar la gravedad e importancia de los diez puntos concretos sobre los cuales el honorable diputado por Puchacay ha interrogado al señor Ministro de Guerra, cuya respuesta no debe ser retardada, no obstante la crisis ministerial que acaba de producirse.

La situación de las policías

En dos artículos anteriores hemos establecido que la situación económica en que se encuentra el personal de las policías del país es bastante difícil y merece la atención preferente de nuestros Poderes Públicos.

En pocas ocasiones la opinión de un órgano de la prensa ha encontrado con más prontitud eco entre nuestros legisladores, pues los diputados señores Víctor Celis y Carlos Briones Luco, se han adelantado a presentar una moción a la Cámara de la cual forman parte, solicitando un aumento de 30 por ciento sobre la exigua renta de que disfrutan estos meritorios servidores.

Creemos estar en lo cierto al estimar que esta moción encontrará favorable acogida entre los miembros de la Cámara y que ella será despachada sin inconvenientes, ya que la situación de este personal no admite espera.

Deseamos aprovechar esta oportunidad para referirnos a un nuevo punto relacionado también con este servicio, el cual tiene una importancia fundamental. Se trata de la ley que crea la Caja de Retiro y Montepío.

Hasta hoy este personal no ha disfrutado de las ventajas que proporciona un organismo de esta naturaleza, llamado a asegurar la vida y el porvenir de los miembros de las instituciones que lo han establecido.

A causa de esta situación la Prefectura de Policía se vió precisada a estudiar y redactar un proyecto que creara la Caja de Retiro y Montepío, el cual se encuentra desde el 31 de Octubre del año antepasado esperando la aprobación del Congreso.

Podemos adelantar que este proyecto tiene para el Estado algunas ventajas, pues sólo solicita el 50 y 30 por ciento del valor de las pensiones durante los primeros años, y en cambio, otros organismos análogos reciben el 75 y 50 por ciento para el mismo fin.

Se ha consultado también, el establecimiento de montepíos, los cuales no importan ningún gravamen para el Estado, y que contribuyen a crear entre su personal el amor a la carrera, la tranquilidad en el hogar y el respeto al uniforme.

Recientemente dos cumplidos servidores del Cuerpo policial de Santiago encontraron la muerte a manos de temerarios bandidos en plenas calles de la capital, y estos hombres modestos y obscuros que sacrificaron su vida en cumplimiento del deber, apenas han dejado para sus familias un escaso mendrugo de pan.

Servidores como éstos, que exponen diariamente su existencia en una misión que es de garantía y seguridad para la vida y la propiedad, merecen de parte del Gobierno especial atención.

Carta abierta

Santiago, Enero 30 de 1920. — Señor don Galvarino Gallardo Nieto. — Presente.— Mi estimado Galvarino:

Leyendo la versión que hace "El Mercurio" de hoy sobre el debate originado en la Cámara de Diputados con motivo del nombramiento de Intendente de Carabineros, me he impuesto de las apreciaciones que haces sobre una supuesta comisión que yo habría recibido del señor Ministro de Guerra.

Reproduzco a continuación los párrafos pertinentes de ese debate:

El señor GALLARDO NIETO.— Había llegado ya a mi conocimiento, en forma privada, la noticia de que el señor Auditor de Guerra había sido previamente consultado y que, en seguida, se le envió a las salas de la secretaría de esta Cámara a buscar los antecedentes de la ley de Septiembre del año último que dió existencia legal al Cuerpo de Carabineros, y con el objeto de encontrar argumentos que pudieran justificar el nombramiento que se halla en tela de juicio.

El señor RIESCO (Ministro de Guerra).—El Auditor de Guerra señor Santa Cruz no ha llegado hasta aquí buscando argumentos, sino buscando los antecedentes del asunto para estudiarlo e informar dentro de los deberes de su puesto.

El señor GALLARDO NIETO.— Si no le hago cargos, señor Ministro, al Auditor de Guerra por haber llegado a la secretaría de esta Cámara en cumplimiento de una comisión dada por su señoría, porque bien sé que el mandado no es culpado; y a nadie se le ocurriría que el señor Santa Cruz ha cometido alguna falta por acatar las instrucciones que su señoría le haya dado en el sentido de venir aquí a buscar antecedentes y argumentos.

Has sido mal informado y has debido suponerlo.

El Miércoles al terminar la sesión de la Cámara de Diputados durante la cual tu propusiste un voto en que se declara la ilegalidad del nombramiento de Intendente de Carabineros, hecho en la persona del señor Videla, recibí un llamado del señor Ministro de Guerra que aguardaba en el recinto mismo de la Cámara la reunión de la Comisión Mixta de Presupuestos.

Me manifestó el señor Ministro, que tú habías presentado la moción en referencia y me pidió estudiara el punto legal en que se basaba tu proposición. El Ministro me agregó casi textualmente: Quisiéramos tener su opinión mañana a primera hora, a fin de que, si del estudio de la ley resultara que el señor Gallardo está en la razón pueda remediarse el yerro que se habría cometido.

—Creo, me agregó,—que no hay nada de deshonroso para un Ministro en reconocer un error si este realmente existe.

Dada la premura con que se me pedía el estudio de esa cuestión y después de haber manifestado al señor Ministro que la simple lectura de la ley que reorganizó el Cuerpo de Carabineros y las numerosas contradicciones que se contenían en su texto, harían necesario consultar su origen, me dirigí inmediatamente donde los secretarios de ambas Cámaras y solicité de ellos los boletines de sesiones respectivos.

Por consiguiente, cuando afirmas que el Auditor de Guerra fué "enviado a las Secretarías de las Cámaras con el objeto de encontrar argumentos que pudieran justificar el nombramiento que se halla en tela de juicio" avanzas una opinión sin fundamento alguno y que resulta ofensiva para mi persona.

Dentro del concepto que yo tengo de la dignidad, no habría podido aceptar, en mi calidad de Auditor de Guerra, una comisión como la que tu me supones haber recibido del Ministro.

Entre las obligaciones de mi cargo está la de estudiar todas las cuestiones legales que se relacionan con el Ejército y esto lo hago y lo he hecho siempre con absoluta independencia de criterio.

Y cuando uno tiene ese concepto de sus deberes y es un viejo amigo el que le supone una actuación que sería perfectamente lógica en un abogado que defiende a su parte pero no en un funcionario que debe obrar sin prejuicios de ninguna especie, hay el derecho de indignarse y el deber de manifestarlo.

A eso obedece la presente carta, lamentando que tengas un concepto tan errado de tu affmo. amigo y S. S.—(Firmado). — J. Santa Cruz O.

AL PASAR

DON MANUEL TRUCCO

La revista "Non Plus Ultra" de Madrid que desarrolla una labor hispano americana de gran importancia, muy parecida a la que realiza la revista que mantiene el Comité France-Amerique en París, trae en uno de sus últimos números un conceptuoso artículo sobre la labor profesional y educativa del Director General de los Ferrocarriles del Estado señor Manuel Trucco, y que en parte dice como sigue:

"Basta consignar las obras de una persona para que se comprendan sus méritos; basta decir lo que es, para que se haga uno cargo de lo que vale. Suele decirse que el hábito no hace al monje; pero lo cierto es que, salvo excepciones, el hábito es precisamente lo que da al monje su carácter.

"Enumeradas las obras de don Manuel Trucco; mencionados los cargos que ocupa, ¿quién podría negar que para realizar aquéllas y para llegar a desempeñar éstos se precisan unas condiciones realmente extraordinarias? Así los prestigios de que goza en la República de Chile son grandes y legítimos; así los respetos que se le guardan corren parejos con lo admiración que inspiran sus merecimientos y su labor.

"En el aspecto a que ha dedicado sus actividades, el señor Trucco ha logrado adquirir todo su vigoroso relieve que caracteriza a las personalidades que sobresalen de un modo patente y excepcional en los diversos ramos de la actividad humana. Desde que comenzó sus estudios, demostró tales aptitudes intelectuales y tal amor al saber, que hizo concebir las más halagüeñas esperanzas para el povenir, y pronto se vió que no eran infundadas, pues a poco de dar principio al ejercicio de su profesión plasmaron en la más brillante y positiva realidad.

"El señor Trucco ostenta los títulos de Profesor de la Escuela de Arquitectura y de la de Ingeniería, en las cuales ha llevado a cabo una labor meritísima cooperando a la obra de difundir la cultura y el conocimiento de cuestiones que tanto afectan al progreso y a la prosperidad del país".

JUSTICIA RAPIDA...

Nuestros Tribunales han dictado hace algunos días sentencia difinitiva en el proceso seguido al espíritu del Huaso Raimundo, que hace años partió en viaje a la otra vida para purgar sus faltas muy lejos de las cárceles de nuestro país.

Es esta sentecia la mejor demostración de la lentitud de los procedimientos de nuestros Tribunales de Justicia, pues en este caso presenciamos el hecho de que algunos cómplices de este famoso bandido han sido condenados solo a 160 días de prisión, en circunstancias que estos infelices han permanecido en la cárcel algunos años.

Casos como este son frecuentes, no constituyen novedad, y muchos son los que a causa de la poca actividad que gastan nuestros Tribunales en expedir sus fallos permanecen olvidados por años enteros en la obscura celda de sus calabozos, para ser finalmente condenados a unos cuantos días de prisión.

Cuando está de por medio la vida y la libertad de un hombre nuestros jueces están en la obligación moral de expedir con más rápidez sus sentencias.

POLITICA

RENUNCIA DEL MINISTERIO DE ADMINISTRACION VALDES CUEVAS- HUIDOBRO

Es motivada por la formación de una nueva mayoría parlamentaria en la Cámara de Diputados

ESTA CORPORACION APRUEBA AYER EL VOTO POLITICO DEL SEÑOR ARANCIBIA LASO

En los diversos círculos se estima que el Presidente de la República encomendará la formación del nuevo Gabinete a un político aliancista

El despacho de los presupuestos impone una solución rápida

Renuncia de la Mesa de la Cámara

Queda despachada ayer la prórroga de la fecha de la Conversión

La Cámara acuerda sesiones especiales para el Martes destinadas al proyecto de Correos y Telégrafos

El vice-presidente del Partido Radical señor Pedro Aguirre Cerda contesta a la Asamblea Radical de Santiago

CRISIS MINISTERIAL

Como lo anunciamos en nuestra edición anterior, el diputado señor Arancibia Laso propuso en la sesión de antenoche el siguiente proyecto de acuerdo: "La Cámara vería con agrado que se organizara un nuevo Ministerio en que estuviese representada su actual mayoría".

Este proyecto de acuerdo, que quedó para segunda discusión, fué modificado ayer por el señor Oscar Urzúa, en los términos siguientes:

"La Cámara vería con agrado que se organizara un nuevo Ministerio en que estuviese representada su actual mayoría de Alianza Liberal". Los señores Arancibia Laso y Balmaceda, don Enrique, adhirieron a esta modificación.

Votado nominalmente el proyecto de acuerdo del señor Arancibia Laso, con la modificación propuesta, fué aprobado por 29 votos contra 1 y 25 abstenciones.

Votaron por la afirmativa los señores: Adrián, Aguirre Cerda, Arancibia Laso, Balmaceda, Bañados, Barrenechea, Binimelis, Burgos Varas, Cárdenas, Celis, Fernández, Gallardo Nieto, Martínez, Medina, Navarro, O'Ryan, Oyarzún, Paredes, Pinto Durán, Ramírez don Pablo, Riesco, Rivas Vicuña don Pedro, Rodríguez Mac-Iver, Ruiz don Carlos Alberto, Señoret, Serrano, Silva Campo, Somarriva y Torreblanca.

Votó por la negativa el señor Opazo.

Se abstuvieron de votar los señores: Bermúdez, Blanlot Holley, Boza Lillo, Bustamante, Cruzat Vicuña, Edwards Matte, Errázuriz don Ladislao, García de la Huerta, Gumucio, Herrera Lira, Lira Infante, Lisoni, Menchaca, Peragallo, Pereira don Guillermo, Prieto Echaurren, Reyes del Río, Silva Cortés, Silva Rivas, Smitmans, Urrutia Ibáñez, Urzúa, Valdés Fontecilla, Vidal Garcés e Irarrázaval don Arturo

Como puede verse, en la lista anterior, votaron el proyecto de acuerdo los diputados aliancistas y se abstuvieron los diputados unionistas y los conservadores.

Conocido el anterior resultado, se reunieron los miembros del Gabinete en el despacho del Ministro del Interior, señor Valdés Cuevas, y procedieron a redactar y firmar la renuncia colectiva.

Esta dice así:

"Excmo. señor: La Cámara de Diputados acaba de aprobar el siguiente voto:

"La Cámara vería con agrado la formación de un Ministerio en que estuviera representada su mayoría de Alianza Liberal".

Esto nos induce a presentar a V. E. la renuncia de nuestros cargos junto con los más sinceros agradecimientos por la confianza con que constantemente nos ha honrado.—José Florencio Valdés Cuevas.— Alamiro Huidobro. — José Bernales.— Guillermo Subercaseaux.— Germán Riesco.— Oscar Dávila".

Los Ministros, después de firmar el anterior documento, se trasladaron al departamento presidencial y pusieron la renuncia en manos del Presidente de la República.

El señor Sanfuentes les rogó que siguieran atendiendo el despacho administrativo mientras se soluciona la crisis.

La Mesa de la Cámara ha presentado su renuncia en la siguiente forma:

"Honorable Cámara:

La reciente votación que ha tenido lugar en la Cámara manifiesta que se ha formado en ella una nueva mayoría parlamentaria.

Con este motivo, tenemos el honor de presentar la renuncia de nuestros respectivos cargos, agradeciendo una vez más a la H. Cámara la confianza con que nos ha honrado.

Santiago, 30 de Enero de 1920.— Ramón Briones Luco.—A. Blanlot Holley.—Artemio Gutiérrez."

La noticia de la crisis ministerial, producida por el voto político de la Cámara de Diputados, se difundió rápidamente en todos los círculos, en los cuales se estimaba que el Presidente de la República encomendará a un político aliancista la organización del nuevo Gabinete.

Lo avanzado de la estación y la urgente necesidad de despachar los presupuestos, se agregaba, imponen la pronta solución de la crisis.

PRORROGA DE LA CONVERSION

La Cámara de Diputados despachó en sesión de ayer el proyecto de ley que prorroga la fecha de la conversión hasta el 30 de Junio próximo.

Como se sabe, este proyecto había sido aprobado por el Senado.

DON PEDRO AGUIRRE CERDA Y LA ASAMBLEA RADICAL

Con motivo del voto aprobado recientemente por la Asamblea Radical de Santiago, el vice-presidente del Partido y diputado por Santiago don Pedro Aguirre Cerda ha enviado al presidente de dicha Asamblea, la siguiente carta:

"Distinguido correligionario y amigo:—Por la prensa me he impuesto del voto aprobado por la Asamblea Radical de Santiago, y como aún no recibo su transmisión, no obstante haberse publicado ya la versión oficial, excúseme que también por la prensa le dirija estas explicaciones.

Oportunamente tomé conocimiento de la proposición, y un respeto natural por las opiniones de mis correligionarios, que en mi ausencia podían manifestarse con más libertad, me retrajo de asistir a la sesión respectiva.

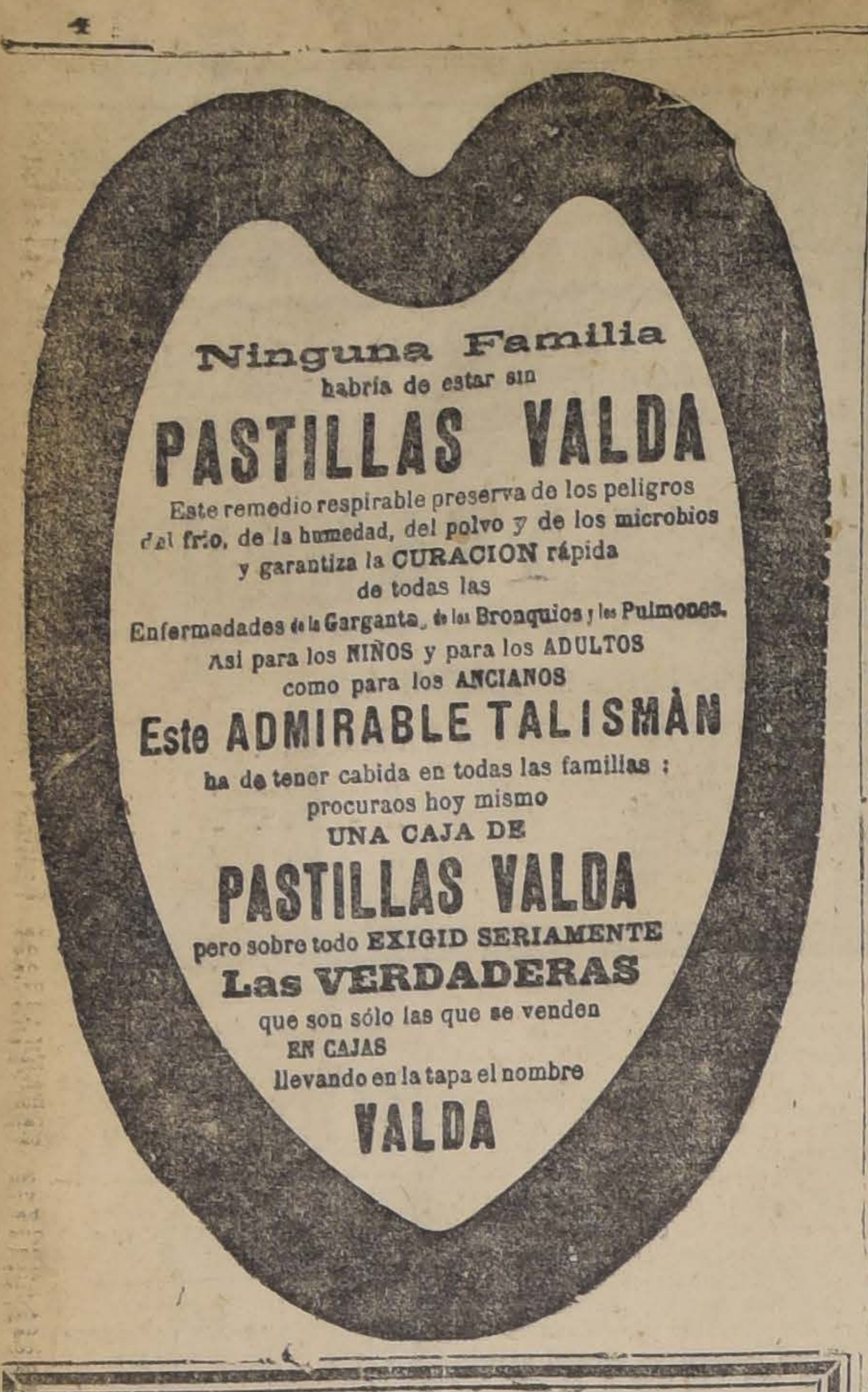
El acuerdo publicado dice así: "La Asamblea Radical de Santiago desea saber si el vice-presidente del Partido, don Pedro Aguirre Cerda, se hace solidario de la actitud asumida en el Senado por el presidente del Partido, don Enrique Mac-Iver, al abandonar los ideales laicos que han sido y son los principales fundamentos del radicalismo."

Desgraciadamente, como el voto no viene precedido de ningún fundamento y no veo con claridad su objetivo, la necesidad me obliga a interpretarlo para apreciar su alcance y determinar mi actitud.

De la redacción transcrita y de las explicaciones del señor Flores parece desprenderse qeu la Asamblea teme que el vice-presidente adopte una actitud contraria al sentir de sus correligionarios en la votación del proyecto sobre creación de nuevos obispados, y lo presiona para encauzar su actitud; y como reconozco a los señores asambleistas el más perfecto derecho para manifestar su desconfianza a sus representantes directos en el Congreso, no me queda sino que tener presente el voto de mis correligionarios para no pretender ni aceptar una vez más mi presentación a una candidatura a diputado, sin que ello obste, por cierto, a que continúe como radical sirviendo los intereses de mi Partido, que creo que son los del país.

Es muy sensible, si, que no se haya juzgado un hecho del infrascrito en su carácter de representante de la Asamblea, y haya sido una mera sospecha, sin fundamento anterior alguno, lo que haya movido a mis correligionarios a manifestarme su desconfianza. No hay caso en que mi voto o mi cooperación hayan faltado a mi Partido.

Ahora, si el propósito del voto acordado es provocar una dificultad al presidente del Partido, por sus actos propios, y para los patrocinantes del voto es de especial urgencia produciría sin esperar la discusión en la Cámara del proyecto aludido, permítanme mis correligionarios que no abandone lo que yo considero una prerrogativa de mi cargo para servir de lu...



VERANEANTES

Para no pasar contratiempos, no olviden de proveerse de

Leche "Lechero" y Leche "Ternera Gorda"

Nosotros recibimos fresca contínuamente, y podemos entregarla tan pronto la pida el consumidor.

Weir & Co.

CASILLA 613. — ESTADO 398. — TELEFONO 206
SANTIAGO

31-F

RECONVALECIENTES

NO HAY COMO

QUINAMAVIDA

Para recuperar la salud. Pidan datos a

F. MOLLER, Quinamávida, Linares

Ferrocarril Trasandino de Chile

SERVICIO DE TRENES DIRECTOS, DE PASAJEROS Y CARGA, ENTRE CHILE Y ARGENTINA

Para Itinerarios, Tarifas e informes, dirigirse a

CALLE MORANDE 291
SANTIAGO

TELEFONO INGLES 695
CASILLA 198

W. WILSON BRIDGE,
Agente.

Sociedades Anónimas

Sexto Empréstito ITALIANO

CONSOLIDADO 5 o|o 1920

Precio de emisión LIT. 87.50 por cada 100 nominales.

Los intereses del primer semestre son deducidos al acto de suscribirse.

SUSCRIPCIONES A PLAZO

Esta Casa recibe suscripciones pagaderas a plazo mediante el pago al contado del 40 por ciento del valor nominal y el saldo en seis mensualidades.

Para mayores informaciones dirigirse a

JOSE MARIO MONTI
ESTADO 126

Agente del Banco Italo Belga y Credito Italiano
OFICIALMENTE ENCARGADO POR EL GOBIERNO ITALIANO PARA RECIBIR SUSCRIPCIONES

BANCO DE CHILE

Desde el Lunes 26 del presente, se pagará a los señores Accionistas el dividendo de $ 8 por acción, acordado en la Junta General celebrada hoy.

Santiago, 24 de Enero de 1920.

PEDRO A. TORRES,
Director-Gerente.

3-F

BANCO HIPOTECARIO DE CHILE

Los préstamos de bonos de cualquiera serie, procedentes de contratos que se reduzcan a escritura pública después del 1.o de Marzo del año en curso, estarán exentos de toda COMISION durante los dos primeros años de su vigencia, o sea hasta el pago del 4.o dividendo inclusive.

TASACIONES. — El gasto de avaluación de la propiedad será de cuenta del Banco, en todos los préstamos que se otorguen con hipoteca de los predios rústicos o urbanos.

CONVERSIONES DE DEUDAS. — El Banco atiende las conversiones de deudas sin más costo para el interesado que el pago de intereses sobre los fondos que se anticipen, a razón de 8 o|o anual y 1|4 o|o de comisión sobre la venta o compra de bonos, cuando éstas se hagan por conducto de corredor de comercio.

Asimismo, los abogados del Banco suministran gratuitamente las indicaciones necesarias para el arreglo de los títulos de propiedad.

VENTA DE BONOS. — El Banco vende al público sus propios bonos al precio de plaza y sin recargo de comisión.

SALUSTIO BARROS O.,
Gerente.

"LA VALPARAISO"

Compañía de Seguros Contra Incendios, Riesgos Marítimos, etc.

COCHRANE No. 879
VALPARAISO

Capital Subscripto . . . $ 2.000,000.00
Capital Pagado 1.000,000.00

Banqueros Banco A. Edwards & Co.

CONSEJO DIRECTIVO

Presidente: Don JORGE ETCHEGARAY
Vice-Presidente Don C. GORDON JOHN.

CONSEJEROS

Don MAX FONTAINE, Don EDUARDO DEVES, Don FRANCISCO SAMPAIO, Don ARTURO GARCIA, Don JOSE M. RIOS ARIAS

GERENTE

Don RICARDO SWETT O.

Agentes Generales en Santiago:
JORGE PHILLIPS Y Cía.
AGUSTINAS 1120

Agencias en todas las principales ciudades de la República.

COMPAÑIA Cervecerías Unidas

CANJE DE TITULOS

Habiéndose aprobado por el Supremo Gobierno, segun Decreto N.o 3043, de 19 Diciembre de 1919, el aumento de Capital a $ 20.000,000, y la subdivisión de las acciones de $ 100 c|u., por 5 acciones de $ 20 c|u., según los acuerdos tomados en la Reunión General Extraordinaria de Accionistas, del 28 de Octubre último, se avisa a los señores accionistas que se va a proceder al canje de las antiguas acciones por las nuevas de $ 20 c|u.

Los señores accionistas recibirán también las acciones que les correspondan en el aumento del Capital, a razón de 0.42857 por cada una de las que posean, debiendo pagar un premio de 20 o|o, o sea, $ 4 por cada acción que reciban de la nueva emisión. Tanto el canje como la entrega de las nuevas acciones, se hará en nuestra Oficina, calle de Blanco 889, desde el 15 de Enero de 1920 hasta el 31 de Enero de 1920, debiendo enterarse el valor del premio establecido, previniéndose que el Directorio, después de esa fecha, procederá a vender en remate público las acciones y fracciones que no hayan sido tomadas y pagadas dentro del plazo señalado.

Se hace saber, asimismo, que el sobre premio que pudiera resultar en el remate de acciones, será abonado al accionista que le corresponda.

Se ruega traer a nuestra Oficina las antiguas acciones de $ 100, a fin de canjearlas por las acciones de $ 20.

El Registro de Traspaso de Acciones permanecerá cerrado desde el 7 de Enero de 1920 hasta el 31 de Enero de 1920, ambos inclusive.

NOTA.—Se mandará una circular con la liquidación que corresponde a cada accionista; caso de no recibirla antes del 15, sírvase reclamarla a Casilla N.o 40, Valparaíso, dándonos su dirección.

Valparaíso, a 2 de Enero de 1920.

El Gerente.

Banco Español de Chile

Desde esta fecha se pagará a los señores Accionistas

EL DIVIDENDO DE $ 7 POR ACCION

acordado en la Junta General del 22 del presente.
Santiago, 23 de Enero de 1920.

JOSE URETA E.,
GERENTE.

1.o-F

Compañia Telegrafo Comercial

DIVIDENDO N.o 20

Desde el Jueves 29 del presente, las oficinas del Banco Español de Chile en Valparaíso, Santiago y Concepción, principiarán a pagar el dividendo de dos pesos por acción, acordado en la Junta General de Accionistas celebrada con esta fecha.

Santiago, 26 de Enero de 1920.

EL GERENTE.

31-E

COMPAÑIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO

En las Oficinas de esta Compañía, calle Santo Domingo N.o 1061, de 10 A. M. a 12 M., y de 2 P. M. a 5 P. M., se pagará a los señores accionistas, el dividendo de 9 o|o, o sea, de $ 4.50 por acción, que acordó la Junta General de Accionistas en sesión del 27 del presente.

Santiago, Enero 27 de 1920.

PEDRO ERRAZURIZ TAGLE,
Gerente.

1-F

LA PROVIDENCIA

SOCIEDAD ANONIMA COOPERATIVA DE SEGUROS, AHORROS Y EDIFICACION

En conformidad a lo acordado en la Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada el 17 de Noviembre próximo pasado, los señores accionistas deberán pagar el total del valor de las acciones ($ 28 c|u.), que les corresponda en la nueva emisión, y que se distribuirán a razón de una en cada serie por cada una de las que poseían registradas el 31 de Diciembre próximo pasado.

Las acciones sobrantes se venderán por la Sociedad en conformidad a los acuerdos del Directorio.

Santiago, 27 de Enero de 1920.

ELEAZAR LEZAETA ACHARAN,
Presidente.

LA PROVIDENCIA

En conformidad a lo acordado en la Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada el 17 de Noviembre próximo pasado, y para los efectos del aumento del capital de la Sociedad, el Registro de Transferencias de Acciones permanecerá cerrado desde esta fecha.

Santiago, 27 de Enero de 1920.

MANUEL LUIS INFANTE F.,
Director-Gerente.

11-F

Asociación de Productores de Salitre de Chile

VENTAS DE SALITRE

La Asociación de Productores ofrece en venta, por propuesta cerrada para los meses de Julio a Diciembre de 1920, las siguientes cantidades de salitre y a los mínimums de precio que se indican:

50,000 toneladas	entrega Julio, a	13|6
50,000 toneladas	entrega Agosto, a	13|8
50,000 toneladas	entrega Setiembre, a	13|10
50,000 toneladas	entrega Octubre, a	14|-
50,000 toneladas	entrega Noviembre, a	14|2
50,000 toneladas	entrega Diciembre, a	14|4

Las propuestas se abrirán ante la Comisión de Ventas en Valparaíso el día 5 de Febrero de 1920 a las 11 A. M. El mismo día 5 de Febrero y a la misma hora, se abrirán en Londres.

Por más antecedentes ocurrir a las oficinas de la Asociación, Prat 132.

Valparaíso, Enero 21 de 1920.

5-F

EL GERENTE.

ASOCIACION DE PRODUCTORES DE SALITRE DE CHILE

VENTAS DE SALITRE

La Asociación ofrece en venta, por propuesta cerrada, la cantidad de cuarenta mil (40,000) toneladas para entrega en Abril, ochenta mil (80,000) toneladas para entrega en Mayo y ochenta mil (80,000) toneladas para entrega en Junio, al precio mínimum de 13 s. 9 d. (trece chelines y nueve peniques) por quintal español, menos ¼ % de descuento.

Las propuestas se abrirán ante la Comisión de Ventas en Valparaíso, el 5 de Febrero de 1920, a las 11 A. M. El mismo día 5 de Febrero y a la mismo hora se abrirán en Londres.

Por más antecedentes, ocurrir a las oficinas de la Asociación, PRAT 132.

5-F

C. S. A. V. COMPANIA SUD-AMERICANA DE VAPORES

VIAJES DIRECTOS Y RAPIDOS A CRISTOBAL EN 14 DIAS

Los siguientes vapores saldrán próximamente para la ZONA DEL CANAL (CRISTOBAL):

Vapor "HUASCO"

CAPITAN GREGORY, EL MIERCOLES 11 DE FEBRERO, A LAS 16 HORAS.

Vapor "IMPERIAL"

CAPITAN TOLEDO, EL MIERCOLES 18 DE FEBRERO, A LAS 16 HORAS.

Harán escalas en COQUIMBO, ANTOFAGASTA, IQUIQUE, ARICA, MOLLENDO, CALLAO, SALAVERRY, PAYTA Y CRISTOBAL, donde llegarán después de atravesar el CANAL EL 25 DE FEBRERO Y EL 3 DE MARZO, respectivamente.

Tendrán espléndidas conexiones con vapores PARA Y DE EUROPA y con las lujosas naves de la UNITED FRUIT COMPANY QUE HA REANUDADO SU SERVICIO SEMANAL ENTRE CRISTOBAL, Nueva York y New Orleans estando en inmediata conexión con nuestros vapores.

EN ANTOFAGASTA Y ARICA combinarán con los trenes internacionales a LA PAZ que salen los días Sábados y Lunes, a las 19.50 y 16 horas, respectivamente.

VAPOR PARA PIMENTEL

El Vapor "MAPOCHO"

CAPITAN GOMEZ, saldrá para Pimentel e intermedios el Sábado 7 de Febrero, a las 16 horas, con escalas en COQUIMBO, Huasco, Caldera, CHAÑARAL, Taltal, ANTOFAGASTA, Gatico, Tocopilla, Iquique, Caleta Buena, Pisagua, ARICA, Mollendo, Chala, Pisco, Cerro Azul, CALLAO, Huacho, Supe, Huarmey, Casma, Samanco, Chimbote, Eten y Pimentel.

AGENTE: señor Carlos Rogers, Bandera esquina de Moneda.

SUB-AGENTES: Santiago H. Spencer, Huérfanos N.o 946. Expreso Villalonga, Agustinas 840 y Compañía de Transportes Unidos, Estado esquina de Delicias.

ONTERE PLAZA
Gerente.

...rumento de un proceder que no es reglamentario y no se aviene a la tradición de respeto y franqueza que siempre ha informado los procedimientos del Partido Radical.

Si una Asamblea quiere observar los actos de la Mesa Directiva del Partido, su facultad la tiene expedita para encargar de ella a su representante en la Junta Central, que es la corporación que se ha dado su mesa con la independencia con que cada Asamblea elige la suya. La Junta Central ha designado su Mesa, y son sólo sus miembros, en representación de sus respectivas Asambleas, los llamados a pedirle cuenta en el desempeño de su cargo.

Aceptar que la Asamblea de Santiago tiene derecho para pedir explicaciones de sus actos y aún de sus pensamientos al presidente o a los vice-presidentes del Partido, en su carácter de tales, es reconocer que cualquiera Asamblea del país—todas tienen igual derecho—están facultadas reglamentariamente para llamarlos a su seno y pedirles cuenta por sus actos o sus propósitos sobre asuntos aún no sometidos a su decisión.

No puedo aceptar en mi Partido que con ese sistema se anule toda dirección, toda consideración para el elemento directivo, que con ello no llegaremos sino a la anarquía.

La honrosa democracia de nuestro Partido no está reñida con el mutuo respeto a las situaciones adquiridas reglamentariamente, que si hoy lo desconoce el elector respecto del elegido, mañana irá de éste a aquel y se convertirá así nuestra colectividad en un campo de lucha intestina, con abandono del papel que nos corresponde de esforzarnos en común por el éxito de nuestros ideales, que son elevados, porque son progresistas y desinteresados, porque no representan el triunfo de gremios, clases o individuos determinados, sino el de la verdad y la justicia, de la libertad y del bien colectivo, dentro del más alto respeto a la persona.

Acepte, señor y amigo, la particular estimación de su correligionario y obsecuente servidor.—Pedro Aguirre Cerda."

CORREOS Y TELEGRAFOS

Se ha citado a la Cámara a sesiones especiales para el día Martes 3 de Febrero de 10.30 de la mañana a 12 M. y de 3 a 4 de la tarde, destinadas a tratar del proyecto sobre organización de los servicios de Correos y Telégrafos.

PARTIDO DEMOCRATA

CENTRO BENEDICTO GAMBOA.—Los socios de los dos centros que se mencionan han tomado los acuerdos siguientes:

1.o Fusionar los dos centros, "Zenón Torrealba y el de la 10.a Comuna, en uno solo, con el nombre de Club Político Social Benedicto Gamboa, teniendo como presidente honorario al senador señor Zenón Torrealba.

2.o Llevar a efecto la elección de directorio el Sábado 31, desde las dos de la tarde hasta las ocho P. M. La comisión receptora de sufragios la componen: Emilio Castillo, Francisco Tapia, Fidel Rodríguez y Rafael Valenzuela.

3.o Celebrar la inauguración del Centro el Domingo 8 de Febrero, a las 2 de la tarde y tener desde hoy Sábado un libro de registros para todas las personas que quieran firmar.

4.o Pedir a la comisión de reglamentos y estatutos presente cuanto antes su informe para gestionar la personalidad jurídica.

La votación se llevará a efecto en el local del centro, San Diego 2237.

COMITE DEMOCRATA.—Este comité tomó los siguientes acuerdos en su última sesión:

Solicitar de los correligionarios de las comunas urbanas y rurales, que tienen a su cargo listas de adhesión a las candidaturas de los señores Correa y Quiroga, se sirvan mandarlas a la Casilla 368.

Suspender por ahora la reunión amplia que debía llevarse a efecto en este mes.

Arrendar un local para secretaría central, que servirá para estos trabajos en el sector de la primera comuna.

Y continuar activamente los trabajos.

AGRUPACION DE YUNGAY.—Por acuerdo del directorio, el Domingo 1.o de Febrero se elegirá el tesorero de esta agrupación, cargo vacante por renuncia de don Dionisio Pavez, que lo servía.

La votación estará abierta de 9 A. M. a 4 P. M. en el local de costumbre.

COMITE DEMOCRATA DE PROVIDENCIA.—Reunido el Comité de Providencia que trabaja por la reelección del diputado señor Adrián, acordó nombrar próximamente el comité definitivo que presidirá los trabajos de dicha candidatura.

Se acordó, también, ofrecer un banquete en honor del señor Adrián y del municipal demócrata recién elegido, don Evaristo Villalobos.



EN LA DIPLOMACIA.—Ayer partió a Viña del Mar, el Ministro Plenipotenciario de la República Argentina ante nuestro Gobierno, Excmo. señor don Carlos Noel.

LA FAMILIA RIVAS-GONZALEZ.—Ayer se trasladó a Valparaíso el doctor don Caupolicán Pardo Correa, con el objeto de examinar al señor Manuel Rivas Vicuña, señora y familia.

Los distinguidos heridos se encuentran ya completamente fuera de peligro y serán trasladados en el día de hoy del Hospital Alemán a Viña del Mar.

MATRIMONIOS CONCERTADOS.—En San Felipe se ha concertado el matrimonio de la señorita Blanca Piderit Comatches con el señor Rubén Reyes Prado.

—Se ha concertado el enlace del señor Eduardo Tellechea Wormald, con la señorita Adriana Larrére R.

Hizo la visita de estilo el señor Luis Infante Sanders.

BENEFICIO.—El próximo Domingo se llevará a efecto en el Teatro Peñalolén, de Los Guindos, una función de beneficio destinada a allegar fondos para el mantenimiento de una Escuela Nocturna que allí funciona.

Se ha preparado un escogido programa en el que tomarán parte: el actor señor Luis Barra, "Espiguita de Oro" y otros. Además se pondrá en escena la comedia "Juventud alegre y confiada" del malogrado y recordado escritor nacional señor Hugo Donoso.

Amenizará el acto una escogida orquesta de profesores bajo la dirección del maestro señor Arturo Mewes.

FALLECIMIENTO.—Ha dejado de existir en Los Andes, a causa de un ataque de peritonitis, la señorita Berta De Ferrari A., vinculada a distinguidas familias de Santiago y Valparaíso.

NACIMIENTO.—Ha venido al mundo Rigoberto Alejandro, hijo del Capitán de Marina don Rigoberto Jamett y de la señora Carmela Maureira de Jamett.

ENFERMOS.—Hacen varios días se encuentra enferma la señora Carmela Zañartu de Prieto.

VIAJEROS.—Se han dirigido a los Baños de Cauquenes el señor Francisco Salinas y señora Clorinda del Campo de Salinas.

—Ayer partió a Constitución, el señor don Enrique Mac-Iver y familia.

—A Viña del Mar se dirigieron ayer el Ministro de Guerra y Marina, señor don Germán Riesco Errázuriz y señora Rosa Barceló de Riesco.

—Al mismo punto partieron el Ministro de Relaciones Exteriores, señor don Alamiro Huidobro, y el Ministro de Hacienda, señor don Guillermo Subercaseaux.

—Hoy parte a Viña del Mar, el señor Augusto Ovalle Castillo.

—Partió al sur el señor Héctor Zañartu Prieto.

—A Valparaíso parte hoy el señor Julio Pellegrini.

—Al sur se dirigió el señor Carlos Cruzat.

—A Viña del Mar se dirige hoy el señor don Antonio Varas y señora.

—Al mismo punto parte, hoy el señor Manuel Antonio Maira y señora Moria de Maira.

—Ayer se dirigió a Viña del Mar, el señor Carlos Larraín Claro.

—Partió al sur, el señor don Pedro Letelier.

—Se dirigió a Viña del Mar, el señor Jorge Errázuriz Tagle.

—Partió al sur, el señor G. Francke.

—Hoy parten a Viña del Mar, los señores Edmundo Eastman, José Manuel Lecaros Sánchez y Carlos Eyzaguirre.

señor A. Fontaine.

—Al mismo punto partió ayer el

—Han partido a Itata el doctor don Julio Bustos y familia.

—A Illapel se dirigió don Julio Montes.

—A Valparaíso se ha dirigido el señor Francisco J. Murúa y familia.

—Próximamente partirán a Cartagena la familia Schiavetti Mascini.

—Al mismo punto partirá la familia Vicuña Velasco.

VERANEANTES.—Se encuentran en el Hotel Talca de Constitución, las siguientes personas:

Señoras: Fresia Letelier de Salas; Graciela Salas de Vergara. Adela Ortúzar Silva. Elvira de Lorca Amalia de Dell Ara. Juana de Guzman. Berenice Urzúa de Gamboa. Julia G. Huidobro de Fernández. Inés Jaraquemada de G. Huidobro. María L. Yávar de Infante. Josefina de Erazo. Adriana B. de Roscat. Renée B. de Sánchez. Angelia B. de Caviliotti. Encarnación Cadierno. Octavia J. de Barros. Emma Arancibia de Pérez. Graciela Correa de Gamboa. Agripina Calvo de B. Familia Valencia Menas. Señoritas: Emma Salas Letelier. Mercedes Silva Lira. Susana Silva Lira. Bertina Correa Paredes. Filomena Arancibia Laso. Eugenia Pedraza Guzman. Adela Silva Ortúzar. Laura Zagal Anabalón. Ofelia Zagal Anabalón. María Gamboa Urzúa. Aída Correa F., Julia Jaraquemada Astaburuaga. Victoria Jaraquemada Astaburuaga. María L. Fernandez G. Huidobro. Marta Infante Yávar. Luisa Vergara Calvo. Blanca Briones C. Ester Briones C. Inés Briones C. Marta Canales Pizarro. Luisa Canales Pizarro. María Infante Yávar. Matilde Infante Yávar. Elenita Maturana Yávar. Isabel Román Harbin. Eloisa Barrientos M. Alba Martínez. Raquel Pérez Arancibia. Elia Correa F.

Caballeros y jóvenes: Rdo. Padre Carlos Infante. Rdo. Padre Justino Blanco. Caupolicán Letelier. Dr. Alejandro Infante Fernandez. Arturo Vergara Pérez. Guillermo G. Huidobro Valdés. Cándido dell Ara. Ernesto Silva Lira. Manuel J. Gamboa Eulogio Lorca O. José S. Erazo. Artemón González Yáñez. Vicente Moscat. Ramón Pérez. Dr. Armando Zagal A. Augusto Zagal A. Luis Gamboa U. Guillermo Canales Pizarro. Alberto Vergara Salas. Oscar Infante Yávar. Roberto Infante Yávar. Raul Infante Yávar. Ernesto Silva Ortúzar .Aurelio Fernandez G. Huidobro. Guillermo G. Huidobro Jaraquemada. Eduardo G Huidobro Jaraquemada. Leon G. Huidobro Jaraquemada. Antonio Manriquez R. Francisco Barrientos M. Alejandro Pérez Arancibia. Octavio Segundo Gamboa C. Armando Briones C. Jorje Briones C. Oscar Briones C.

IN MEMORIAM.—Hoy, primer aniversario del fallecimiento de la señora Josefina Valdivieso de García Huidobro, se dirán en San Ignacio misas a las 7 1|2 y 8 1|2.

CRONICAS.—En un diario de Buenos Aires encontramos los siguientes comentarios acerca de la vida mundana en el aristocrático balneario de Mar del Plata:

"Ni un compromiso, ni un "flirt" acentuado siquiera nos transmiten los corresponsales de Mar del Plata.

Hay en la playa millonaria crisis de matrimonio, porque hay completa crisis de sociabilidad. Desde muchos años es la primera vez que, finalizando el mes de Enero, la temporada veraniega del gran balneario del sur no nos ha revelado por lo menos media docena de idilios amorosos con vistas al resgistro civil.

Las mamás porteñas siempre creyeron y esperaron en el veraneo de Mar del Plata, y, ¡cuántos sacrificios y excesos suntuarios se realizaron para correr la aventura de una colocación matrimonial bajo los auspicios de las brisas oceánicas! Pero aquello, según la frase de una experta señora—que ha debido colocar media docena de vástagos femeninos,— aquello está perdido.

¿Por qué la juventud "chic" o gran parte de ella, por lo menos, prefiere quedar en Buenos Aires y elige las reuniones del Club, del Armenonville u otros parajes metropolitanos, en vez de la rambla de Mar del Plata, el golf o el tennis de la playa consagrada? Porque aquello está caro—se contesta. Pero la respuesta tiene apenas el cariz de un simple pretexto, de una coartada salvadora, porque los placeres veraniegos de la capital, tales como se gastan, también cuestan un ojo de la cara. Además, está progresando la moda de ir y venir a Mar del Plata, no quedarse allí, inventar negocios de urgencia, llamados telegráficos o telefónicos. En una palabra, permanecer en el balneario el menor tiempo posible y cuando se está allí visitar tan sólo la ruleta y sus similares.

Algunas casadas jóvenes se quejan ahora de que Mar del Plata esté tan cerca de Buenos Aires. Debía estar muy tierra adentro, con dos o tres días de travesía, por lo menos, para sujetar el espíritu de negocios que les entra a sus maridos en la época veraniega.

Las solteras, en cuanto a ellas no dicen nada. Ahora no les queda otra esperanza que las fiestas del Carnaval. Quizá la presencia de las fiestas reanime los salones de baile y los links, dé más vida y alegría positiva a la rambla famosa.

La civilización, el lujo, el bienestar tienen antinomias curiosas. Mar del Plata no vive sin la ruleta se dice. Pero es al mismo tiempo que la ruleta le quita la verdadera vida atractiva a Mar del Plata. Y lo que se gana por un lado...

CAMARA DE DIPUTADOS

Presidencia de los señores Briones Luco, Blanlot Holley y Gutiérrez y accidental del señor Errázuriz don Ladislao

Se abrió la sesión a las 4.15

Prórroga de la Conversión

A petición del señor Subercaseaux (Ministro de Hacienda) se acordó destinar el último cuarto de hora de los incidentes a despachar el proyecto sobre prórroga de la conversión.

Empleados de Correos y Telégrafos

Se aprobó una indicación del señor Paredes modificada por el señor Celis para tener sesiones el Martes de 10 a 12 matinal y de 3 a 4 de la tarde para despachar el proyecto que aumenta el sueldo de los empleados de correos y telégrafos.

El Presidente de la República

El señor SILVA CORTES.—Formula algunas observaciones para recordar cuanto respeto y consideración justificada han merecido siempre los hombres que han llegado a la primera magistratura de la República en este país; estableciendo que la base de esa consideración y respeto ha sido siempre la perfecta corrección y honorabilidad con que han dirigido los servicios públicos.

Por eso cree que cuando un representante del pueblo hace cargos al primer mandatario de la Nación debe pesar muy bien la transcendencia y gravedad del acto que va a ejecutar.

Ayer el honorable señor Rivas don Pedro hizo alusiones al Presidente de la República que sino significaban cargos, a lo menos podían provocar dudas sobre los procedimientos de tan alto funcionario. No necesita, por supuesto, ni examinar esas alusiones para seguir creyendo en la corrección de los actos del primer mandatario de la Nación; pero cree que el propio señor Rivas Vicuña, haciendo honor a sus antecedentes, retirará lo que pueda tener de cargos en su discurso, a fin de conservar inalterable la confianza que el pueblo debe tener en la persona que ocupe la primera magistratura.

El señor RIVAS VICUÑA (don Pedro).—No se ha imajinado por un momento, que el Presidente de la República haya cometido actos incorrectos o esté mezclado en negociados; lo que ha dicho es que el nombre del primer mandatario aparece mezclado en estado de cuentas que pasa un fundo fiscal. Por eso, por respeto al nombre del primer mandatario, pidió al señor Ministro de Guerra que procurara eliminar ese nombre de esas cuentas.

El señor URRUTIA IBAÑEZ. — En estos bancos no se ha dado la más mínima importancia a las palabras del señor Rivas; creemos que son hijas de la pasión política que ciega y perturba. Y cree que para que la maledicencia alcance al señor Sanfuentes necesitaría el señor Rivas Vicuña subirse hasta la cumbre del Aconcagua, donde nunca podrá llegar.

El señor RIVAS VICUÑA (don Pedro).—Dadas ya las explicaciones que le ha oído la Cámara, sólo le cabe agregar que las palabras del señor Urrutia le merecen el más profundo y soberano desprecio.

Fletes de las compañías de vapores

El señor CARDENAS. — Pide al Gobierno que tome medidas respecto de las compañías de vapores que subvenciona el Fisco a fin de que abaraten los fletes y den facilidades al transporte de mercaderías, sobre todo para la región del norte, donde la carestía de los artículos hace la vida insoportable.

Empleados de telégrafos y obreros de la Maestranza de Valdivia

El señor CARDENAS.—Hace presente al Gobierno las quejas de los empleados de telégrafos de Valdivia, por cuanto el Gobierno no respeta los derechos a ascensos, y provee las vacantes con personas traídas de afuera y de las formuladas por los obreros de la Maestranza de Valdivia que piden, como los del centro, que se pague el jornal íntegro del día Sábado.

Política del Gobierno antes las huelgas

El señor CARDENAS.—Critica duramente la política del Gobierno ante las últimas huelgas de Chuquicamata, Teniente, Antofagasta y Penco. Estima que el Gobierno hace intervenir a las tropas y marinería en favor de los industriales contra los obreros para sofocar estos movimientos que tienden a establecer simplemente una situación de justicia social.

El redactor de política de "El Diario Ilustrado"

El señor GALLARDO NIETO. — Aprovecho la presencia del señor Ministro de Hacienda en esta sala para preguntarle si reconoce como suyas las declaraciones que aparecen hechas por su señoría al "Mercurio" de hoy en una entrevista verificada ayer.

El señor SUBERCASEAUX (Ministro de Hacienda).—Sí, honorable diputado.

El señor GALLARDO NIETO. — Agradezco la respuesta de su señoría que confirma las declaraciones contenidas en ese reportaje.

Ha declarado el señor Ministro de Hacienda que, atendiendo a su propia tranquilidad, se alegrará de abandonar el puesto que desempeña en un régimen de Gobierno, como el actual, de modo que su señoría condena este régimen en que le corresponde el cargo de director de las finanzas del Estado.

Dice, en seguida, que para comprender lo que significan los cargos ministeriales, debe saberse cuantas mortificaciones imponen; y ha referido que últimamente fué a su oficina un redactor político de "El Diario Ilustrado" a solicitar el puesto de visitador de oficinas fiscales, y que, no habiendo podido complacerle por cuanto le correspondía ascender a otro empleado administrativo, ha empezado a recibir la hostilidad de ese diario, en el cual son propietarios dos honorables senadores coalicionistas, los señores Echenique y González Errázuriz, y en donde es uno de los principales redactores un miembro de esta Cámara, nuestro distinguido colega el señor Gumucio.

Ha dicho claramente el señor Ministro de Hacienda que ha sido víctima de una especie de **chantage** de parte del empleado del "Diario Ilustrado", señor Muñoz Bustos.

Estas acusaciones formuladas hoy en la prensa por el señor Ministro de Hacienda no pueden pasar inadvertidas en esta Cámara.

Prórroga de la Conversión

Conforme al acuerdo anterior de la Cámara, se procedió a tratar del proyecto que prorroga la conversión metálica hasta el 30 de Junio de 1920.

El señor PINTO DURAN.—Por deferencia al señor Subercaseaux, a cuyos sanos y elevados propósitos hace honor, renuncia a su oposición al proyecto.

El señor GALLARDO NIETO. — Debo respetar el convenio celebrado antes de que esta sesión comenzara, para despachar, tras un breve debate, el proyecto de prórroga de la conversión; y no formularé las observaciones que sugiere cada uno de los aspectos principales de la cuestión económica.

Me limitaré así, a enunciar muy someramente algunas afirmaciones, diciendo que el espectáculo que viene ofreciendo nuestro país, en esta materia, desde hace treinta o más años, postergando siempre la fecha de la conversión del papel moneda de curso forzoso, habrá de mantenerse, no digo por uno, dos o más meses, sino por uno, dos y más años, y probablemente por diez y aún veinte años más si subsisten las causas que hoy determinan esta situación.

Será inútil dictar leyes encaminadas a obtener la estabilización monetaria y la fijeza del cambio internacional, mientras no entren los Poderes Públicos al único camino que de un modo natural podría dar base a la reforma, y señalado en numerosas oportunidades por muchos estadistas.

Desde hace más de treinta años prevalece en las ideas de los gobernantes el concepto de la propia infalibilidad, y aunque la nota invariable ha sido el fracaso de cuanta ley se ha dictado en materias económicas, seguimos creyendo en nuestra experiencia y en nuestra capacidad para dominar el problema con leyes, con arbitrios y no cesamos de seguir creyendo que con otra ley, más o menos parecida a las anteriores, conseguiremos resolver las dificultades que han impedido hasta hoy salir a flote.

En mi concepto, el fracaso constante de los esfuerzos realizados por los Poderes Públicos para llegar a una solución definitiva proviene principalmente de esta idea simplista de creer que basta dictar leyes para arreglarlo todo; y yo me atrevo a decir a la Honorable Cámara, sin entrar, como he dicho, al fondo de estas cuestiones, que esta creencia es infantil, porque la fijación del cambio internacional depende de una serie de factores que no pueden reducirse exclusivamente a la dictación de una ley, y porque en ningún país del orbe se ha conseguido resolver estas dificultades solamente con leyes.

Sin entrar a mayores razonamientos, declaro que mientras siga en nuestro país el sistema de los déficits, en las leyes anuales de presupuestos; mientras no pueda adoptarse una política verdaderamente económica, en el sentido propio de esta palabra, mientras las finanzas públicas estén basadas en el despilfarro colosal que domina desde tiempo atrás; mientras no se realice totalmente la reforma del sistema tributario, será imposible, materialmente imposible inspirar confianza, ni dentro ni fuera del país, en nuestras leyes de conversión, porque éstas seguirán fracasando como hasta hoy y por las mismas causas que anteriormente han producido los fracasos.

Hace una semana o dos, dictamos la ley de postergación que vencerá mañana, y la dictamos a sabiendas de que, vencida esta prórroga, quedaríamos como antes, sin posibilidad de llegar a nada práctico. Hoy vamos a despachar otra ley que consulta una nueva prórroga hasta Junio próximo; llegará esta fecha, y volveremos a reconocer la necesidad de continuar con las prórrogas.

Las opiniones dominantes en ambas Cámaras, no están uniformadas dentro de una misma orientación: existe un desacuerdo bastante perceptible entre lo que piensa el Honorable Senado y lo que parece prevalecer entre nosotros. Los debates de una y otra Cámara dejan evidenciada la existencia real de un desacuerdo completo de opiniones entre ambas ramas del Congreso Nacional sobre la cuestión monetaria.

Por otra parte, como decía en la sesión de anoche, el señor Ministro de Hacienda ha sido vencido en el H. Senado. Allá admitió su señoría un aplazamiento por un mes y obtuvo la primera prórroga que vencerá mañana. Ese aplazamiento llevaba envuelto el compromiso moral de que en el curso del mes de Enero se despacharía la reforma en el Senado y ese compromiso no llegó a traducirse en hechos.

Si su señoría hubiera de continuar en la cartera de Hacienda, ¿volvería a producirse esta misma situación en Junio próximo? A mi juicio no cabe duda al respecto. Y de ahí por qué yo digo que vamos a dictar esta ley que ahora se nos pide, a sabiendas de que tampoco será cumplida, y esto no soluciona, sino que agrava las dificultades.

Por lo demás, es inútil negar que su señoría se encuentra colocado en un situación bastante delicada: empezaba a manifestar hace un momento que su señoría reconocía públicamente, en las columnas de "El Mercurio" de hoy, que era víctima de una especie de chantage de parte de uno de los redactores de la sección política de "El Diario Ilustrado", y yo agregaba que ese diario pertenecía a dos honorables senadores conservadores y que en sus columnas escribía nuestro colega el señor Gumucio, circunstancias que dan especial gravedad al denuncio del señor Ministro de Hacienda.

Se explicaría que Su Señoría nada hubiera podido hacer respecto de la persona que llegó a pedirle el puesto de Visitador de Oficinas Fiscales, si no tuviera relación con el servicio administrativo; pero, según mis informaciones—ignoro si el hecho sea efectivo—esa persona, el señor Muñoz Bustos, es empleado subalterno en una oficina de la Dirección General de Ferrocarriles del Estado, servicio público que constantemente atacan los diputados coalicionistas en esta Cámara y se me ha asegurado que habría sido completamente imposible para el señor Ministro de Hacienda hacer sentir en forma eficaz su acción represiva y disciplinaria sobre el empleado público que le ha estado atacando, según Su Señoría, en las columnas de "El Diario Ilustrado" y desarrollando lo que el mismo señor Ministro de Hacienda ha llamado una especie de **chantage**.

No tengo cargos que hacer en contra del empleado señor Muñoz Bustos, porque ignoro si cumple o no sus obligaciones en la oficina administrativa en que se me dice está empleado, y debo suponer que, si no se le ha separado, es porque desempeña bien su puesto.

Pero si el señor Ministro de Hacienda dice haber sido víctima de una especie de **chantage** de parte de ese empleado administrativo, de orden subalterno, no se explica cómo ha quedado incapacitado Su Señoría para sancionar los procedimientos de aquél, y cabe preguntar: ¿Hay acaso influencias superiores, influencias más altas que las del señor Ministro de Hacienda que amparan al empleado que ha estado combatiendo a Su Señoría?

Sea que ese empleado, al que Su Señoría acusa de procedimientos vituperables, cumpla o no sus deberes en el puesto administrativo que desempeña o dentro de la empresa periodística en que trabaja, lo que ha quedado en claro, según el reportaje de "El Mercurio" de hoy, es que el señor Ministro de Hacienda ha dado pruebas de no tener el carácter o la voluntad o los medios de hacerse respetar de un empleado administrativo, subalterno, que le ha atacado en la prensa, según sostiene Su Señoría; y esto manifiesta que tampoco tendría carácter o medios de imponer en el Senado las ideas que ha defendido en la cuestión económica.

Me explico muy bien que Su Señoría haya declarado hace un instante que no alcanzará a ver, desde el cargo que todavía desempeña, el despacho de la reforma monetaria que ha impulsado con espíritu sano y levantado; y comprendo que la situación creada a Su Señoría lleve a su ánimo dolorosas decepciones.

No quiero terminar estas observaciones sin hacer un alcance a las declaraciones que hizo el señor Ministro de Hacienda a "El Mercurio", al decir que se negó a nombrar a la persona que, no estando en el servicio, pretendía el puesto de Visitador de Oficinas Fiscales. Felicito sinceramente a Su Señoría, en esta parte, por la energía que demostró para desechar esas solicitaciones que no eran justas, porque iban en contra de los derechos legítimos de otros empleados que esperaban un ascenso.

Hizo muy bien el señor Ministro al negarse a nombrar a quien habría entrado postergando a otros empleados.

Si su colega, el señor Ministro del Interior hubiera aplicado este mismo sano y justiciero criterio, en el caso del nombramiento reciente de Intendente del Cuerpo de Carabineros; si el señor Ministro del Interior hubiera tenido la misma energía, el mismo elevado concepto de moralidad administrativa del señor Ministro de Hacienda, no habríamos presenciado el bochornoso escándalo que dió al designar para el cargo de Intendente de Carabineros a una persona que no pertenecía al servicio, y que entraba sacrificando las legítimas expectativas de otros funcionarios.

—También usó de la palabra el señor Opazo, combatiendo el proyecto.

Cerrado el debate, fué aprobado el proyecto, con 1 voto en contra y dos abstenciones.

Situación ministerial.—Voto político

El señor SECRETARIO.—El voto propuesto por el señor Arancibia, dice:

"La Cámara vería con agrado que se organizara un nuevo Ministerio en que estuviese representada su actual mayoría."

El señor Urzúa ha propuesto que se modifique en la siguiente forma:

"La Cámara vería con agrado que se organizara un nuevo Ministerio en que estuviese representada su actual mayoría de Alianza Liberal."

—Votado nominalmente el proyecto del señor Arancibia Laso, modificado por el señor Urzúa, fué aprobado por 29 votos contra 1, absteniéndose de votar 25 señores diputados.

Renuncia de la Mesa

El señor SECRETARIO.—Se ha recibido una comunicación de los señores Briones Luco, Blanlot Holley y Gutiérrez, que dice así:

"Honorable Cámara:

La reciente votación que ha tenido lugar en la Cámara, manifiesta que se ha formado en ella una nueva mayoría parlamentaria.

Con este motivo, tenemos el honor de presentar la renuncia de nuestros respectivos cargos, agradeciendo una vez más a la H. Cámara la confianza con que nos ha honrado.

Santiago, 30 de Enero de 1920.—**Ramón Briones Luco.—A. Blanlot Holley.—Artemio Gutiérrez.**"

Presupuestos

—En la orden del día continuó la votación del presupuesto de Industria y quedó terminado.

—Se entró a la votación del presupuesto de Guerra y quedó pendiente la partida 4.a

—**Se levantó la sesión por falta de número.**

TEATROS

TEATRO LA COMEDIA.—Anoche, con numerosa concurrencia, estrenó la Cía. Díaz Perdiguero la comedia policial en cuatro actos, titulada "Monsieur Beverly", que antes había sido dada en francés en el Teatro Municipal por la Compañía de André Brulé.

El espectador sigue con vivo interés el desarrollo de esta obra, hecha a base de situaciones bien urdidas. El detective Beverley, encargado por Arsenio Perdiguero, gustó bastante a la concurrencia por la originalidad de su trabajo. La Compañía secundó con acierto la labor del primer actor, acompañado por la primera actriz Mercedes Díaz.

Como de costumbre, la señora Díaz cantó al finalizar el espectáculo sus tonadillas.

En la vermouth de hoy se pondrá en escena el cuento puesto en acción por Mariano Barranco, "Los pantalones", con tonadillas por la Díaz, y en la noche, con la comedia de Gavault y Charvay, arreglada al castellano por Vital Aza y que lleva por título "El matrimonio interino", hará su debut el primer actor Carlos Castilla, actor ya conocido por su actuación en otras temporadas.

Terminará la función la señora Mercedes Díaz con sus tonadillas.

Compañía Romo Viñas.— Por la última combinación transandina se han recibido nuevas informaciones de esta compañía española de ópera y zarzuela, que está trabajando actualmente en el Solís de Montevideo, y que como se sabe, ha sido contratada por el activo empresario señor Boquet para actuar en el Comedia a mediados del mes de Marzo próximo.

TEATRO SAN MARTIN.—"El pecado de juventud". — La aplaudida Compañía Nacional del popular actor Evaristo Lillo, que dirige el reputado primer actor y director Enrique Báguena, estrenará esta noche en el Teatro San Martín de la Avenida Matta, la comedia dramática en tres actos "El pecado de juventud", de que es autor el conocido escritor Shanty y que ya se ha representado con éxito veinte veces en el poco tiempo que lleva desde el estreno.

Por primera vez tendrán esta noche parte principal en el reparto los aplaudidos actores Enrique Báguena y Evaristo Lillo. Las demás escenas dramáticas y populares de la obra estarán, como siempre, a cargo de Elena Puelma, Laura Palacios, Encarnación Lastra, Luisa Otero y Elena Alarcón; Pedro Sienna, L. Aguilera, Ibarra y Siegel.

Antes de la aplaudida obra de Shanty, Pedro Sienna recitará el hermoso prólogo en verso que ha escrito para "El pecado de juventud" el delicado poeta venezolano Félix Armando Núñez.

Las entradas para la función de de esta noche han tenido gran demanda desde ayer.

Mañana la Compañía Evaristo Lillo hará dos interesantes funciones: matinée a las 3 y nocturna a las 9 1|2 P. M.

TEATROS SETIEMBRE Y BRASIL.—La Satanela. — Haciendo un verdadero "tour de force", esta noche se presentará en la primera parte de la función del Setiembre y en la segunda del Brasil, la famosa bailarina española La Satanela. Esta determinación ha sido tomada por la gentil artista por haberse hecho chico el local del Brasil para el público que ha acudido a ver sus danzas.

La función de anoche en este teatro, fué un nuevo triunfo para la intérprete de Sarasate, Granados y otros ilustres creadores de música española. Los aplausos fueron nutridos, entusiastas y prolongados. Se la quería obligar al bis, cosa que la bailarina no pudo hacer después de los cinco bailes tan vivamente ejecutados.

Cumplimos un deber en hacer extensivos nuestros aplausos al maestro Francisco de Paula Barbat, director de la buena orquesta que acompaña a Satanela. Catalán, como la artista, el maestro Barbat siente y se entusisma con la música de su tierra y da vida al acompañamiento.

Los bailes que anuncia para hoy son diferentes en ambos teatros. El espectáculo será completado en el Setiembre con la comedia Goldwyn, "Un hombre y sus millones", por Tom Moore.

En el Brasil se pasará "Su Majestad la Juventud".

—A pedido de muchas familias, la Satanela hará mañana en sección vermouth su única presentación diurna, en ambos teatros. Las localidades son numeradas y están en venta desde hoy.

Encuesta sobre teatro nacional

Mañana reanuderamos nuestra encuesta sobre teatro nacional, que hemos debido suspender durante dos días, por falta de espacio.

La Sociedad Teatral de Chile

PRESENTA UNA SOLICITUD A LA ILUSTRE MUNICIPALIDAD

Los fines para que fué fundada la nueva institución, "Sociedad Teatral de Chile", empiezan a ser desarrollados por el activo directorio que se encuentra a su cabeza. Prueba de ello es la solicitud que publicamos en seguida, presentada a la Ilustre Municipalidad, en conformidad a un acuerdo tomado en junta general:

"Señor Alcalde:

Por acuerdo especial del Directorio de la Sociedad Teatral de Chile, cumplo con el honroso encargo de dar a conocer a US. el aparecimiento de esta institución.

Viene ella a satisfacer una necesidad de orden artístico y de cultura social largamente sentidas, no sólo por la colectividad intelectual que se ha ocupado del teatro, sino por las autoridades que más de una vez han querido exteriorizar en iniciativas o en acuerdos su franco propósito de ir en ayuda de una de las ramas más importantes de la literatura nacional.

Recordaremos que hace años, el Intendente señor Urzúa propuso un Jurado de Teatro Nacional, que alcanzó a constituirse y discutió con autoridades y empresarios las primeras bases de aliento a los autores chilenos. Acuerdos posteriores de algunas Municipalidades, han dejado traslucir la solidaridad de estos mismos propósitos en orden a las primeras compañías teatrales; y últimamente la Ilustre Municipalidad de Iquique ha subvencionado con cinco mil pesos a la compañía que formara el prosecretario de nuestra institución, y que contará con un elenco casi netamente chileno y con un repertorio de obras absolutamente nacionales.

Se encamina, pues, el Teatro, buscando y alcanzando las fórmulas de cooperación social, que en todos los países en que existe comprensión de un arte docente, le han hecho próspero, asegurando su finalidad en el apoyo decidido de los Poderes Públicos y en la simpatía y confianza populares.

Su señoría sabe muy bien cómo se formó el teatro oficial francés, cuyos más altos exponentes son la Comedia y el Teatro Lírico: decretos de reyes y de emperadores mandaron organizarlo y darle su definitiva escuela que consagra hoy a los grandes talentos, a los genios, como a los modestos obreros de esos conjuntos admirables, que no sólo mantienen en París y provincias de Francia el fuego sagrado del arte de Racine y de Corneille, sino que difunden por el mundo, como golondrinas, la eterna primavera del ingenio galo.

Sin ayuda oficial, sin esas ayudas de boxer de argentinos y orientales, no habría llegado a la cúspide en que se encuentra, el teatro de Florencio Sánchez y de García Velloso.

Las más complicadas escuelas de declamación han encontrado en los escenarios el medio práctico de desenvolver el ambiente artístico y el de formar actores.

En los Conservatorios se han elaborado generalmente teóricos desorientados y declamadores de salón. Necesítase afirmar el arte docente de los Conservatorios en compañías teatrales de artistas experimentales, formados en la teoría y en la observación directa de lo que Balzac llamó "la comedia humana".

No es, como se ha dicho equivocadamente, nuestro arte teatral, un arte en pañales.

Se pierde su origen en la Colonia, y es halagador recordar que sus primeros cultores fueron las damas y los pro-hombres de la Revolución, que no desdeñaron representar las producciones de aquel tiempo, asumiendo dignamente el papel, con un arte tendencioso de educadores de nuestra incipiente nacionalidad.

Las autoridades, según las crónicas de aquel tiempo, prestaban toda clase de cooperación a aquellos grupos de encopetados señores, que se pintarrajeaban sus rostros para interpretar el teatro de Lope de Vega y de Moratín.

Surgen los cuadros llenos de colorido en la imaginación de todos nosotros, y reviven las escenas luminosas y románticas de aquellas caravanas de nobles y de funcionarios, de damas de crinolina y de bucles empenachados de peinetas macarenas, de pueblo curioso y ávido de penetrar en los dramas de la vida; de miembros de la Audiencia, haciéndose acompañar de sus servidores de casacas galoneadas; de alguaciles vigilando el sector del teatro y abriendo camino a los concurrentes, iluminándolo con antorchas; y, sobre todo, la cohorte del Gobernador General, que estatuía con su presencia el patronato de la autoridad en el arte!

Nuestro teatro tiene, pues, un principio que podremos siempre recordar con orgullo, por esa armonía entre autores, cómicos improvisados de nuestra clase social más alta y las autoridades de la Colonia como de la Revolución.

Esta rama de la producción intelectual fué apreciable a mediados del siglo pasado y dió obras que acaso ahora mismo no quedarían bajo el nivel de los actores nacionales.

Sólo el Perú, por razones que fácilmente se comprenden, atendidas su mayor edad como nación y su mayor riqueza, nos sobrepujó en cantidad y calidad. Pero el arte argentino como el oriental, que nos llevan singular delantera, son apenas de ayer en comparación al nuestro; en todo caso, salvo Florencio Sánchez y uno que otro, en conjunto, es más transcendental e inclinado a las grandes tesis, el teatro chileno.

Todo se hace hoy en virtud de una dinámica social, en que los valores ajustan con su proporcionalidad matemática.

Decimos, pues, que verificando la Sociedad que representamos un valor artístico de tendencia social, de cultura popular, de penetración en las costumbres, a efecto de moralizar y divertir, fines que nuestra ley municipal persigue en su carácter docente, lo natural sería que la institución que nace y representa a la mayor parte de los autores chilenos, mereciera de la Ilustre Municipalidad su confianza y patrocinio, con una subvención de carácter permanente a la compañía de teatro, que llegase a formar, o a aquella que, según su dictamen, mereciese su protección. Conociendo el detalle de la inversión que se da anualmente a los fondos que para diversiones vota la Municipalidad en materia de fiestas patrias, no insistimos en pormenores por no alargar demasiado esta nota, pero recalcamos la diferencia entre un volatín, un biógrado de dudosa moralidad, un palo ensebado y unos voladores, a funciones teatrales dignificadoras del civismo y de la moral, de todas las grandes virtudes que ennoblecen a una raza, a espectáculos en que la juventud y el pueblo tendrían acceso más fácil y enaltecedor, y que le servirían de escuela de belleza como de honesto pasatiempo.

La Municipalidad, que US. tan dignamente preside, haría una obra de perdurable recordación, confundiéndose en estos propósitos que abriga la Sociedad que representamos y acordando la cooperación decidida y definitiva a un arte que ha dado ya grandes pruebas de merecer protección de los Poderes del Estado, y de los más cercanos representantes del pueblo: los de su edilidad, así como los corregidores de la Colonia fueron los primeros en abrir sus bolsillos para las representaciones de teatro de fines del siglo antepasado, y diéronle amparo edilicio, moral y pecuniario.

En cuanto esta Sociedad pueda cooperar al mayor esplendor de las actuaciones que el Municipio acuerde en solemnidades de su iniciativa e incumbencia, con la ayuda del arte teatral, nos será muy grato ponernos a las órdenes de US., para prestarle todo nuestro concurso, respondiendo con ello a un deber de reciprocidad y a una convicción social.

Con muestras de distinguida consideración, saludamos a US., ofreciéndonos como sus Affmos. y SS. SS.—(Firmados).— **Angel C. Espejo**, presidente.—**Rafael Frontaura**, secretario."

Como se ve, la solicitud de la Sociedad Teatral de Chile es muy interesante y sería de desear que la Ilustre Municipalidad le dispensase una favorable acogida.

Circos

HIPPODROME CIRCO. — Beneficio pro familia A. Acosta.—En este circo tendrá lugar hoy Sábado el beneficio organizado por la 7.a Compañía de Bomberos y patrocinado por la Sociedad Zenteno de F. C. y Centro Deportivo Empleados de Correos para socorrer a la familia del malogrado bombero señor A. Acosta, muerto en cumplimiento de su deber en el incendio de los RR. PP. Franceses.

Tomarán parte en este espectáculo oorganizado con fin tan benéfico, muchos artistas de gran fama.

Una excelente banda militar amenizará la función, que promete un espléndido resultado, siendo colocadas casi todas las entradas.

GRAN CIRCO STRONG-MAN. — Con bastante éxito sigue trabajando este circo que está situado en la ribera sur del río Mapocho.

Para esta noche anuncia una gran función con un escogido programa, en el que figuran nuevos trabajos por la aplaudida familia Milla, procedente de los mejores circos de Panamá.

También se anuncia que la trouppe Magorya y la pareja de bailes Croccetti y González ejecutarán sus mejores trabajos.

Para mañana dos grandes funciones con tres estrenos por la familia Castillo y su colección de perros sabios.

GRAN CIRCO VERY-STRONG.— Un nuevo éxito ha sido para la empresa de este circo, con motivo del debut de la familia Leiva, artistas recientemente llegados de Buenos Aires, donde han trabajado con bastante éxito.

Para hoy se anuncia el estreno de la artista Luisa Leiva, trapecio japonés, trabajo que ejecuta con bastante corrección.

Para mañana dos funciones con nuevos programas.

Noticias cinematográficas

EL ESTRENO DE HOY POR WILLIAM FARNUM.—El coloso de los actores cinematográficos que últimamente fué entusiastamente elogiado por el famoso novelista Blasco Ibáñez, en su visita a Norte América, ha filmado últimamente para la Casa Fox un célebre folletín titulado "Remordimientos", que el pueblo yanqui arrebató en sus varias ediciones. William Fox ha vertido a la pantalla este emocionante asunto con el subtítulo de "Puñetazos contra tiros", encargando su interpretación al gran Farnum y a la admirada actriz Gladys Brockwell, cuya labor artística tantos comentarios favorables suscita.

"Puñetazos contra tiros", es un argumento de aquellos que hacen exaltarse la fantasía del espectador desde sus primeras escenas. Su estreno se verifica hoy en el Alhambra.

UNA ENCOMIABLE CREACION DE MAGDALENA TRAVERSE. — Este enorme temperamento dramático del elenco Fox que se presentó por primera vez entre nosotros con la recordada película "La zona del peligro", mereciendo entusiastas elogios de parte del público por su belleza y su actuación artística, reaparece en la pantalla con una película verdaderamente extraordinaria Fox titulada "La ruleta del destino". Es ésta una obra de tesis de la que se nos habla entusiastamente y que la prensa de Valparaíso ha comentado favorablemente. Ella se presta para que una actriz de la talla de Magdalena Traverse nos de a conocer plenamente sus aptitudes y podamos juzgar imparcialmente su valor.

"La ruleta del destino" se estrena mañana en el Alhambra.

"ELMO, EL INVENCIBLE". —Elmo Lincoln, campeón de fuerza, desafiador de Jack Depmsey, el coloso de los rings boxeriles, es su principal protagonista y la aclamada Lucila Lowe, de la "Moneda rota". Grace Cunard secunda en forma admirable al gran Lincoln; si a la talla de sus protagonistas agregamos lo sensacional y movido de su argumento, no tenemos frases con que ensalsar la grandiosidad de esta serial, en la que la casa editora, la Universal Film ha puesto todo cuanto está a su alcance a fin de presentar las más formidable creación folletinesca. Entre los principales atractivos de la obra, figura un encapuchado motociclista cuyo misterio guarda un enigma indescifrable.

"CHARLES HUTCHINSON Y ANNA LUTHER".—Jamás se ha presentado al mercado una vista en series interpretada por dos artistas tan famosos como los con cuyos nombres encabezamos estas líneas, y que los protagonistas de la única serie Especial Pathé, que ha llegado al país y titulada "La gran jugada", obra que ha merecido el honor de ser exhibida en los famosos cinematógrafos neoyorkinos, el Strand y el Rialto, los más grandes del mundo, Charles Hutchinson, actor de gentil figura y de extraordinaria simpatía es uno de los actores más audaces con que cuenta el cine, verdadero "hombre mosca", ejecuta durante el desarrollo de la obra las más estupendas y arriesgadas proezas, y Anna Luther, una de las más bellas y elegantes de las actrices americanas, desempeña el otro rol con el arte, simpatía y audacia que son características de la actriz que se hizo famosa en el mundo entero, acompañando a Jorge Walsh en su mejor creación "La Fiera".

"La gran jugada" será estrenada en breve por el Splendid.

LA MATINEE DE CHAPLINES DE MAÑANA EN EL SPLENDID.— Mañana Domingo presentará este teatro una matinée con programa especial que alcanzará un éxito, pues su programa se compone exclusivamente por las tres creaciones más graciosas del Rey de la risa, Carlitos Chaplin, tituladas: "Chaplin aristócrata", "Chaplin detrás del telón" y "Chaplin agenciero".

EL ESTRENO POLICIAL DE HOY. —"El robo de la cruz del sur".— Tanto en la especial como en la función nocturna de hoy del Splendid, se verificará el estreno de una obra de policía fina, de una novela al estilo de las de Mauricio Leblanc, que refiere las hazañas de un moderno Arsenio Lupin, de un bandido elegante, aristocrático, noble y millonario que roba solamente por el gusto de burlar a la policía y por las impresiones que sus actos le producen, se titula "El robo de la cruz del sur". Desempeña el rol de protagonista el actor dramático americano J. Barney Sherry, uno de los más simpáticos, elegantes y distinguidos de los actores del cine.

MARGARITA FISHER.— En las funciones de mañana Domingo del Splendid presentará este acreditado cine, el estreno de una producción Glucksmann-Ideal creación de la Reina de las actrices picarescas, la bella Margarita Fisher, encanto de los viejos, pues tiene las más lindas piernas de los Estados Unidos y pone especial empeño en lucirlas en cuanta ocasión se puede, titulada "Caridad en competencia". Su argumento refiere las diabluras, picardías y cuentos chinos de que se vale Margarita, que representa el rol de una millonaria caprichosa y regalona, para atraer a un joven muy serio y moralista, cuya única aspiración en la vida es la de hacer la caridad, pero que tiene un defecto, según Margarita, y es el de averiguar antes de hacer la caridad, sucediendo en muchos casos que cuando se ha averiguado, la persona que necesita la caridad, ha muerto.

UNA MATINEE INFANTIL.— La matinée de mañana será una irresistible tentación para la penequería santiaguina, que frecuenta los teatros Setiembre y Brasil. Se exhibirá un programa doble, compuesto por la película feérica "La Cenicienta", interpretada por Mary Pickford y "Detectives secretos" un sensacional drama de aventuras por Sessue Hayakawa.

A pesar de lo extraordinario de este programa, se cobrarán los precios corrientes.

Programas de hoy

SETIEMBRE. — Noche: Bailes por la Satanela y "Un hombre y sus millones".

BRASIL. — Tarde: "Su Majestad la Juventud", por Madge Kennedy.

Noche: Bailes por la Satanela y "Su Majestad la Juventud".

ALHAMBRA. — En ambas funciones "Puñetazos contra tiros", creación de William Farnum y Gladys Brockwell.

NOVEDADES. — Hoy: "Arsenio Lupín o el robo de la Diadema de la Princesa" que protagonizan Earle William y Grace Darmond.

SPLENDID. — Especial y noche: "El robo de la cruz del sur" o "El moderno Arsenio Lupín", por J. Barney Sherry.

POLITEAMA. — Especial y noche: "El circo del espionaje".

ELECTRA. — Hoy: "El remanso", por Gloria Swanson.

SELECTA. — Hoy: "El circo del espionaje".

INDEPENDENCIA. —Hoy: "Lo que se lleva el expreso" por Gloria Swanson.

DIECIOCHO. —Vermouht y noche: "Nunca estamos conformes", por Elliot Dexter, Catalina Williams, Thurston Hall, Wanda Hawley, Silvia Breamer y Raimond Hatton.

DELICIAS. — Especial y noche "La aparecida" por Margarita Clarck.

CHILE. — Noche: Earle Williams en "Arsenio Lupín".

PEDRO VALDIVIA. — "El fantasma gris", 4, 5 y 6 episodios.

VICTORIA. — Especial y noche: William Farnum y Gladys Brockwell en "Puñetazos contra tiros".

AMERICAN. — Noche: Tom Mix en "La biblia a tiros".

ATENAS. — "El pasado sin mancha" por Peggy Hiland, y "El diputado por Virginia" con Harold Lockwood.

IRIS. — (Castro 130). — Noche "Un casamiento de prueba", protagonista Constance Talmadge.

BAQUEDANO. — Calle Baquedano entre San Pablo y Rosas. — Hoy: Mabel Normand en "La peste".

INFORMACIONES DEL EXTERIOR

Servicios de nuestros Corresponsales Especiales, vías Eastern y Colón, de "The Associated Press", vía Colón, y de la Agencia Havas

LA CAMARA DE DIPUTADOS DE FRANCIA OTORGA UN VOTO DE CONFIANZA AL GABINETE MILLERAND

LOS UKRANIANOS, AL MANDO DEL GENERAL PAWLENKO, SE APODERAN DE ODESSA

LA DELEGACION HUNGARA PIDE QUE SE LE CONCEDA UNA PROLONGACION DEL PLAZO PARA LA RESPUESTA A LAS PROPOSICIONES ALIADAS

El Gobierno alemán envía una nota a los aliados, manifestando que no puede garantizar la entrega de las personas reclamadas por la Entente. — Propone que dichas personas sean juzgadas por la Corte Suprema de Leipzig

EN LOS CIRCULOS DE WASHINGTON SE HACEN COMENTARIOS SOBRE LA RESOLUCION DEL PERU DE ENTREGAR EL ASUNTO DE TACNA Y ARICA A LA LIGA DE LAS NACIONES

EL TENIENTE DE RESERVA ARGENTINO MARTIN PICÓ, QUE PRETENDIA ATRAVESAR LA CORDILLERA, MUERE A CONSECUENCIA DE UNA CAIDA DE SU AEROPLANO

GRAN BRETAÑA

EMPRESTITOS PARA ALIVIAR LA SITUACION DE LOS EX-IMPERIOS CENTRALES

LONDRES, 30.— Un radiotelegrama procedente de Berlín comunica que los informes de Viena dan como inminente un empréstito francés de cerca de doscientos millones de francos para que Alemania y Austria puedan adquirir alimentos hasta fines de Junio.

Se considera también probable la colocación en Gran Bretaña de otro empréstito para facilitar la adquisición de materias primas.

LA NACIONALIZACION DE LAS MINAS DE CARBON

LONDRES, 30.— "The Globe" anuncia que Mr. Lloyd George propondrá posiblemente a los mineros que se someta al referendum de los veinte millones de electores británicos la cuestión de la nacionalización de las minas de carbón.

LA PRIMERA REUNION DEL NUEVO CONSEJO MUNICIPAL

DUBLIN, 30.— Cuando el nuevo Consejo Municipal, compuesto en su mayor parte de sinnfeiners se reunió hoy por primera vez, se notó el mayor entusiasmo en la muchedumbre pues la bandera republicana fué izada sobre la Municipalidad.

Entre los asistentes a la Municipalidad, donde la admisión estaba sujeta a un permiso especial, se encontraban mistress Clark, viuda de Thomas Clark que fué ejecutado después de la rebelión de 1916 y mistress Mac Bridge y mistress Wysepower, que fué descalificada por el escribiente municipal por negarse a firmar el registro de otro modo que en gaélico.

El Alcalde O'Neill que termina su período, propuso como sucesor a Kelly, que se encuentra actualmente en una cárcel de Londres. Declaró que Kelly no había sido tratado justamente, a pesar de ser un individuo recto y honrado.

El regidor Cosgrove le secundó diciendo que Kelly, tras las rejas de su prisión tenía la conciencia más tranquila que los títeres que hacen piruetas alrededor del castillo.

MR ASQUITH SE PRONUNCIA CONTRA LA NACIONALIZACION DE LAS MINAS

PAISLEY, 30.— Mr. Asquith se pronunció definitivamente en contra de la nacionalización de las minas, si ella implica el control del Estado sobre el funcionamiento y dirección de la industria minera.

BANQUETE AL PRIMER MINISTRO RUMANO

LONDRES 30. — El Gobierno ofreció un banquete en honor del primer Ministro rumano, Carleton, Mr. Harding le dió la bienvenida, poniendo de relieve el heroísmo de Rumania.

El premier Carleton, en su contestación, manifestó su simpatía por las grandes naciones, y pidió en nombre de Rumania el concurso, simpatía y ayuda moral del pueblo inglés, hacia quien se tiene tanta simpatía en Rumania.

LA ELECCION DE ALCALDES SINNFEINERS EN IRLANDA

LONDRES, 30.—Se anuncia que, con motivo de la elección de alcaldes sinnfeiners hoy fueron izadas las banderas republicanas en las municipalidades de Dublin York y Waterford.

LA EVACUACION DE BEYROUTH POR LOS BRITANICOS

LONDRES 30. — "The Times" anuncia que los británicos terminaron la evacuación de Beyrouth el 19 del presente. También ha sido evacuada la región ocupada por los franceses.

FRANCIA

DESTINO DEL NUEVO EMPRESTITO

PARIS, 30.— El corresponsal de la "Associated Press" ha sabido que gran parte del nuevo empréstito francés será destinado a retirar el papel moneda, con lo que se espera contribuir al mejoramiento de la situación financiera.

Los miembros del Gobierno se demuestran favorables a la adopción de medidas radicales para restablecer la situación normal.

REUNION DE GABINETE

PARIS, 30.—El Consejo de Gabinete se reunió esta tarde.

El premier M. Millerand hizo una exposición de sus conversaciones durante la visita del Presidente Poincaré a Bélgica.

En seguida, el Ministro de Hacienda, M. Francois Marsal, presentó varias cuestiones referentes al próximo empréstito e hizo una exposición de principios para convocar una convención internacional sobre el cambio.

VOTO DE CONFIANZA AL GABINETE

PARIS, 30.— El Gabinete Millerand obtuvo en la Cámara de Diputados un voto de confianza, en la tarde de hoy, por 510 votos contra 70. No hubo abstenciones.

LA DELEGACION HUNGARA PIDE MAYOR PLAZO PARA LA RESPUESTA

PARIS 30. — La nota de la delegación húngara pide la prolongación del plazo para su contestación, hasta el 12 de Febrero, para poder enviar las observaciones sobre las condiciones de paz impuestas por los aliados.

La petición se basa en el hecho de que la Asamblea Nacional se reabrirá el 7 de Febrero, y los delegados, que son miembros de ella, desean asistir para explicar la situación a sus colegas.

COMENTARIOS SOBRE LA RESPUESTA SURESLAVA

PARIS 30. — La respuesta de Sur Eslavia a los aliados declara que considera la nota que se le envió el 20 del presente, como una proposición amistosa, y no como una orden.

Agrega que estas proposiciones son contrarias al derecho de libre determinación, y ofrece someter la cuestión al plebiscito o al arbitraje.

La nota muestra sorpresa de que, en caso de rechazo por parte de Sur Eslavia, quiera aplicarse el Tratado de Londres, en el cual no participó Sur Eslavia.

"Le Temps", comentando la respuesta, dice que los intereses de Sur Eslavia, lo mismo que los de Italia, reclaman que no sea aplicado el Tratado de Londres. El principio de las nacionalidades ordena la anexión de Fiume a Italia, y del noreste del litoral e Istria a Sur Eslavia.

El interés de todos los aliados exige la solución del problema por medio de la persuasión, y no por la fuerza.

KOLCHAK HABRIA SIDO ENTREGADO A LOS REVOLUCIONARIOS

PARIS 30. — "Le Temps" dice que una información del general Janin da cuenta de que el almirante Kolchak ha sido entregado a los revolucionarios por las tropas checas.

El Premier Millerand telegrafió inmediatamente al general Janin, pidiéndole explicaciones al respecto, y ordenándole que tome las medidas necesarias para libertad inmediatamente al almirante Kolchak.

INTERPELACION AL GOBIERNO

DECLARACIONES DEL MINISTRO DE REGIONES LIBERADAS

PARIS 30. — El premier Millerand, contestó a una interpelación sobre política general del Gabinete, en la cual los diputados De Magallon y Gerald reanudaron los ataques personales contra el Ministro del Interior, M. Jules Steeg.

El Ministro de Regiones Liberadas, M. Ogier, arrojó el guante a la oposición, diciendo:

"Si la Cámara ha pensado por un momento en que yo voy a privarme del servicio de cualquiera persona a quien yo haya elegido, está profundamente equivocada, y no me conoce.

"La Cámara debe decidir, inmediatamente, si el Gobierno tiene o no tiene su confianza, con el fin de que podamos ponernos a trabajar".

QUIEN CONDENADO A 20 AÑOS DE PRESIDIO

PARIS, 30.—Gastón Quien, traidor a la patria y convicto de inteligencias con el enemigo, ha sido condenado a 20 años de presidio. Anteriormente había sido condenado a muerte, pero la sentencia fué anulada por el Consejo de Revisión.

Se le acusa también de haber sido el delator de Miss Cavell.

"L'INTRANSIGEANT" COMENTA LA SITUACION FINANCIERA

PARIS 30. — "L'Intransigeant", en un editorial en que describe la situación producida por el cambio, la califica de "una de las crisis más graves de los cinco últimos años", continuando después: "Si no hay posibilidad de remediarla, si la gangrena ha infectado ya todo el organismo, no hay sino una operación que pueda salvarnos y es lo que en lenguaje financiero se llama liquidación, o algún otro método de comprensión de nuestra deuda".

PROPOSITOS MANIFESTADOS POR EL ENCARGADO DE NEGOCIOS DE ALEMANIA

PARIS, 30.— Según dice "Le Matin", al entregar a M. Millerand sus credenciales el Encargado de Negocios alemán, von Mayer, manifestó un vivo interés por contribuir con todos sus esfuerzos al restablecimiento, lo antes posible, de las relaciones normales entre Francia y Alemania.

El premier Millerand le respondió que ese era también su deseo, pero subrayó la mala voluntad de Alemania para ejecutar ciertas cláusulas del Tratado de Paz, lo cual constituye un serio obstáculo. Von Mayer le replicó que la buena voluntad de Alemania era indiscutible para ciertas estipulaciones, especialmente en lo que se refiere a la entrega de los acusados de haber cometido crímenes en la guerra, pero que el Gobierno encontraba serias dificultades, tanto materiales como morales, para hacerse obedecer.

ESPAÑA

LA SITUACION SE NORMALIZA EN BARCELONA

MADRID, 20.— El Gobernador civil de Cataluña comunica que las condiciones de la ciudad se normalizan especialmente en el puerto donde los buques cargan y descargan como de costumbre. Diez mil operarios han concurrido a las faenas.

Idénticas condiciones predominan en Gerona, Tarragona y otros suburbios.

DUEÑO DE PANADERIA HERIDO EN SU PROPIA CASA

VALENCIA, 30.— El señor Calabán, propietario de una panadería que continuó trabajando durante la huelga, fué gravemente herido de un balazo en su propia casa.

Se supone que el atentado se debe a los huelguistas.

EL GOBIERNO ESPAÑOL NO ACEPTA AL REPRESENTANTE ALEMAN

MADRID, 30. — El Gobierno español ha confirmado oficialmente la noticia de que se niega a recibir a von Rosen como Embajador alemán.

HUELGA DE PANADEROS

MADRID, 30.—Los despachos procedentes de Sevilla y Valencia informan que los panaderos se han declarado en huelga.

LA EPIDEMIA DE GRIPPE

MADRID, 30.—La epidemia de grippe que había disminuído debido al buen tiempo que reinó durante las tres primeras semanas de Enero ha vuelto a aumentar debido al descenso de la temperatura, siendo especialmente grave la situación en Toledo, Zaragoza e Islas Canarias.

EL PROTECTORADO SOBRE TANGER

MADRID, 30.—Los diarios españoles demuestran su enojo por la insinuación de la prensa francesa que pide que Tánger sea colocado bajo el protectorado francés, arguyendo que Tánger se encuentra en la zona española y debe quedar bajo la protección de España.

EXPLOSION DE UNA BOMBA

MADRID, 30. — Ha explotado otra bomba en la Plaza Central de la ciudad de Baracaldo pero felizmente, no hubo ninguna víctima.

El señor Antonio Pérez ha sido detenido por sospechas.

VAPORES AVERIADOS POR UN HURACAN

CADIZ, 30.—Numerosos buques han quedado averiados a consecuencia del huracán que se descargó en la costa sur de España y norte de Africa.

Se han enviado auxilios desde esta ciudad.

PROTESTA DE LA FEDERACION OBRERA

MADRID, 30.— La Federación General Obrera ha publicado un documento, protestando de la persecución de los trabajadores en Cataluña, donde más de cinco mil han sido encarcelados.

La Federación protesta igualmente contra la ley que establece la pertenencia obligatoria a las uniones obreras, pues afirma que esa ley pondrá a todas las organizaciones obreras bajo el control del Gobierno.

Agrega que, tan pronto como ese proyecto pase a ser ley, iniciará una encarnizada lucha contra el Gabinete, y al mismo tiempo organizará a las Uniones en forma que les permita actuar sin intervención del Gobierno.

EL DIRECTOR DE OBRAS PUBLICAS SE DIRIGE A CORDOBA

MADRID, 30.—El Director General de Obras Públicas partió ayer a Córdoba para realizar personalmente una investigación acerca del reciente accidente ferroviario.

Han fallecido otras víctimas. El tráfico de la línea ha quedado reanudado.

EL DESPACHO DE LOS PRESUPUESTOS

MADRID 30. — Los diferentes grupos políticos prometieron nuevamente al Gobierno su ayuda para el despacho de los presupuestos.

La prensa de la mañana expresa una opinión más optimista para el futuro. Los jefes de los partidos se manifiestan dispuestos a acortar los largos debates, que han sido continuos desde que las Cortes iniciaron sus sesiones, haciendo un esfuerzo por realizar una labor eficiente.

REAPERTURA DE LAS FABRICAS DE CIGARRILLOS

MADRID 30. — Noticias de Sevilla y El Ferrol anuncian que las fybricas de cigarrillos se reabrirán hoy.

ATAQUES AL SEÑOR LA CIERVA

MADRID 30. — "La Tribuna" ataca enérgicamente al señor La Cierva, como el peor servidor de la monarquía, con "su intemperancia y su oposición a toda labor útil".

REANUDACION DEL TRABAJO EN BARCELONA

BARCELONA 30. — El puerto se encuentra actualmente en pleno trabajo. El número de obreros que pide trabajo en los alrededores de la ciudad, aumenta por momentos.

El vapor "Barcelona", en el cual se encuentran los sindicalistas arrestados, ha atracado junto a un crucero.

LA RESPONSABILIDAD DEL RECIENTE ACCIDENTE FERROVIARIO

CORDOBA, 30.— El Director General de Obras Públicas, después de realizar la inspección al sitio donde se produjo el reciente accidente ferfroviario estimó que la Compañía Ferroviaria Andaluza era responsable del siniestro.

LOS DISTURBIOS EN AREVALO

MADRID, 30. — Informaciones procedentes de Avila anuncian que los disturbios ocurridos en Arévalo fueron sofocados por la policía. Hay numerosas bajas.

UN INCENDIO DESTRUYE EL GRAN TEATRO

MADRID, 30.—Un violento incendio, que alcanzó a propogarse a las casas vecinas destruyó totalmente el Gran Teatro. Felizmente, no hubo desgracias personales.

PORTUGAL

FALLECIMIENTO DE UN EX-PREMIER

LISBOA, 30.— Ha fallecido el señor Wenceslao De Filma, que fué premier bajo el régimen monárquico y que, después de la revolución, fué uno de los leaders del partido republicano.

ITALIA

LA REBELION ALBANESA

ROMA, 30. — El corresponsal de "La Tribuna" en Corfú informa que el batallón serbio que fué enviado para pacificar la rebelión albanesa se vió obligado a retirarse dentro de las líneas italianas después de perder cien individuos. En vista de ello, los serbios ordenaron a sus soldados abandonar la empresa.

HACIA LA SOLUCION DE LA HUELGA FERROVIARIA

ROMA, 30. — Se espera para hoy Viernes la terminación de la huelga ferroviaria.

El premier Nitti y demás Ministros conferenciaron el Jueves con el Rey y, después de la entrevista, el premier y el Ministro de Transportes De Vito, reanudaron sus discusiones con los miembros del comité huelguista, para hacer desaparecer las últimas diferencias, gestiones que, según se espera, han de tener éxito.

LA SOLUCION DE LA HUELGA FERROVIARIA

ROMA, 30.—Se anuncia que, en la conferencia celebrada entre los miembros del Gabinete y los leaders ferroviarios, se llegó a un acuerdo sobre todos los principales puntos, esperándose que los huelguistas vuelvan inmediatamente al trabajo.

D'ANNUNZIO NO PARTICIPARA EN EL VUELO DE ROMA A TOKIO

ROMA, 30.—Gabriel D'Annunzio telegrafió desde Fiume que no puede participar en el proyectado vuelo de Roma a Tokio, pero que será representado por el capitán Martinetti, que en breve llegará a Roma al mando de una escuadrilla de cinco aeroplanos.

LAS VICTIMAS DE LA INFLUENZA

ROMA, 30.— Los fallecimientos habidos en Roma, a causa de la epidemia de influenza, en los días Lunes, Martes y Miércoles de la presente semana, ascienden a 122.

LA SOLUCION DE LA HUELGA FERROVIARIA

ROMA 30. — Virtualmente se ha llegado a la solución de la huelga, sobre la base de que se admita nuevamente a todo el personal huelguista, y que el Gobierno deducirá mensualmente de los salarios una pequeña cantidad, que será empleada en la construcción de una casa para los ferrocarrileros.

LAS RELACIONES DIPLOMATICAS ENTRE FRANCIA Y LA SANTA SEDE

ROMA, 30.— "La Epoca" anuncia que, en el mes de Mayo próximo, el Papa enviará una misión especial encargada de preparar el restablecimiento de las relaciones diplomáticas entre Francia y la Santa Sede y que, probablemente, nombrará para ese cargo a Monseñor Vassallo o monseñor Nicotra.

El acual nuncio en Bruselas será nombrado Nuncio en París.

Además, durante el mes de Marzo o Mayo el Papa celebrará un Consistorio en que nombrará cardenales al actual nuncio en Madrid monseñor Ragonesi, al arzobispo de Colonia monseñor Schulte y al mayordomo papal monseñor Tacci.

COMENTARIOS DE LA PRENSA ITALIANA A LA ACTITUD SUR ESLAVA.

ROMA, 30.—La prensa italiana comenta vivamente la respuesta dilatoria de Sur Eslavia.

"La Epoca" y "La Tribuna" dicen que Italia tiene ahora el deber de hacer comprender a los aliados que puede resolver la cuestión por su propia cuenta.

"Il Giornale d'Italia", "L'Idea Nazionale" y otros diarios dicen que es necesario poner fin a la comedia y que el Gobierno debe proceder a la inmediata aplicación del Pacto de Londres.

"Il Corriere della Sera", "Il Secolo" e "Il Messagero" protestan vivamente contra las nuevas terjiversaciones sur eslavas y califican las concesiones hechas como el máximum de lo que Italia puede conceder.

BELGICA

LAS ESPECULACIONES SOBRE EL CAMBIO

BRUSELAS, 30. — "L'Indepence" dice que un decreto real será dado muy en breve a la publicidad, castigando con severas penas toda especulación sobre el cambio.

ASUNTOS TRATADOS EN LA CONFERENCIA FRANCO-BELGA

BRUSELAS 30. — "La Nation Belge" dice que la conferencia entre los Ministros de Francia y de Bélgica, con respecto a la salvaguardia de las fronteras franco-belgas, contra una posible agresión alemana, sugirió una eficaz alianza militar, no llegándose a ningún acuerdo decisivo, y habiéndose encargado los dos Gobiernos de estudiar la cuestión.

Se discutió, además, la crisis del cambio, ocasionada por la baja del cambio francés y belga. Este asunto probablemente será estudiado en París o en Bruselas.

ALEMANIA

LA SALUD DE ERZBERGER

BERLIN 30. — Las condiciones de salud del Ministro de Finanzas, Erzberger, son peores. La temperatura es de 37 grados centígrados, y las pulsaciones 120 por minuto.

El Ministro se encuentra muy exhausto.

SESION TUMULTUOSA EN LA ASAMBLEA NACIONAL

BERLIN, 30.—La discusión de la moción presentada por los socialistas independientes, proponiedo la suspensión del Estado de sitio, dió lugar a tempestuosas escenas en la Cámara, donde las diferentes facciones socialistas trataban de dominarse unas a otras.

El Ministro del Interior Heine encareció la continuación de las medidas de protección social amenazando a los leaders independientes con la Corte Marcial. "Se chancean con peligro de sus vidas", les gritó.

El Ministro de Ferrocarriles Oeser por su parte, declaró que, debido a la huelga ferroviaria, el cuarenta y siete por ciento de las locomotoras del país están inutilizadas.

Se han establecido barricadas frente al Reischtag por temor de que los huelguistas ferroviarios traten de hacerse admitir por la fuerza al recinto de las sesiones.

MINEROS ENCERRADO EN UNA MINA

BERLIN, 30.— Un despacho recibido de Dortmund por el "Lokal Anzeiger" anuncia que todo el equipo nocturno de la mina de Aplerbeck ha quedado encerrada en la mina por la inundación de las galerías.

Los parientes de los mineros encerrados se reunen desesperados a la entrada de la mina.

LA SALUD DE ERZBERGER

BERLIN, 30.— El Ministro Erzberger ha quedado completamente agotado a causa del mal estado en que pasó el día de ayer y sólo ha podido ocuparse de los asuntos más importantes. Sin embargo, su estado no ofrece peligro inmediato.

PROTESTAS POR LA CELEBRACION DEL ANIVERSARIO DEL EX-KAISER

BERLIN 30. — El "Vorwaerts" publica una protesta contra la celebración del aniversario del ex-Kaiser con desfiles de antorchas y otras manifestaciones, por las tropas bálticas acampadas en Muenster, y por la Reichswehr, y los oficiales de la guarnición de Potsdam y de otros puntos, respecto a los cuales el "Vorwaerst" dice que "no han ocultado sus sentimientos monarquistas".

El mismo diario dice que se tomen las medidas para poner fin a este estado de cosas.

LLEGADA DE LOS PRIMEROS PRISIONEROS PROCEDENTES DE FRANCIA.

BERLIN, 30.—Los primeros prisioneros de guerra repatriados de Francia han llegado a esta capital.

LA ENTREGA DE LOS ALEMANES RECLAMADOS POR LOS ALIADOS

BERLIN 30. — El Gobierno alemán se ha dirigido a los aliados, pidiéndoles reconsiderar la cláusula del Tratado de Paz referente a la extradición de los jefes militares, navales y civiles alemanes, declarando que no puede asegurar su entrega.

La nota insinúa que esas personas sean juzgadas por la Corte Suprema de Leipzig que podría ser integrada con la introducción de representantes aliados, pues todos se dan cuenta de la posibilidad de que se produzcan convulsiones internas en Alemania en caso que el Gobierno, debido a la presión ejercida sobre él, conceda la extradición.

En caso de rechazarse la proposición de hacer comparecer a esas personas ante la más alta Corte alemana, la nota insinúa la idea de constituir un tribunal neutral para que se haga cargo del proceso.

SUECIA

LOS PREMIOS NOBEL DE PAZ PARA LOS AÑOS 1919 Y 1920

ESTOCOLMO, 30.— El grupo interparlamentario socialista del Riksdag, presidido por H. Jal-

mer Branting ha acordado recomendar al comité del Premio Nobel del Storthing noruego que preste su apoyo a las candidaturas del Presidente Wilson y del Secretario de la Unión Interparlamentaria, Christian Lange, para los premios de paz correspondientes a los años 1919 y 1920.

OPINION ACERCA DE LAS PERTURBACIONES RADIOTELEGRAFICAS

ESTOCOLMO, 30.— El profesor Arrhenino, entrevistado acerca de las misteriosas perturbaciones radiotelegráficas observadas por Marconi, dijo: He leído una declaración semejante, en la prensa alemana, hace un año, y no creo que la explicación que le da Marconi es satisfactoria y merezca una seria consideración. Es posible que los aparatos inalámbricos sean influenciados por el sol".

DINAMARCA

EL PLEBISCITO EN EL SCHLESWIG

FLENSBORG 30. — La comisión internacional ha pedido al busgomaestre alemán Todsend abandonar la región del Schleswig, en que se verificará el plebiscito el Sábado a las seis de la tarde.

SUR ESLAVIA

MANIFESTACIONES DE PROTESTAS CONTRA EL ULTIMATUM DE LOS ALIADOS

ROMA, 30.— Informaciones procedentes de Trieste anuncian que en Belgrado, Laibach y Agram se han llevado a cabo imponentes manifestaciones en la que se ha pedido encarecidamente al Gobierno resistir al ultimátum de los aliados.

Los comentarios de la prensa, referentes a la actitud de Italia, son de carácter muy poco cordial.

TURQUIA

DECLARACION DE MUSTAFA KEMAL BAJA

SALONICA, 30.—El leader nacionalista del movimiento de los jóvenes turcos en Anatolia, Mustafá Kemal Bajá, hablando en Angora, declaró que el pueblo turco era enteramente favorable a la colaboración con Alemania.

Además, agregó, que los responsables de la entrada de Turquía a la guerra no debían ser castigados.

POLONIA

KERENSKY TIENE INTENCION DE ORGANIZAR UN EJERCITO ANTIMAXIMALISTA.

VARSOVIA, 30.—El "National Tidende" publica un despacho de Viena, anunciando que Kerensky y otros rusos de la izquierda irán a Praga. Su intención sería formar un ejército antimaximalista en Polonia y la próxima ofensiva contra los rojos partiría de Kamenetz Podolsk.

RUSIA

EL GENERAL YUDENITCH EN LIBERTAD

LONDRES, 30. — Se anuncia semi-oficialmente que el general Yudenitch que, según se informaba, había sido detenido el Jueves, ha sido puesto en libertad.

LAS OPERACIONES EN EL CAUCASO Y SIBERIA ORIENTAL

LONDRES, 30. — Un mensaje inalámbrico procedente de Moscou anuncia que las fuerzas antimaximalistas se han visto obligadas a evacuar Derbent, en el Cáucaso.

Los campesinos sublevados han ocupado las minas de carbón en la vecindad de Nikolaevsk, en la Siberia Oriental, fortificando con trincheras todo el distrito del río Maur.

LOS UKRANIANOS SE APODERAN DE ODESSA

VIENA, 30.—La oficina ukraniana de informaciones para la prensa anuncia que los ukranianos se apoderaron de Odessa.

EL GENERAL PAWLENKO ENTRA A ODESSA

NUEVA YORK, 30.— Según informaciones llegadas de Viena, la prensa ukraniana anuncia que el general ukraniano Pawlenko se apoderó de Odessa.

LA PAZ DE ESTONIA Y LETONIA CON EL SOVIET RUSO

COPENHAGUE, 30.— Despachos procedentes de Reval y recibidos por el "Politiken" de esta capital, anuncian que el Tratado de Paz entre Estonia y el Soviet de Rusia será firmado hoy.

Por otra parte, despachos procedentes de Helgsinfors y recibidos por el "Berlinske Tidende" dicen que la firma del Tratado de Paz entre los letones y el Soviet ruso se realizará dentro de algunos días.

EL GOBIERNO DEL NORTE DE RUSIA

LONDRES, 30.— Según los despachos procedentes de Arkángel, Zurrouff, que sucedió a Nicholas Tcherkovsky, como jefe del Gobierno provisional del norte de Rusia, expresó su opinión de que cree que ha llegado la época del establecimiento de un nuevo Gobierno basado sobre un cuerpo de representantes elegidos por el pueblo y que tenga fuerza suficiente para llevar a cabo la reconstrucción financiera e industrial del país.

LOS POLACOS DERROTAN A LOS MAXIMALISTAS

VARSOVIA 30. — Una comunicación del Estado Mayor da cuenta de que las fuerzas polacas derrotaron a los maximalistas en varios encuentros, haciendo prisioneros y tomando bastante material.

CONSECUENCIAS DE LA OCUPACION DE ODESSA POR LOS UKRANIANOS

VIENA 30. — Después que los ukranianos se apoderaron de Odessa, un comité formado por ciudadanos ukranianos, rusos y judíos, logró restablecer el orden y mejorar el aprovisionamiento y la administración de los asuntos locales.

LAS OPERACIONES CONTRA LOS MAXIMALISTAS

Explicaciones del general Gaida

PARIS, 30.—El general Gaida, ex-comandante en jefe de las fuerzas checoeslovacas en Siberia, llegó a Marsella. Entrevistado por "Le Petit Parisien" recordó sus discusiones con el almirante Kolchak cuando éste se declaró jefe supremo del ejército.

Gaida aceptó con entusiasmo trabajar por la reconstitución de Rusia, con la condición de que se convocaría a la Asamblea Constituyente pero, a pesar de los éxitos del ejército checoeslovaco, el almirante Kolchak fracasó en su tentativa de unirse al ejército que operaba en Arcángel.

Más tarde, el almirante se demostró hostil a la convocatoria de la Asamblea Constituyente, asegurándose el rol de dictador reaccionario. Por fin, a pesar de la opinión del general Gaida que preconizaba la unión con las fuerzas del general Denikine, el almirante se obstinó en marchar sobre Moscou, consumándose el fracaso del ejército occidental.

Gaida se esforzó vanamente por obtener un cambio en esa estrategia desastrosa y, en vista de la negativa de Kolchak, trasladó su estado mayor a Vladivostock embarcándose poco después con destino a Francia.

SIBERIA

EL ALMIRANTE KOLCHAK HABRIA LOGRADO HUIR

HONOLULU (Islas Hawaí), 30. —Según un despacho procedente de Tokio, recibido por el "Nippu Jiji", el almirante Kolchak se habría escapado del poder de los maximalistas y se encontraría actualmente oculto en Manchuria.

LOS JAPONESES SALEN DE IRKUTSK

HARBIN, 30.— Las tropas japonesas abandonaron a Irkutsk. La posición del general Semenoff es precaria. Las relaciones con los checos se hacen difíciles.

ESTADOS UNIDOS

BLASCO IBAÑEZ AMENAZADO DE UNA PULMONIA

LOS ANGELES, 30.—El escritor Blasco Ibáñez se encuentra amenazado por una pulmonía, después de mejorar de la indisposición que le aquejó la semana pasada.

DECLARACIONES DEL MINISTRO DE RELACIONES URUGUAYO

NUEVA YORK, 30. —Entrevistado por un representante de la Agencia Havas, el Ministro de Relaciones Exteriores del Uruguay, señor Buero, expresó el placer que había experimentado por la cordial recepción de que había sido objeto, agregando que deseaba que los hombres de negocios de los Estados Unidos conocieran mejor al Uruguay, en vista de la colocación de capitales en ese país.

Agregó que el Uruguay gozaba actualmente de una buena situación financiera y de una política estable, y concluyó diciendo que el Uruguay tiene ahora una necesidad de aumentar las líneas de navegación, a fin de exportar la lana, carnes y cereales.

LAS CONFERENCIAS ENTRE DEMOCRATAS Y REPUBLICANOS

Ruptura de las negociaciones

WASHINGTON, 30.— Las negociaciones extra-oficiales que se seguían entre republicanos y demócratas, con respecto a las reservas en el tratado de paz, terminaron repentinamente esta tarde, cuando los senadores demócratas, que no pudieron obtener éxito respecto a compromiso sobre el artículo 10, abandonaron la conferencia, anunciando que buscarían otros medios de obtener la ratificación.

Después de consultar a sus colegas demócratas, el senador Hitchcock anunció que notificaría mañana al Senado para que tomara en consideración el debate para el 10 de Febrero.

La ruptura final llegó cuando el leader republicano Lodge se negó a aceptar la reserva del artículo 10, que había sido redactada por el ex-Presidente Taft, y que los demócratas presentaron a la conferencia.

INMIGRACION ESPAÑOLA

NUEVA YORK, 30.— Quinientos trabajadores agrícolas españoles, que, según se dice, forman la vanguardia de varios millares que esperan una oportunidad, llegaron a bordo del vapor francés "Niágara", procedentes de La Coruña y Burdeos.

Declaran que las relaciones referentes a la escasez de mano de obra y altos salarios los han atraído a los Estados Unidos.

COMENTARIOS SOBRE LAS COMUNICACIONES INTERPLANETARIAS

NUEVA YORK 30. — El doctor Charles P. Steinmetz, persona entendida en cuestiones de electricidad, declaró en una entrevista que las comunicaciones radiotelegráficas con Marte eran posibles si todas las plantas eléctricas de los Estados Unidos fueran concentradas en una sola grande estación, con torres de mil pies de altura.

Cree probable que los habitantes de Marte estén tratando de comunicarse con la Tierra; pero duda de que alguna vez sea posible descifrar sus señales.

El doctor C. B. Abbot, director del Smithsonian Astrophysical Observatory, en Washington, declaró que si se recibiera de otro planeta algún mensaje radiotelegráfico, lo más probable era que fuera proveniente de Venus, y no de Marte.

UN INCENDIO DESTRUYE UNA GALERIA DE OBJETOS DE ARTES.

NUEVA YORK, 30.—Un incendio destruyó la galería de objetos de arte Vanderbilt, ubicada en el local de la Exposición de la Liga arquitectónica. El valor de las obras destruídas se calculan en medio millón de dólares y el del edificio en 250 mil dólares.

LA INFLUENZA Y LA PULMONIA EN NUEVA YORK

NUEVA YORK, 30. — Ayer se produjeron en esta ciudad 5,532 nuevos casos de influenza y 851 de pulmonía.

Los fallecimientos debidos a la influenza llegaron ayer 119 y los provocados por la pulmonía a 143.

POSIBLE CANDIDATURA DE MR. HOOVER A LA PRESIDENCIA

LANSING (Michigan) 30. — En la Secretaría del Estado se han recibido numerosas peticiones solicitando que se coloque el nombre de Mr. Hoover entre los posibles candidatos demócratas a la presidencia en la reunión preliminar que se realizará el 5 de Abril próximo.

LA CUESTION DE TACNA Y ARICA

SU ESTUDIO POR LA LIGA DE LAS NACIONES

WASHINGTON 30. — Es probable que el hemisferio occidental sea el que suministre el primer problema que haya de someterse a la decisión del Consejo de la Liga de las Naciones, ya que la Asamblea Peruana ha aprobado una moción, determinando que se sometan a la Liga las reclamaciones peruanas referentes a las provincias de Tacna y Arica.

Se cree aquí que el mecanismo de la Liga será puesto en movimiento por el Ministro del Perú en París, o en Londres, al presentar su demanda a sir Eric Drummond, secretario del Consejo.

Es muy probable que el Consejo, que no está informado de los pormenores del caso, pida a la secretaría de la Liga que obtenga los informes necesarios del Perú, de Chile y de Bolivia. Una vez que haya obtenido esos informes, procederá de acuerdo con los méritos de las diferentes reclamaciones.

A pesar de que se estima que no hay intereses europeos envueltos en esta cuestión, no se anticipa que la Doctrina Monroe pueda tener alguna influencia en ella, lo que significaría la participación de los Estados Unidos en su solución por el hecho de que el Gobierno norteamericano aún no ha adherido a la Liga.

DE NORTE AMERICA

(DE NUESTRO CORRESPONSAL, POR CABLE)

LAS CHINCHILLAS CHILENAS

NUEVA YORK, 30. —Los diarios anuncian el remate bi-anual de pieles extranjeras. Figuran en la lista del remate mil cueros de chinchillas chilenas.

En los círculos chilenos se hacen comentarios sarcásticos sobre la manera cómo se cumplen las leyes de caza, y cómo se agota la industria del porvenir.

EL SEÑOR VICTOR ROBLES

El delegado chileno a la Conferencia Financiera Pan-Americana, señor Víctor V. Robles, se dirige hoy a Inglaterra.

ESTRAGOS DE LA INFLUENZA

La influenza está haciendo grandes estragos en los servicios públicos y oficinas particulares. Todos los servicios se encuentran entorpecidos por enfermedad del personal.

LA PROPAGANDA CHILENA

Presidido por el señor Eduardo Germain, se formó en Boston un Club Chileno, con ramificaciones en las diversas Universidades del país, a fin de unificar y ampliar la propaganda chilena.

El Club también tendrá por objeto ayudar y guiar a los estudiantes recién llegados.

La influencia y resultados que se obtienen con estudiantes honorables y preparados, es colosal. Conviene que vengan en gran número.

LA CUESTION DE TACNA Y ARICA

En los últimos vapores han llegado treinta y cuatro estudiantes peruanos, con destino a las varias Universidades.

Los diarios publican largos artículos acerca de la decisión del Perú de presentar a la Liga de las Naciones la cuestión de Tacna y Arica.

CUBA

LA SUSPENSION DE LAS GARANTIAS CONSTITUCIONALES

LA HABANA, 30.—La Cámara de Diputados ha aprobado una moción, concediendo poderes al Presidente de la República para suspender las garantías constitucionales durante todo el tiempo que lo exija la situación creada por la huelga.

MEXICO

NUEVOS TEMBLORES EN MEXICO

MEXICO, 30.—Se anuncia que en la noche de ayer se sintieron varios temblores en las ciudades de Veracruz y de Chalchicomula, cuyos habitantes viven en constante terror.

BRASIL

LA POSIBLE VENTA DE LOS BUQUES EX-ALEMANES

Declaración oficial

RIO DE JANEIRO, 30. — El Gobierno brasileño ha recibido proposiciones de una firma norteamericana para la compra de los buques ex-alemanes confiscados durante la guerra. Estas negociaciones han sido aceptadas, pero el asunto ha sido postergado temporalmente debido a una petición del Gobierno francés, que según el contrato de arrendamiento de esas naves tiene derechos de preferencia para la compra de dichos buques.

Esta declaración oficial ha sido dada a la publicidad como consecuencia de una petición pública que solicitaba una exposición referente a la actual pertenencia y posible venta de los vapores ex-alemanes.

La declaración ha sido formulada después de un día entero de Consejo de Gabinete, reunido bajo la presidencia del señor Pessoa.

El Gobierno estima que la venta de esos buques es conveniente para cancelar las sumas que habrán de pagarse a Alemania en vista de las declaraciones del Brasil que estipuló que consideraría esas naves como propiedad privada lo que implica que su empleo debe compensarse y que, por otra parte, como esos buques no han sido capturados, no están sometidos a la Corte de Presas.

La declaración agrega que la delegación brasileña en París trató, en repetidas ocasiones, de obtener otros convenios, pero que Francia se negó a unirse a Gran Bretaña y Estados Unidos en el Protocolo que autorizaba a los diversos países a conservar los buques confiscados en alguno de sus puertos.

Posteriormente, el Consejo Supremo estipuló que el Brasil debía pagar una compensación, pero estipuló que esa suma podría sacarse de las reclamaciones hechas a la Comisión de Reparaciones. La declaración termina desmintiendo la noticia de que dicha indemnización llega a 25 millones de dólares, diciendo que esa suma representa el valor de los buques.

ARGENTINA

LA PARTICIPACION DE ARGENTINA EN EL APROVISIONAMIENTO DE AUSTRIA

BUENOS AIRES, 30.— Con referencia al despacho de Washington anunciando que la República Argentina desea participar en el aprovisionamiento de Austria, se informa que el Presidente Irigoyen, con fecha 13 de Diciembre, se dirigió al Congreso solicitando que se destinara el equivalente de 2.200.000 dólares oro a ese propósito.

Dicha moción fué puesta en tabla en la Cámara de Diputados una semana después pero, hasta la fecha, no se ha tomado ninguna resolución al respecto.

ACCIDENTE DE AVIACION

MUERTE DEL TENIENTE MARTIN PICÓ

BUENOS AIRES, 30.— El teniente de reserva Martín Picó, que estaba vivamente interesado en cruzar la cordillera, solicitó de la Superioridad Militar que se le concediera autorización para utilizar el "Spad" adquirido con ese objeto.

Como se le denegara la autorización, dándosele preferencia al capitán Albarracín, el teniente Picó contrató con la casa Sáenz May un aparato "Balilla" de 200 H. P., que perteneció a la misión italiana de aviación.

Esta mañana, desacatando la orden del capitán Zanni, que actuaba como jefe de pista, el teniente Picó se embarcó en el "Balilla". Una vez efectuado el décollage, y hallándose a 30 metros de altura, hizo un viraje ceñido a la derecha, cayendo el avión verticalmente a tierra y destrozándose.

De entre los restos del aparato, se retiró el cuerpo del aviador, que se encontraba aplastado, con una fractura en el cráneo, y fracturas en las piernas y costillas, falleciendo a los pocos momentos.

Las autoridades del Palomar atribuyen el accidente al desconocimiento que tenía el teniente Picó del manejo del "Balilla".

Los funerales del malogrado aviador se verificarán mañana, con asistencia de las autoridades militares y civiles, y representantes del aero club.

REPRODUCCION DE UN EDITORIAL DE "LA NACION"

BUENOS AIRES, 30. — "La Nación" reproduce el editorial de LA NACION de Santiago sobre el proceso militar.

ACERCA DE LA EXTRADICION DEL EX-KAISER

Declaraciones del Encargado de Negocios de Holanda

BUENOS AIRES, 30. — "La Nación" ha entrevistado al Encargado de Negocios de Holanda, quien ha manifestado que su Gobierno se opondrá a la entrega del ex-Kaiser aunque la solicite Alemania.

"La negativa de mi Gobierno, dice, se basa en razones puramente jurídicas, que no tienen nada que hacer con la política exterior y la correcta neutralidad.

"No se trata tampoco de simpatías ni antipatías del pueblo holandés para con el ex-Emperador. Tanto es así, que la política neutralista del Gobierno, aunque aplaudida por una mayoría aplastadora del pueblo, ha provocado protestas de las diversas tendencias políticas. En cambio, la negativa a entregar la persona del ex-Kaiser ha sido recibida con el asentimiento general de todo el pueblo, como lo prueban los telegramas oficiales que acabo de recibir.

"Hasta el "Telegraaf", que siempre ha sido más aliado que los aliados, aplaude sin reservas la actitud del Gobierno.

"La negativa responde a que el Gobierno holandés considera el pedido de los aliados como una disminución de su soberanía e independencia. La cuestión no gira alrededor de la persona del ex-Kaiser. Si se tratase de Lenine, la conducta observada hubiese sido la misma".

Pasando a considerar otras posibilidades resultantes de la negativa, el Encargado de Negocios de Holanda agregó:

"Opino que, en caso de que los aliados no insistan, sino que soliciten, como se ha sugerido, que Holanda ejerza un control severo sobre las acciones de Guillermo de Hohenzollern, y que no se le permita ejercer influencias capaces de provocar nuevos conflictos contra la paz mundial, el Gobierno holandés contestará también que esto es asunto suyo; pero al mismo tiempo asegurará extra-oficialmente que la vigilancia ejercida alrededor de la persona del ex-Kaiser no se debilitará.

"Ya aseguró el Gobierno, hace poco, en la Cámara holandesa, que el ex-Kaiser no cultiva relaciones políticas con nadie, estando alejado todo peligro de que se produzcan intrigas. Naturalmente, el Gobierno holandés es dueño de su propia casa, y tiene leyes que le permiten deportar a los extranjeros que obren contra los intereses del país.

"Los aliados pueden estar seguros de que, si se presentase el caso de que el ex-Emperador se lanzara a aventuras que amenazaran la neutralidad, merecería que se le deportara, pero aún entonces no se trataría de entregarlo a los aliados, porque las leyes holandesas al respecto dicen claramente que, en caso de deportación de un extranjero que no sea grato éste será conducido a la frontera que él mismo elija, obligándosele a trasponerla".

LA VENTA DE LOS BUQUES EX-ALEMANES

RIO DE JANEIRO, 30. — El "Jornal do Brazil" dice que la nota del Gobierno, tocante a los buques ex-alemanes, permanecerá en la historia del país como la prueba del más grande fracaso diplomático.

EMPRESA DE TELEFONOS AUTOMATICOS EN BUENOS AIRES.

BUENOS AIRES, 30.—El ciudadano norteamericano Mr. Schwinner depositó hoy en la Municipalidad la cantidad de cien mil pesos como garantía de la concesión que le ha sido otorgada para la instalación de una nueva empresa de teléfonos, automáticos, en esta capital.

BUENOS AIRES, 30.—**La asistencia a las sesiones de la Cámara.** —La Cámara, en sesión de hoy, aprobó por 28 votos contra 25 la moción que establece el empleo de la fuerza pública contra los diputados que no asistan a sesión.

—**La campaña de los socialistas.** —El partido socialista ha hecho filmar varias cintas cinematográficas con el objeto de ilustrar gráficamente los aspectos de la vida política y social de la República argentina. La primera de esas cintas ha sido pasada hoy en esta capital y se titula "Riqueza y Miseria".

BUENOS AIRES, 30.—**La Lotería.**—En el sorteo de la Lotería de Beneficencia Nacional fueron favorecidos los siguientes números:

Con 80,000 nacionales, el 2,731.

Con 10,000 nacionales, el 30,116.

Con 5,000 nacionales, el 25,612 y el 14,483.

Con 2,000 nacionales, el 13,457, el 6,043, el 3,127 y el 26,298; y con 1,000 nacionales, el 32,504, el 16,615, el 12,347 y 31,878.

Hallazgo macabro.—En la demolición de una casa situada en la calle Sarmiento se ha encontrado el esqueleto de un hombre emparedado que tenía una hoja de cuchillo clavada en el costado. Se calcula que ese crimen estaba oculto desde hace treinta años.

Informaciones comerciales

CAMBIOS

NUEVA YORK, 30.— De acuerdo con los tipos de cambio fijados hoy en el mercado, los giros se hacen en la forma siguiente:

Sobre Gran Bretaña, a razón de 3.49 dólares por libra esterlina.

Sobre Francia, a razón de 13.25 francos por dólar.

Sobre Italia, a razón de 15.50 liras por dólar.

Sobre Suiza, a razón de 5.71 francos por dólar.

Sobre España, a razón de 0.1840 dólares por peseta.

Sobre Suecia, a razón de 0.1960 dólares por corona.

Sobre Noruega, a razón de 0.1775 dólares por corona.

Sobre Dinamarca, a razón de 0.1625 dólares por corona.

Sobre Berlín, a razón de 1.12 centavos oro americano por marco.

Sobre Viena, a razón de 0.32 centavos oro americano por corona.

COTIZACIONES DE MEDIODIA

Cereales

CHICAGO, 30.— El mercado de maíz mixto americano abrió en la mañana de hoy, tranquilo.

A mediodía, el maíz, para embarque en Enero, se cotizó a 1.48 un cuarto dólares el bushel; y para embarque en Mayo, a 1.36.

La cotización máxima de este producto en la mañana de hoy fué de 1.49, y la mínima de 1.47 3|4, ambas para embarque en Enero.

La avena, para embarque en Mayo, se cotizó a 83 1|2 centavos; y a 75 7|8 para embarque en Julio.

Cerdo

CHICAGO, 30.— La carne de cerdo, para embarque en Enero, se cotizó a 38.90 centavos oro la libra.

Carnes congeladas

NUEVA YORK, 30.— Las cotizaciones de carnes congeladas fluctuaron entre 16 y 24 centavos oro la libra.

Lino

DULUTH, 30.— A mediodía este producto se cotizó a 5.20 para embarque en Enero, y a 4.63 para embarque en Mayo.

COTIZACIONES DE LA TARDE

CHICAGO, 30.— En la tarde de hoy, el mercado de maíz cerró cotizándose a 1.49 dólares para embarque en Mayo.

La avena, para embarque en Mayo, cerró a 83 1|2.

La carne de cerdo, para embarque en Mayo, cerró a 39.10 centavos oro la libra.

El lino cerró a 5.20 para embarque en Enero, y a 4.63 en Mayo.

TACNA

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

ARICA. — **Turistas americanos.** —De paso para Valparaíso, arribaron a este puerto 120 turistas norteamericanos, que viajan a bordo del vapor "Ebro". Desembarcaron a las 10 de la mañana hora en que tomaron el tren especial que los condujo a Tacna, regresando a las 6 de la tarde, después de haber visitado detenidamente aquella ciudad.

En Arica, el Orfeón de Policía tocó el himno americano, mientras ejecutaba una retreta en la Plaza, que se encontraba llena de gente. Hubo entusiastas vivas a los Estados Unidos. A continuación, los turistas pidieron que se ejecutara el Himno Nacional de Chile, lanzando ellos, a su término, entusiastas vivas a Chile.

Después de estas manifestaciones, expresaron que Arica les había impresionado bastante por el buen pie en que se mantenía a la ciudad, especialmente por su limpieza y buenas condiciones del puerto.

Los turistas regresaron al vapor más o menos a las 7 de la tarde, gratamente impresionados de las atenciones de que fueron objeto, llevando las damas y caballeros sendos ramos de flores, que les fueron obsequiados.

En esta misma nave viaja también la comisión de médicos norteamericanos, presidida por el Dr. señor Mayo, los cuales fueron especialmente atendidos por el Gobernador, señor Arteaga, doctor don Conrado Ríos y Tomás Aravena.

Caballos. — En el vapor "Guatemala" llegó a este puerto una partida de 70 caballos, para los regimientos de guarnición en Tacna.

A La Paz. — Se ha dirigido a La Paz el Adicto Militar a nuestra Legación en Bolivia, teniente coronel don Arturo Ahumada, que se encontraba en esta ciudad pasando una temporada.

Regimiento O'Higgins. — El Regimiento de Infantería O'Higgins, celebrará, el 31 del presente, con diversas fiestas, el 15.o aniversario de su fundación.

ARICA.—**El crucero "Esmeralda".**— Hoy ha fondeado en este puerto el crucero de nuestra Ar-

organizan con la presencia de las damas veraneantes.

Balneario del Recreo. — Otros de los sitios predilectos de la sociedad santiaguina que veranea en nuestras costas es el Balneario del Recreo, cuyas terrazas se ven concurridísimas durante las tardes, formándose bailes animados con numerosas y bellas parejas.

Distinguidos viajeros. — Están anunciadas las llegadas en el vapor "Ebro" de paso por nuestro puerto del eminente cirujano doctor Mayo y Mr. W. Field, de la firma Marshall, Field y Cía., de Chicago, que van de paso para la Argentina, de don regresarán a nuestro país el 13 de Febrero próximo para visitar la capital, nuestro puerto y volver a su patria los Estados Unidos.

Movimiento marítimo. — Ayer Viernes entrarán: Vapor "Orompello", de Coronel con carbón, consignado a los señores Bórquez y Cía.; velero Clevedon, de y consignado a; Chata Don Augusto, de Coronel con carbón, y consignado a la Fábrica de Cemento El Melón; remolcador Lobo, de Coronel con carbón, y consignado a la Fábrica de Cemento El Melón; goleta Teresina, de Coquimbo, con surtido y consignada a Manuel Ibáñez.

Ayer salieron: goleta M. Adelaida, para Antofagasta en derechura, con surtido, y despachada por Aquiles. Cout; goleta Coyita, para Antofagasta directo, con surtido y despachado por Urzúa Mathiu y Cía.; goleta Teresita, para Algarrobo, despachada por el señor Manuel Ibáñez.

Hoy saldrán: Vapor Taltal, para Arica e intermedio con surtido y despachado por González Soffia y Cía.; vapor Gilda, para Iquique e intermedios con surtido y despachado por Hugo Gosch; vapor Quito, para Iquique e intermedio, con surtido y despachado por la Cía. Nacional de Vapores; vapor Galvarino, para Iquique e intermedio con surtido y despachado por Wiegand y Cía.; vapor Mapocho, para Lota e intermedio, con surtido y despachado por la Compañía Sud-Americana de Vapores; vapor Saint Louis, para Havre e intermedio, vía Canal de Panamá, con surtido y despachado por el señor Elie Poisson; Vapor Ansaldo 3.o, para Génova e intermedio, con surtido y despachado por Molfino Hermanos; vapor Orompello, para Coronel directo, en lastre y despachado por Bórquez y Cía.

El Lunes saldrá: vapor U. Esperanza, para Coronel directo, en lastre y despachado por la Compañía Carbonífera Schwager.

COLCHAGUA

RENGO.—**Fábrica de Fósforos.**— Se informa que en Rengo se establecerá una fábrica de fósforos, con un capital suscrito de $ 250,000.

Una parte de la maquinaria está ya pedida a Estados Unidos, y la otra parte, que no se halla en el mercado norteamericano será adquirida en Alemania o en Suecia. Las labores del establecimiento comenzarán de aquí a cuatro meses más.

CONCEPCION

CONCEPCION. — **Directorio y Consejo de la Universidad de Concepción.**— El 1.o de Marzo próximo se procederá a la elección de los 19 directores de que hablan los estatutos porque se regirá la Sociedad Universidad de Concepción.

La mortalidad infantil. — Ha despertado justa alarma las cifras estadísticas que ha publicado la prensa respecto a la mortalidad en esta ciudad.

En general, las estadísticas del movimiento demográfico arrojan cifras verdaderamente aterradoras, especialmente en la diferencia entre la natalidad y la mortalidad y en el crecido porcentaje de defunciones menores de un año.

CAUTIN

TEMUCO.—**Un crimen en Perquenco.**— Anteayer fué asesinado en el pueblo de Perquenco el Comandante de Policía, señor Altamiro Riquelme.

El autor del crimen es un ciudadano francés llamado Leon Seguy, quien voluntariamente se ha presentado a la justicia.

Las causas de esta desgracia parece que fueran motivadas por una agria disputa.

VALDIVIA

VALDIVIA.— **El abandono de los campos.**— Para darse cuenta de la situación de completo abandono en que se encuentran nuestros campos hay necesidad de ponerse en contacto con cualquier agricultor, los cuales sin excepción, están alarmadísimos con los continuos robos de animales, que, están aumentando progresivamente.

Podemos anticipar sin temor a equivocarnos, que hay ganaderos que creen que no es posible continuar impulsando la ganadería por más tiempo si continúan los campos en el abandono irritante en que los tiene el Gobierno actualmente.

Hemos conversado con un caballero, que es socio de una de las firmas comerciales más importantes de Valdivia y nos ha adelantado algunas cifras que causan espanto: "El año próximo pasado, nos dijo, le robaron a 4 agricultores amgios míos, una partida de animales ascendentes a quinientas cabezas, que, agregadas a doscientas que desaparecieron del fundo, hacen un total de 700 animales, que avaluados a 300 pesos cada uno, resulta una suma no despreciable de 200 diez mil pesos.

VALDIVIA.—**El tiempo.**—Anteayer ha sido de verdadero invierno para esta ciudad, lloviendo con fuerte viento norte.

En Corral se ha mantenido sumamente agitada la bahía, lo que ha impedido los servicios en el puerto.

El temporal ha continuado hasta ayer con violencia. El viento y el agua han causado perjuicios en las sementeras.

—**Comité de la Exposición.**—El Comité de la Exposición Industrial que se verificará en esta ciudad, se reunió ayer con objeto de continuar ocupándose de la organización de este importante torneo.

—**Un grave peligro.—El acaparamiento de consumos.** — Viene constituyendo una preocupación seria de las autoridades locales de desaparecimiento de varios artículos alimenticios del mercado, al extremo de que ya no se les encuentra a ningún precio.

Esto está ocurriendo especialmente con la manteca que ha llegado a venderse a cuatro pesos el kilo, precio que no ha tenido en esta ciudad ni en el período álgido de la guerra.

Dícese que, además de la manteca, serán acaparados también el trigo, los frejoles, las arvejas y las papas y que si el Gobierno no toma medidas severas para evitar la exportación clandestina, sobrevendrá una gran crisis para el pueblo, la crisis del hambre.

LLANQUIHUE

PUERTO MONTT.—**Los sucesos de Villa Alegre.**—El Intendente de la provincia don Lindorfo Alarcón ha visitado personalmente los terrenos de Villa Alegre.

El Intendente ha declarado que tomará todas las medidas que estén a su alcance para remediar los males ocasionados a los indígenas.

PUERTO MONTT. — **Nuevo Liceo.** — Se nos informa que se dan los pasos necesarios para instalar un Liceo Alemán, estilo modelo, al cual podrían concurrir educandos hasta completar sus humanidades.

PUERTO MONTT. — **Los trabajos del Frigorífico.** — Cerca de trescientos operarios, distribuidos en las diversas faenas de la obra, laboran actualmente en la instalación del Frigorífico, transformando la topografía del terreno, en que se va a levantar el vasto establecimiento industrial y preparando los materiales para las extensas construcciones en que se distribuirán los mataderos, las secciones de elaboración de productos y sub-productos, las oficinas de administración, departamento de máquinas, etc.

PUERTO MONTT.—**Ciudadanos inscriptos.**—Las inscripciones militares cerraron en Puerto Montt, con 146 ciudadanos aptos para el servicio de las armas.

—**Asilo para mendigos.** — La prensa local patrocina la idea de fundar un asilo para mendigos, en vista de que la mendicidad va tomando caracteres alarmantes.

Constituye un espectáculo diario en este pueblo el numeroso pulular de pordioseros por las calles, molestando a los transeuntes con sus insistentes peticiones y exhibiendo muchos de ellos enfermedades cutáneas contajiosas, y por lo tanto peligrosa para la salud pública.

OSORNO. — **Incendio.** — En Selva Obscura se produjo un incendio que destruyó casi dos manzanas de edificios.

Las pérdidas se calculan en 200 mil pesos.

Ministro en Alemania

En la tarde de ayer se nos informó en el Ministerio de Relaciones, que a mediados del próximo mes, se dirigirá a Alemania a hacerse cargo de su puesto, el Ministro de Chile en Berlín, señor don Alfredo Irarrázaval Zañartu.

El actual Ministtro ante aquel Gobierno, señor Miguel Cruchaga Tocornal y que ha sido designado para ocupar igual cargo en el Brasil, se vendrá con licencia a Chile, una vez que haga entrega de la Legación al señor Irarrázaval.

LOS INCIDENTES EN EL EJERCITO

LAS ACTUACIONES DE AYER DEL FISCAL MILITAR

Se efectúan varios careos entre los jefes implicados

Declaraciones de los generales López y Herrera

En la mañana de ayer se prosiguieron ante el fiscal militar en comisión, general Hurtado, los careos entre los jefes implicados en los incidentes del Ejército.

En la primera audiencia fueron careados el comandante Barboza y el mayor Riquelme, quienes se manifestaron de acuerdo con sus anteriores declaraciones.

Ofrecida la palabra al comandante Barboza, éste expresó, respecto del juramento de que ha hecho mención en una de sus declaraciones, que creía estar de acuerdo con el mayor Riquelme, en el sentido de no haberle propuesto juramento alguno, agregando que él mismo lo había rechazado.

Refiriéndose a los documentos, manifestó que éstos sólo tenían relación con las academias de oficiales que hacía diariamente en su Cuerpo, no habiéndolos ofrecido en ningún momento al mayor Riquelme.

Dejó también establecido que la palabra "adhesión" la empleó siempre significando el robustecimiento de la acción de la autoridad, como se desprende de la primera declaración que prestó en Tacna.

El mayor Riquelme dijo, con respecto al primer punto, que no recordaba el detalle de lo que sucedió en el careo del sumario, agregando que, a su juicio, lo expresado por el comandante Barboza es la expresión fiel de la verdad, pues no podría precisar si el juramento fué propuesto por él o por el comandante Barboza.

Expresó a continuación, que lo único que puede asegurar a firme es que en todo momento lo dominó la idea de no mezclarse en nada que no tuviera fines correctos o que pudiera no estar conforme con sus obligaciones de militar. Por eso cree posible que, sin que se le haya hablado de tal juramento y haciendo recuerdo de antiguas ligas militares, haya podido surgir en su mente la idea de no querer prestar juramento alguno.

Por lo que hace al segundo punto, expresó que, como lo ha dicho en todas sus declaraciones, él no se ha impuesto de ningún documento, y que no puede asegurar que el comandante Barboza haya tenido en su poder papeles que se refieran a la cuestión que es materia de este proceso. No recuerda que en su entrevista con el señor Barboza en el Parque Lira, en Tacna, éste le haya pasado papeles, y con respecto a los que tenía, en su entrevista anterior, insiste en que no los recibió.

En cuanto al significado de la palabra "adhesión", que ha empleado en ocasiones anteriores, manifiesta que en realidad no ha pensado darle otro alcance que el de robustecimiento de la autoridad del Presidente de la República. Aprovecha esta oportunidad para aclarar las ideas que ha manifestado en sus declaraciones, expresando que en realidad el comandante Barboza no le manifestó, en sus entrevistas, ideas contrarias a la disciplina y a los deberes militares, y que si él se excusó tan terminantemente de aceptar lo que se le proponía, fué por estimar que no tenía para qué hacer votos de algo que él consideraba como de su obligación.

Finalmente, manifiesta su propósito de dejar bien en claro que, al darle a conocer al coronel Lorca su manera de pensar en estos asuntos, lo hizo con el objeto de dejar establecido que en ningún momento pensó en ideas que no fueran correctas. De igual manera procedió al expresarles su acuerdo al general Rojas Arancibia.

Con esto se dió por terminada la diligencia, procediéndose inmediatamente a efectuar un

Careo entre el coronel Sotomayor y el comandante Lazo

Ambos careados estuvieron de acuerdo con sus anteriores declaraciones.

El comandante Lazo, expone que quiere dejar constancia de que ha conocido y ha servido a las órdenes del coronel Sotomayor, desde hace muchos años, y de que en todo momento ha visto en él al jefe recto, disciplinario y justiciero, contrario, por temperamento, a mezclarse en actos incorrectos, o a proponer a sus subordinados cuestiones contrarias a la disciplina militar.

Careo entre los generales López y Herrera

Reanudada la audiencia en la tarde, se procedió a carear al general don Vitalicio L. López con el general don Alberto Herrera.

De las declaraciones que le fueron leídas al primero de estos jefes, se desprende que él no tomó parte, como uno de los autores, en las gestiones pro-acercamiento y solidaridad entre los miembros del Ejército; que sólo en el transcurso del plenario ha venido a imponerse del origen de las aseveraciones equívocas que han obrado en su contra, aseveraciones que se han debido a que se le creyó delator, ante el Presidente de la República, de los propósitos que sustentaban sus amigos los generales Armstrong y Moore. Agrega que él aceptaba en el fondo estas ideas, porque las estimaba beneficiosas para el Ejército y para el país.

Con respecto a otro de los puntos de sus declaraciones, afirma que jamás ha hecho propaganda sobre el particular, y que sólo en dos ocasiones habló con algunos comandantes sobre los propósitos en proyecto, por encargo del general Armstrong. Finalmente, deja constancia de que no ha conocido el gráfico que figura en autos.

En las declaraciones que le fueron leídas al general Herrera, dice este jefe que en la primera reunión de generales a que asistió por intuición, le asaltó la duda de que los propósitos que sustentaba el general Armstrong envolvían una violación a la Constitución de la República, como lo prueba el hecho de haberse formado un comité directivo y de haberse redactado un plan de procedimientos. Este aserto lo confirmó cuando fué informado de que en las listas respectivas no figuraban algunos jefes que eran adictos a la persona del Persidente de la República. A una pregunta que formuló sobre el particular, se le respondió que no se había comunicado a esos jefes los propósitos que se proyectaban, por temor de que cometieran una indiscresión, poniéndolos en conocimiento del Presidente antes de que se hubiera dado forma práctica al proyecto de acercamiento y solidaridad de los jefes del Ejército.

Dadas a conocer estas declaraciones, la defensa del general Herrera interroga al general López si en algunas reuniones de generales a que asistieron ambos, se comisionó al primero de los jefes nombrados para que se acercara al Presidente de la República, o si siquiera se habló de confiarle tal comisión.

Responde el general López, diciendo que no le consta que se haya conferido tal comisión al general Herrera, agregando, sí, que en esas reuniones se habló de la conveniencia de poner en conocimeinto del Presidente de la República los planes que se abrigaban, pero sin referirse a persona determinada para que cumpliera esa comisión.

Hechas las anteriores declaraciones, se dió por terminada esta diligencia, procediéndose en seguida a efectuar un

Careo entre el general López y el coronel Maturana

Se inició este careo a las 4.45 P. M., con la lectura de las declaraciones pertinentes prestadas por ambos jefes.

En una de sus declaraciones, el coronel Maturana dice que fué una vez a la oficina del general López, para tratar asuntos del servicio, y que en esa ocasión el señor general le habló del proyecto de unificación entre los miembros del Ejército, pidiéndole que guardara reserva sobre lo tratado, a lo cual accedió sin oponer objeción.

El Fiscal pregunta al coronel Maturana, si la conversación que sostuvo con el general López, fué antes o después de la concentración de tropas que hubo en el campo milit del Culenar.

Contesta el interrogado que puede precisar la fecha, pero qu según su recuerdo aquella ocur después de dicha concentración.

En seguida se leyeron las part pertinentes de las declaraciones d general López, de las cuales con ta que el general Armstrong le h bló a este último jefe de las ide de unión entre los oficiales super res del Ejército, ideas que comun có a los comandantes Maturana Concha.

Ambos declarantes expresaron q no tenían nada que añadir, quit o rectificar a sus anteriores declar ciones.

Careo entre el coronel Lorca y mayor Riquelme

A continuación del anterior car se efectuó uno entre el coronel Lo ca y el mayor don Aníbal Riquelm.

En la declaración que le fué leí a este último jefe, dice que, yen en Ferrocarril de Tacna a Arica, preguntó al coronel Lorca si hab conversado con el comandante B boza respecto de los propósitos q propiciaban los generales Armstro y Moore.

El mayor Riquelme expresa q efectivamente, hablaron de tales p pósitos.

La contestación del coronel Lo ca fué más o menos la siguient

—Entonces, estamos de acue do, y comuníquele esto al Gen ral Rojas (este jefe se encontr ba en esa época en Antofagasta).

El señor Lorca expuso que cre encontrarse de acuerdo con la d claración anterior.

A petición de la defensa del m yor Riquelme, el fiscal interro al coronel Lorca si comunicó Santiago por telegrama, el nor bre de aquel jefe como iniciado los proyectos de unificación m litar, y si dicho mayor le manife tó conformidad; o si solo fué u impresión personal suya la creerlo en tal carácter.

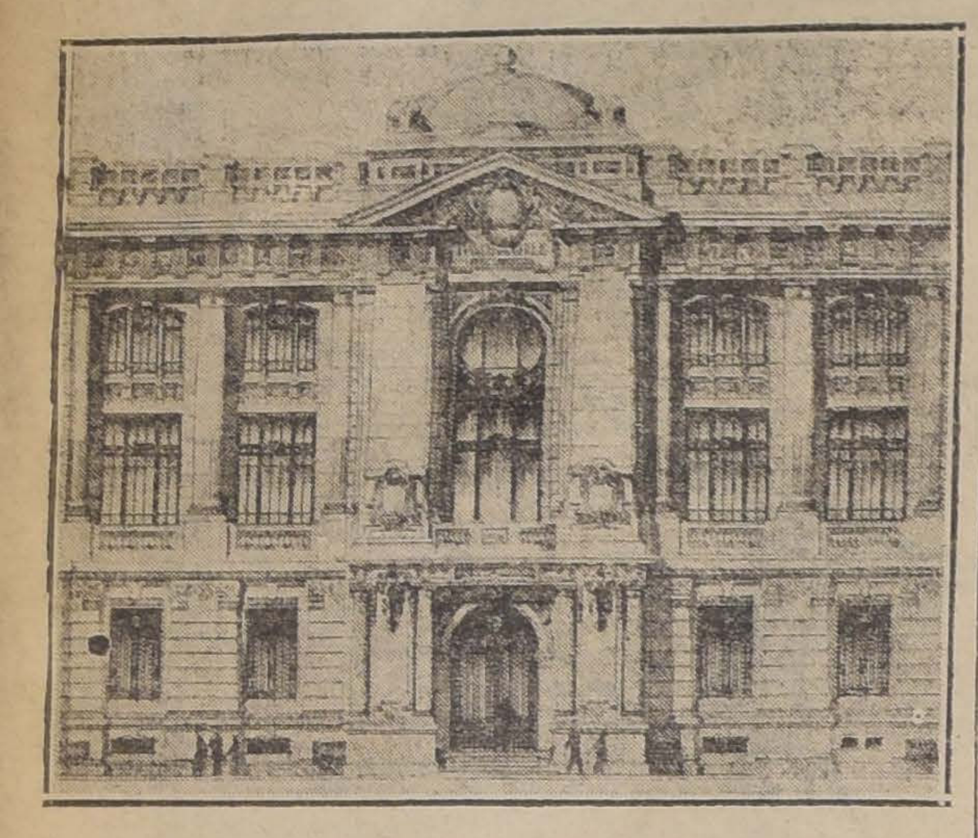
Responde el coronel Lorca, h ciendo presente que, como lo h manifestado en todas sus decl raciones, aquello fué sólo u impresión personal, sin que es signifique que hubiera conversa con el mayor Riquelme sobre e asunto.

El mayor Riquelme expone qu en cuanto a su encuentro con coronel Lorca, en el tren que i de Tacna a Arica, considera de deber hacer presente que no consta que el coronel Lorca h biera preguntado si había conve sado con el comandante Barbo sobre los asuntos que motivan proceso militar.

Estando de acuerdo en los d más puntos de sus declaracion ambos careados procedieron a fi mar conjuntamente con el Fisc el secretario y sus abogados d fensores.

"DEJAD DE BEBER DIEZ DIAS Y CONTAD EL DINERO EN VUESTRO, BOLSILLO".

EL NUEVO EDIFICIO DEL BANCO DE CHILE



PROYECTO NEO, AGRACIADO CON EL PRIMER PREMIO

En el concurso de planos para la construcción del nuevo edificio del Banco de Chile, catorce de nuestros más distinguidos arquitectos presentaron interesantes proyectos. El 26 del corriente se abrieron los sobres con pseudónimos, correspondientes al nombre de los tres autores premiados, que son:

Primer premio, con 20,000 pesos, "Neo", el señor Emiliano Fournier, de la firma Gredk Lage y Cía.; 2.o premio, con 10,000 pesos, "Una estampilla de 1 centavo", señor don Ricardo Larraín Bravo; 3er. premio, con 5,000 pesos, "Caronte", don Gustavo García.

Próximamente se exhibirán los proyectos en un local público.

DIRECCION DE CONTABILIDAD

DE LOS FERROCARRILES

SE NOMBRA PARA ESTE PUESTO AL SEÑOR ARTURO LORCA

Para ocupar la Dirección de Contabilidad de los Ferrocarriles del Estado, ha sido nombrado el Cónsul de Chile en San Francisco de California, señor don Arturo Lorca.

El señor Lorca ocupó durante doce años un puesto de contador en el Ejército y sirve desde hace doce años también cargos consulares de importancia.

Tesorería Municipal

Por jubilación de don Bolívar Salvo, ha sido nombrado Tesorero Municipal de Santiago, don Julio Mourgues, actual Sub-tesorero.

Para reemplazar al señor Mourguez, se nombró a don Arturo Pizarro, jefe de sección del Banco de Chile.

VISITA DE MEDICOS AMERICANOS

Se le darán toda clase de facilidades para su misión

Por intermedio del Ministerio del Interior, se ha impartido las instrucciones del caso a las autoridades de su dependencia, en el sentido de que se proporcione toda clase de facilidades a los médicos norteamericanos señores William Mayo y Francklin Martin, miembros del Colegio de Cirujanos de Estados Unidos, que visitan nuestro país.

Intendente de Carabineros

De acuerdo con las resoluciones adoptadas en la sesión del Jueves último en la Cámara de Diputados, el Ministerio del Interior remitió ayer al Consejo de Defensa Fiscal, todos los antecedentes relacionados con el nombramiento del señor Julio Videla, para ocupar el cargo de Intendente de Carabineros, con el objeto de que informe a la brevedad posible sobre la legalidad de este nombramiento.

MEMORANDUM

TEMPERATURA

Ayer tuvimos:
Temperatura del aire: máxima, 22.0; mínima, 14.2. Temperatura a cielo descubierto: máxima, 55.2; mínima, 12.6.

MATRIMONIOS

En casa de los contrayentes
Rafael Pinto Sandoval con Marta Urqueta Santander.

En la Oficina del Registro Civil
Marcelo Ullmann Leopold, con Florencia Cobo Rojas; Alberto Serrano Letelier, con Felisa Zapata Dinamarca; Raimundo Durán Donoso con Regina Díaz Durán; Juan Navarrete Estay con Flora Pérez Guajardo; Alamiro Díaz Medina, con Felicia Arredondo Maturana; Clodomiro Contreras Muñoz con Doralia Trujillo Gálvez; Joaquín Santander Meza, con Edelmira González Valenzuela.

DEFUNCIONES

Enero 30. — Felicinda Escobado, de 28 años; Demetrio Garcés, de 7; Julia Barrera, de 19; Raquel Avila, de 40; Petronila Alfaro, de 76; José Bauvé, de 54; Isabel Suárez, de 50; Manuel Caviedes, de 32; Claudio Araya, de 1; Aurora Ponce, de 35; Amelia Villar, de 18; Elsa Moncada, de 1; Dagoberto Riveros, de 1; Adriana Alvarez, de 1; Mariano Miranda, de 2; Lidia del C. Ferrada, de 1; Cipriano 2.o Gallardo, de 1; Heriberto G. González, de 2; Catalina Alcaíno, de 6; Rafael Lineros, de 1; Mercedes Nilo, de 1; Hilda Becerra, de 5; Aída Flores, de 1; Berta Díaz, de 2; y veintitrés menores de un año.

Erogaciones Pro-Familias Bahamondes y Acosta

Recolectado por LA NACION:	
Pro-Bahamondes . . .	$ 2,078.25
Pro-Acosta	85.00
Total	$ 2,163.25
Recolectado por el C. de Bomberos	$ 59,227.00
Municipalidad de Santiago	10,000.00
Adolfo Errázuriz . . .	50.00
Luis Carvallo Cox . . .	50.00
Empleados de la Cía. de Seguros "La Americana"	120.00
1.a Compañía de Bomberos de Talca . . .	165.00
Cuerpo de Bomberos de Melipilla	207.00
Entregado por don Emilio Petit, donado por N. N.	2,000.00
Asociación Mutua de Seguros de Fabricantes de Pan	800.00
José Alberto Bravo . .	50.00
Cía. Seguros Alianza Chilena	500,00
Cía. Seguros Chilena Consolidada	500.00
Total	$ 73,669.00
Total general:	
Recolectado por LA NACION	$ 2,163.25
Erogado por el C. de B.	$ 73,669.00
Por el "Diario Austral de Temuco"	450.00
"Unión" de Valparaiso	75.00
Total	$ 76,357.25

Movimiento obrero

Con fecha 27 del presente mes, las Sociedades Unión en Resistencia de Estucadores, Albañiles y Ramos Similares y la de Laboradores en Madera, nombraron una comisión a fin de que se acercaran a la firma Franke Julián a presentarle un pliego con las peticiones formuladas por los obreros que trabajan en las diferentes obras de la referida firma, y que forman parte de las citadas Asociaciones.

Este pliego de condiciones no fué aceptada por el señor Franke Julián, acordándose con este motivo la huelga para el personal de la firma.

EL ACTUAL SERVICIO FERROVIARIO

Sus deficiencias se deben a la falta de elementos de la Empresa.— Así lo reconoce en forma explícita el Gobierno.— La adquisición de materiales y el empréstito cuya contratación se gestiona

Desde hace algún tiempo el Gobierno se ocupa, como se sabe, de la colocación en los Estados Unidos de un empréstito para la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, por la suma de 160 millones de pesos.

En la reunión celebrada ayer por los Ministros de Estado, se trató de este asunto con detenimiento, y se dió cuenta de que las gestiones que se habían iniciado, están próximas a llegar a feliz término.

Se consideró asimismo la situación porque atraviesa la Empresa, estimándose que habría necesidad de adquirir a la brevedad posible todo el equipo ferroviario posible, en atención a que el existente no responde a las exigencias actuales del servicio.

Se hizo presente, que desde hace más o menos 8 años no se adquiere equipo y desde ese tiempo a la fecha, las estadísticas oficiales, arrojan un aumento de un 25 por ciento en la producción general del país, tanto en la agricultura, como en las industrias, comercio, minería, etc.

Según se nos informa, ya se habrían impartido las instrucciones del caso para procederse a la adquisición del material rodante necesario para los Ferrocarriles.

Se nos agrega que todos los Ministros habrían estado de acuerdo en que las deficiencias actuales de los servicios de la Empresa Ferroviaria, se deben únicamente a las causas anotadas, las cuales, una vez subsanadas, permitirán a la Dirección del servicio atender las necesidades ferroviarias en las condiciones que el país lo exige.

LAS FINANZAS MUNICIPALES

La insistencia del regidor señor Phillips en querer exhibir a toda costa a la Municipalidad de Santiago en plena bancarrota, mediante un balance antojadizo, que da como resultado forzoso una pérdida superior a ocho millones de pesos, hace indispensable volver a rectificarlo para que el público no quede bajo la molesta impresión de que es efectivo un hecho que dista mucho de la verdad.

Considero necesario comenzar por repetir que el señor Phillips hace una lamentable confusión, aplicando a la contabilidad municipal las mismísimas reglas de la contabilidad mercantil.

Se demuestra el error fundamental de que parte el señor Phillips con el antecedente de que, en su concepto, no ha debido hacerse figurar en el balance de saldos publicado por el señor tesorero municipal la partida de 5 millones 779 mil 959 pesos 53 centavos de deudas incobrables.

Para apreciar así las cosas, el señor Phillips prescinde de que la Municipalidad no es una institución particular cualquiera, cuyo gerente, dueño o administrador, de propia voluntad, puede acordar el castigo total de esa clase de cuentas, cuando mejor le plazca.

La Corporación edilicia es una institución de derecho público y, conforme a la ley orgánica que la rige, sus cuentas están sujetas ineludiblemente a la revisión del Tribunal de Cuentas. Ahora bien, mientras este Tribunal no sobresea en definitiva, han de tener que seguir figurando esas partidas de año en año, aun cuando bien podían estar sepultadas en el Cementerio por todas las eternidades, como son los deseos del señor regidor.

Es muy lamentable que el señor Phillips, llevado de su espíritu impulsivo, intransigente y pesimista, carezca de los conocimientos elementales que son indispensables para tratar estas cuestiones con criterio razonado y lógico.

Su falta absoluta de preparación sobre la materia en debate y su inquina contra la Municipalidad de que es miembro, en la que le ha correspondido el triste privilegio de haber dado la nota más alta del escándalo, lo llevan a decir y sostener verdaderos desatinos.

Es elemental que cada administración solo responde de sus actos y no de los ajenos. Así, no hay razón alguna para culpar a la de hoy de lo que han hecho las pretéritas.

Y bien, lo cierto es que la actual mayoría municipal, que tanto enoja al señor Phillips, al hacerse cargo de los servicios municipales desde Mayo del año antepasado, se encontró con un presupuesto ya en vigencia, con la partida de imprevistos completamente agotada y comprometidas en su totalidad las de pavimentación y muchas otras más.

En estas condiciones tuvo que hacer frente a una administración que comenzaba a hacerse en extremo difícil, con motivo de los graves problemas derivados de la gran guerra, producido el encarecimiento constante de todos los artículos de que deben proveerse las distintas reparticiones del gobierno local y el alza de los jornales del personal de la Policía de Aseo, que ha llegado a imponer un mayor desembolso de medio millón de pesos.

Pues bien, no obstante los factores desfavorables de todo orden que tuvo que considerar, llegó al fin del año 18 sin perturbaciones apreciables y se comenzó el ejercicio financiero del año 19 con un aumento en el presupuesto de más de dos millones de pesos sobre el anterior.

Ha resultado un déficit de novecientos y tantos mil pesos, debido a una menor entrada de la calculada y a cuentas de años anteriores que suman alrededor de cuatrocientos mil pesos.

Esta es la verdad pura y neta.

El tal déficit será cubierto con las economías que acaba de acordar la Municipalidad en su última sesión, a despecho de la grita vocinglera de los eternos detractores de la Corporación, que no tienen escrúpulos para darles descomunales proporciones a los incidentes más simples relacionados con la actual administración.

Quien quiera comprobar el verdadero estado de las finanzas municipales, no tiene más que pedir los informes del caso en la Tesorería Municipal, que a nadie se le ocultan ni se le niegan; pero ha de ser con propósitos sanos y no con fines que la conciencia honrada rechaza.

Todo lo demás que digan el regidor señor Phillips y sus corifeos, es absolutamente falso desde la cruz a la fecha.

El mencionado regidor, que en este último tiempo ha estado ocupado en la liquidación de una casa de comercio, se ha creído por esto solo con las dotes de gran contador, para entrar a tratar de las finanzas municipales con criterio netamente mercantil. Así castiga la cuenta de deudores morosos, los bienes muebles, y otras partidas más, siendo que lo único que sería posible castigar y muy severamente, es su exagerado espíritu de exhibicionismo, en el doble papel de regenerador y fiscalizador, que tan mal le cuadra por sus años, cuando menos.

Es odioso tener que ocupar la atención pública con rectificaciones que estarían de más si al señor Phillips no se le diera motivo para proseguir su campaña de difamación contra la propia Municipalidad de que forma parte y a los que con él comparten tan ingrata misión.

Pero sírvanos de excusa el deber que hay de dejar las cosas en su lugar para que la gente seria no quede bajo la impresión de apreciaciones malévolas, hijas de pasiones inconfesables. — (Firmado). — **Rogelio Ugarte.**

Santiago, 30 de Enero de 1920.

UN ESCRITOR Y PERIODISTA ARGENTINO

DON JOSE PACIFICO OTERO

Se encuentra entre nosotros, el escritor y periodista argentino, don José Pacífico Otero.

La obra literaria desarrollada por el señor Otero, es por demás conocida en los círculos intelectuales de Europa y República Argentina, por haber publicado interesantes trabajos sobre historia y estudios biográficos, tanto en París como en Buenos Aires, que le han valido los más justificados elogios de la crítica de América y Europa.

Es además el señor Otero poseedor del título de doctor en letras de la Soborna, París.

Entre sus principales obras pueden citarse "Estudios Biográficos del Padre Cayetano Rodríguez", prócer de la independencia argentina, libro prologado por el escritor señor Alberto del Solar; "Estudios sobre el Padre Castañeda", precursor del periodismo en la República del Plata", y otros. En Francia ha escrito los libros "Francia sangra", al declararse la guerra, y "La Revolution Argentine", ambos en francés. Perteneció además a la redacción de las revistas francesas "France et Amerique", "La Revue", y otras, como también corresponsal de "La Prensa" de Buenos Aires.

En la Soborna dictó interesantes cursos, cuyos trabajos fueron traducidos por su importancia al inglés y holandés; representó a su país en la Semana América Latina, que se celebró en Lyon y desempeñó otras comisiones.

Entre sus últimos trabajos, merecen especial mención sus artículos publicados sobre las visitas practicadas a las zonas liberadas de Alsacia y Lorena en compañía del Presidente Poincaré, y a la región del Iser, después del armisticio.

Actualmente tiene en preparación el libro titulado "Nuestro nacionalismo".

Interventor del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia

Según se nos informa, se ha acordado suprimir en el presente año el cargo de interventor del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia, servido por don Juan Cereceda.

Consejo de Estado

Para hoy a las tres de la tarde ha sido citado el Consejo de Estado.

SOBRE POLICIA FRONTERIZA

EL TRATADO SUSCRITO CON LA ARGENTINA ENTRARA LUEGO EN VIGENCIA SIN ESPERAR LA APROBACION DEL CONGRESO

En nuestra sección cablegráfica informamos hace poco que en Buenos Aires se había suscrito un Tratado de Policía Fronteriza, con el objeto de poner término a los contrabandos que actualmente se efectúan por diversos boquetes de la cordillera.

En representación de nuestro Gobierno, firmó aquel Tratado nuestro Ministro en la Argentina señor don Emiliano Figueroa Larraín.

Según este convenio, las policías de ambos países podrán atravesar la frontera, en persecución de los bandidos y contrabandistas, que actualmente son el terror de los hacendados y ganaderos que tienen sus propiedades en los puntos cercanos a la cordillera.

Después de haber sido debidamente estudiado este Tratado por el Ministro señor Figueroa, lo remitió al Ministerio de Relaciones, donde también se le estudió con detenimiento.

En este departamento se creyó en un primer momento que este convenio no podía subscribirse, por cuanto en la constitución de ambos países se establece prohibición para permitir el paso de fuerzas armadas a través de la frontera, por cuyo motivo se estimó conveniente enviar el Tratado al Congreso, para su aprobación.

Estudiado más tarde con detenimiento el punto, y después de un cambio de notas entre ambas Cancillerías, se llegó a la conclusión, interpretando el espíritu de la legislación al respecto, de que lo dispuesto en la Constitución regía sólo para la tropa perteneciente al Ejército y de ninguna manera para las policías.

Pos este motivo, nos dice el Ministro de Relaciones señor Huidobro, este Tratado entrará en vigencia sin necesidad de esperar la aprobación del Congreso.

Conscripto ahogado

Desde Cartagena se ha comunicado a la División, que ha perecido ahogado en esa playa, el soldado Artemio Romero, ordenanza de la Brigada de Artillería.

El cadáver no ha sido encontrado.

Nota de pésame

El Director de Contabilidad, don Valentín Magallanes M., ha enviado una nota a la señora Amelia B. de Olavarría en la que le manifiesta que la irreparable pérdida sufrida por ella en la persona de su digno esposo, alcanza también a la Dirección de Contabilidad, que lo contó entre sus más prestigiosos funcionarios, tanto por su especial preparación, cuanto por sus dotes de perfecto caballero y sincero amigo que lo distinguían.

Sirva de consuelo al dolor inmenso que debe afligirla y que hoy enluta su hogar, dice además la nota, el recuerdo de sus nobles cualidades que quedarán como ejemplo y estímulo en el personal de la Dirección, a nombre del cual y en el mío propio tengo el honor de expresar a Ud. los sentimientos de nuestra sentida condolencia.

En favor de dos guardianes

Personas que han erogado dinero a favor de las familias de los ex-guardianes Eduardo Garcés, Juan Viedra e hijo.

Suma anterior. . . .	$ 5,353
Señor N. N.	20
Señor N. N.	50
Señor Juan E. Tocornal	100
Club Alemán	20
Suma . . .	$ 5,543

Inscripciones militares

En el territorio de la II División, el total de inscriptos en los registros militares alcanzó a 12 mil 322 ciudadanos.

Contingente militar del año 1900

Con fecha de ayer se ha dictado un decreto que llama a reconocer cuartel por diez meses, a 9,084 ciudadanos nacidos en 1900, contingente correspondiente a las unidades de las cuatro divisiones, en la siguiente forma:

I División: 2,316 conscriptos; II, 2,410; III, 2,102 y IV, 2,256.

El 15 de Marzo próximo será el acuartelamiento para la II División; el 1.o de Abril para la III y IV, y el 1.o de Noviembre para la I División.

El sorteo para las II, III y IV Divisiones se efectuará el 15 de Febrero y el 5 de Septiembre para la I.

El Regimiento de Ferrocarrileros y el Batallón de Telégrafos recibirán su contingente en conformidad a los decretos de 31 de Octubre de 1906 y de 24 de Junio de 1909.

Centenario de Magallanes

LA COMISION QUE DETERMINARA LOS FESTEJOS

El Gobierno ha designado una comisión para que tenga a su cargo todo lo relacionado con la elaboración del programa de festejos en celebración del 4.o Centenario del descubrimiento del Estrecho de Magallanes, el 1.o de Noviembre próximo.

Esta comisión la forman los señores don Luis Barros Borgoño que la presidirá; don Carlos Aldunate Solar; don Gonzalo Bulnes; don Armando Quezada Acharán, don Antonio Varas, don Anselmo Blanlot, don Luis Orrego Luco, don Guillermo Pereira, don Domingo Amunátegui Solar, el Obispo don Rafael Edwards, los almirantes Aguirre y Valenzuela, don Guillermo Amunátegui Valdés, don Germán Prieto Vial, el mayor Braun, don Emilio Crisóstomo, don José Menéndez, don Wenceslao Vial, don José Forteza, don José Noriega, don Ramón Nieto, don Fernando Rioja y don Julio Prado Amor, que servirá de secretario.

Consejo de Obras Públicas

Presidido por el Director de Obras Públicas celebró sesión el Consejo de Obras Públicas.

El Consejo entró a ocuparse del estudio de los planos y presupuesto del alcantarillado del Museo Histórico del nuevo edificio de la Biblioteca Nacional.

A continuación acordó pasar en informe, los planos correspondientes a las obras de adición para el abastecimiento de agua potable de San Felipe, Los Andes y poblaciones intermedias.

Finalmente se aprobó el personal que se contrata para las obras en construcción de la Escuela de Ingeniería y Arquitectura.

El salteo de la Avenida del Ecuador

Sus autores confiesan su delito. — Las actuaciones judiciales de ayer

Ayer a las tres de la tarde, el juez suplente del tercer juzgado del crimen don José Ignacio Escobar, a quien ha correspondido conocer desde el primer momento de la causa del proceso, instruído con motivo del salteo de la Avenida del Ecuador, hizo entrega del cargo al juez en propiedad de este mismo juzgado don Alfredo Rondanelli.

A las 11 de la mañana el señor Escobar firmó el último decreto, constituyéndose en seguida en visita en la Oficina de Identificación, a fin de imponerse de los prontuarios correspondientes a los individuos detenidos, como autores del salteo efectuado en la Avenida Ecuador, comuna de la Quinta Normal, en la noche del 15 del mes en curso.

Durante su visita, el señor Escobar se hizo acompañar del secretario del juzgado de turno, señor Roberto Matus; del secretario del tercer juzgado, señor Ossa Lynch, actualmente con licencia, y del oficial escribiente que lleva el proceso, señor Arturo Rojas.

Después el señor Escobar se constituyó en la sala de despacho del jefe de la Sección de Seguridad, y procedió a tomar algunas declaraciones a los individuos traídos en la noche anterior, desde Valparaíso.

A las tres de la tarde el juez en propiedad, señor Rondanelli, se constituyó también en la sala de despacho del jefe de la Sección de Seguridad, en cuyo establecimiento se encuentran los aprehendidos como autores del salteo, y procedió a imponerse del sumario respectivo.

Se encontraban además en la Sala, el coronel Prefecto de Policía don Rafael Toledo Tagle, jefe suplente de la Sección de Seguridad, don Fidel Araneda, secretario del juzgado de turno, don Roberto Matus y el ocial escribiente don Arturo Rojas.

El señor Rondanelli inició sus interrogaciones con el detenido José del Carmen Sierra Tapia.

Esta declaración duró por espacio de más de una hora y media.

A continuación, el juez, siguió llamando a todos los detenidos cuyos nombres son: Luis Casanova Prado, Pedro Bascuñán Núñez, Ciriaco Tapia González, Arturo Maturana Gacitúa, y la mujer Gertrúdis Valdivia Olivares.

En sus declaraciones todos los reos se manifestaron confesos de sus delitos, a excepción de la mujer, quien manifestó no haber tenido conocimiento oportuno del salteo. Igual declaración, respecto a la complicidad que pudiera caberle en este delito a la Valdivia Olivares, hicieron los demás detenidos.

Según se desprende de las declaraciones prestadas ayer, el salteo fué premeditado en una cantina ubicada en la calle Borja, y de él tuvieron conocimiento únicamente los siete individuos que actuaron, y quienes se encuentran ya en poder de la justicia.

Se ha dejado establecido, por otra parte, de que estos individuos dejaron en el puerto de Valparaíso, varios cajones con armamentos, entre los que se encuentran carabinas Winchester, Remington y otras clases de marcas. También tienen carabinas recortadas y revólvers de distintas clases.

La labor del juez señor Rondanelli, del señor Araneda, del secretario del juzgado de turno, señor Matus, y del escribiente señor Rojas, duró ayer hasta las 9.50 de la noche.

Investigaciones de la Sección de Seguridad. — Por su parte, la Sección de Seguridad ha seguido trabajando activamente a fin de obtener los objetos robados por los malhechores, en la casa del señor Adolfo arcés, en la noche del salteo.

Estas investigaciones están dirigidas por el jefe suplente de la Sección, señor Araneda, teniendo como jefe inmediato al inspector suplente de la tercera Inspectoría, don Luis A. Díaz.

Hasta ayer, habían sido recuperados más de 400 pesos en billetes, los que se encuentran casi deshechos a consecuencia de la mojada, recibida en la noche que los hechores emprendieron la fuga, al ser perseguidos por la policía de Santiago, y al atravesar el río Mapocho.

Con el dinero robado al señor Garcés, los asaltantes se compraron ropas de vestir y varios otros objetos, los que indudablemente serán recuperados por la policía.

Hoy, el juez señor Rondanelli, proseguirá tomando declaraciones a los individuos detenidos, quienes se encuentran en la Sección de Seguridad, en la más estricta incumunicación.

EDUCACION

ESCUELAS RURALES DE CURICO. —Pésimas condiciones en que éstas se encuentran.— Necesidad de una urgente reparación.— El Intendente de Curicó ha comunicado al Ministro de Industria, en oficio de fecha reciente, lo informado por el ingeniero de la provincia sobre el estado y condiciones en que se encuentran las nuevas escuelas rurales de esta provincia, con el fin de procurar remediar las necesidades que de este informe se desprenden.

Escuela de Quinahue.— Construcción pésima, tal vez la peor que se haya construído de este tipo, no sólo en esta provincia, a la cual, sólo ahora después de dos años se está dotando de cierros y aparatos higiénicos.

Escuelas de Hualañé y La Huerta.— Estas escuelas fueron recibidas definitivamente, a pesar de lo cual no han podido utilizarse todavía debido a que no cuentan con los cierros respectivos, ni con los aparatos higiénicos reglamentarios.

Escuelas de Villa Alegre e Idahue.— Estas escuelas hace como dos años que fueron construídas, y, sin embargo, no han podido utilizarse por falta de cierros y aparatos higiénicos.

El costo de cada escuela es de un valor aproximado de 40,000 pesos.

Termina el Intendente señor Balmaceda, pidiendo que se subsanen cuanto antes todas estas dificultades a fin de que dichas escuelas puedan funcionar el próximo período escolar.

ESCUELA DE TELEGRAFIA ELECTRICA DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO.— El 26 del presente se efectuaron los exámenes en este establecimiento, saliendo aprobados los siguientes alumnos:

Mariano Sierra Rojas, Benigno Bustos Toro, Oscar Torres Wallas, Luis Paredes Carrasco, Oscar Cornejo Chacón, Luis A. Rojas García, Guillermo Vidal Silva, Alberto Aceiton Vallejos, Graciano Díaz Orellana y Exequiel Pino Díaz.

La comisión examinadora la componían los jefes superiores del ramo y el exámen versó sobre Telegrafía Eléctrica y movilización de trenes.

La comisión se retiró sumamente complacida de las brillantes pruebas rendidas por los examinados.

EJERCITO Y ARMADA

ASPIRANTES A OFICIALES DE RESERVAS.—Los ciudadanos que deseen hacer su curso de aspirante a oficial de reserva, pueden enviar su solicitud al comandante de la División, y los que residan en provincias enviarlas por correo.

DECRETO DEROGADO. — Se ha derogado el decreto por el cual se nombra cirujano segundo del Ejército al doctor don Víctor de la Puente.

RETIRO. — Al cadete de la Escuela de Ingenieros de la Armada, señor Manuel Beas se le ha concedido su retiro.

PATENTE DE NAVEGACION. — Patente de navegación se ha extendido a favor de la chata "Bogotá", de propiedad de los señores Bórquez y Cía., que mide 246.70 toneladas de registro.

INSTRUCCION DE TIRO. — Para instrucción de los socios de los clubs de tiro "Británico", de Valparaíso y "Caupolicán", de Viña del mar, se ha remitido el material necesario.

RACION EN DINERO. — Los sub-oficiales, clases y marinería de la Armada, durante el tiempo que presten sus servicios en las instalaciones radiotelegráficas, sin proporcionárseles rancho por cuenta fiscal, gozarán de la ración en dinero, a razón de 30 pesos mensuales.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ARTURO ALESSANDRI
ARTURO ALESSANDRI R.
FERNANDO ALESSANDRI R.
VICTOR ACEVEDO L.
Domicilio y estudio: Delicias 1153. Horas de oficina: 9 a 11.30 y de 16 a 18.30. Teléfono Inglés 1414. Teléfono Nacional 1833.

ERNESTO BARROS JARPA
CESAR JIMENEZ FUENZALIDA
Gálvez 88. Teléfono 1845.

LUIS MALAQUIAS CONCHA S.
Asuntos civiles, criminales, accidentes, apelaciones. Compañía 1065. Casilla 1088.

ALCIBIADES CARRILLO
Trasladóse Compañía 1231, frente a Notaría Lizana. Casilla 1214.

J. ENRIQUE COSTA y JORGE COSTA
Teléfono 1076. Santo Domingo 1131.

CLARO Y Cía.
Luis Claro Solar, Samuel Claro Lastarria, Héctor Claro Salas, Fernando Claro Salas. Morandé 231. Teléfono 2355.

ALBERTO DURAN B.
Santo Domingo 1145. Casilla 2914.

PEDRO DAZA BRANTES
Morandé 440. Casilla 2281.

FERNANDO FIGUEROA V.
Estudio: Catedral 1355. Casilla 3694. Teléfono 930.

FERNANDO ERRAZURIZ TAGLE
Notario-abogado. Bandera 345. Casilla 926. Teléfono Inglés N.o 3324. Desde las 9 A. M. hasta las 6.30 P. M.

JORGE ERRAZURIZ TAGLE
LUIS A. QUINTEROS T.
Trasladarán su escritorio desde Marzo a Amunátegui 301, esq. Huérfanos.

LADISLAO ERRAZURIZ
HERNAN LEIGH BAÑADOS
De 2 a 5. Alameda 1902.

HERNAN ECHEVERRIA C.
Moneda 1148. Domicilio: Carrera 172.

NICANOR ELGUETA N.
Galería Alessandri 19 A (altos). Teléfono Inglés 536.

MARTIN Y HERNAN FIGUEROA ANGUITA
San Antonio 717. Teléfono 1681.

DANIEL FELIU y OSCAR FELIU H.
Merced 854. Teléfono 582. Casilla 3277.

GALV. GALLARDO NIETO
Ahumada 168, altos. Teléf. 2343.

HECTOR ARNALDO GUERRA
CESAR DE LA CRUZ M.
Santo Domingo 1175, Consultas de 10 a 12.

EDUARDO GREZ PADILLA
Catedral 1425. Teléfono 1144.

JORGE GALLARDO NIETO
Asuntos civiles y criminales. Se trasladó Morandé 244.

MANUEL GAETE FAGALDE
Notario-abogado Huérfanos 1242. Teléfono Inglés 1355. De 9 a 18.30. Domicilio: Vergara 261.

RAMON SEGUNDO JIMENEZ
Galería Alessandri 24. Piso 3.o, casa 5. De 10-11 y 15-17.

OSVALDO HEVIA L.
Morandé 244. Casilla 1831.

BERNARDINO LEIVA
Abogado.—Se trasladó a Bandera 552.

CARLOS A. RUIZ B.
Morandé 482.

LORENZO MONTT
AMBROSIO MONTT WILMS
Compañía 1207. Teléfono 2307.

MANUEL MERINO E.
LUIS MERINO E.
Arturo Prat 506. Estudio: Huérfanos 1235. Casilla 2407. Teléfono 2077.

ROBERTO DE PETRIS
Estudio-domicilio: San Diego 65. Teléfono 156. Casilla 4044. Juicios civiles, criminales, de comercio. Asuntos jurisdición voluntaria. Consultas.

ENRIQUE TAGLE MORENO
GUSTAVO KALTWASSER DIAZ
Estudio: Huérfanos 1163. Casilla 855.

EMILIO TAGLE RODRIGUEZ
Abogado. Huérfanos 840. Teléfono 2018. Atiende preferentemente asuntos comerciales y mineros.

LEOPOLDO URRUTIA
Banco Hipotecario de Chile, de 11 a 12. Santa Rosa 128, de 14 a 18.

MEDICOS

Dr. ARNELLO
Cirugía. Anestesia general. Venéreas. Consultas: García Reyes 17, de 12 a 3. Hospital San Vicente, de 4 a 6.

Dr. ALCAINO
Oídos, nariz, boca, garganta. Especialista. Hospitales Niños y Salvador. Consultas, de 2 a 5. Dieciocho 267. Teléfono 257.

Dr. AMENABAR OSSA
Oculista, 14 años Europa, 3 años médico director Hospital Ojos, Condado Stafford (Inglaterra). — Merced 494. De 1.30 a 4. Clínica y Pensionado Avenida Matta 1131, de 9 a 10.

Dr. LEONIDAS AGUIRRE A.
Especialista enfermedades de niños y afecciones pulmonares. Consultas: 10 a 11 y 1 1|2 a 3 1|2. San Francisco 116.

Dr. ARAYA IZQUIERDO
Medicina general. Especialmente hígado y aparato digestivo. San Francisco 1235. De 1 a 3.

Dr. MOUAT S.
Ginecología, partos. Ex-jefe de Clínica Ginecológica Dr. Korner. Brasil 25. Consultas: 1 a 4.

AFECCIONES PULMONARES Y NERVIOSAS
Rayos X. Dr. Fontecilla. Estudios Europa. Delicias 1626, de 2 a 4.

A. ICAZA BARROS
Médico cirujano. Bandera 736.— Teléfono 233. Consultas: 5 a 6.30.

Dr. ARTURO BARRAZA A.
Vías urinarias, sífilis. Puente 557, de 3 a 6.

Dr. BISQUERTT
Vías urinarias, sífilis. Moneda 859. Ausente hasta 1.o de Febrero. Casilla 2563.

Dr. CARLOS BOLIVAR S.
Medicina general. Delicias 210. De 1 a 3.

Dr. BORQUEZ SILVA
Estudios Europa. Pulmón, corazón, estómago e intestinos. Rayos X. De 3 a 6. A. Prat 80. Teléfono 19. Matadero.

Dr. JULIO BUSTOS
Médico de ciudad de Santiago. Medicina interna, niños, sífilis. Recoleta 707. De 2 a 4.

Dr. JOSE MARIA BUSTOS
Oculista. Vergara 134. De 1 a 4. Teléfono 2204.

Dr. LEON CHONCHOL
Titulado en París. Medicina general. Piel, venéreas. Consultas, de 2 a 5. Santo Domingo 739.

DOCTOR CHARLIN
Enfermedades de la vista. Compañía 2115. Ausente hasta Marzo.

Dr. CAMPOS MENDEZ
Medicina interna. Corazón, hígado, sífilis. De 10 a 12. Huérfanos 2311 y 2 a 5. Bandera 62.

Dr. LEONIDAS CORONA T.
Laboratorio Clínico. Delicias 868 (frente a Estado). Consultas, de 4 a 6. Teléfono 2483.

Dr. BRAGA CASTILLO
Rayos X. Merced 136. Teléfono 1393. Consultas: de 9 a 10 y de 1 a 4.

Dr. MANUEL CALVO MACKENNA
Médico Pensionado San Vicente.— 1 a 3. Santo Domingo 1412. Teléfono 596. Ausente hasta Marzo.

Dr. W. E. COUTTS
Sífilis. Vías urinarias. Consultas: de 3 a 5. San Martín 372.

Dr. CASTRO OLIVEIRA
Garganta, nariz, oídos. Estado 62. De 3 a 6.

Dr. ALDO CONTRUCCI
Médico internista. Regresó de Europa. San Antonio 451. De 2 a 4. Teléfono 188, Providencia.

Dr. GEORGE DAUBAS
Titulado París y Chile. Regresó Francia. Medicina interna. De 2 a 4. Delicias 489.

Dr. DIAZ VELASCO
Medicina interna. Niños, sífilis. Consultas: 1 a 4. Vergara 474.

Dr. EUGENIO DIAZ LIRA
Cirugía de Niños y Ortopedia. — Agustinas 1270. Teléfono 2585.

Dr. RICARDO DONOSO
Estudios en Europa. Medicina interna, especialmente pulmón, corazón. Agustinas 619. De 1.30 a 3.30.

Dr. ESPINA
Rayos X. Medicina interna. Estudios en Europa. Delicias 1228, esquina Gálvez. Teléfono Inglés 2102. Consultas: de 1.30 a 4 P. M.

Dr. FRANCISCO EDWARDS
Vías urinarias. Consultas, de 2 a 4. Teatinos 14.

Dr. JULIO EASTMAN
Catedral 2673. De 1.30 a 3.30. Teléfono 2637. Casilla 1571.

Dr. L. QUINTEROS ENCINA
Médico Legista. Cirugía, partos. De 1 a 3. Alameda 239.

DOCTOR FAJARDO
Medicina general. Enfermedades niños. Arturo Prat 631.—De 2 a 4.

Dr. FUENZALIDA BRAVO
Profesor de enfermedades niños. Merced 580. Teléfono 1721. De 2 a 4.

Dr. ARTURO FRITZ
Medicina general, Jefe Policlínica, Piel y sífilis. De 3 a 5. Huérfanos 1353.

Dr. MORAGA FUENZALIDA
Medicina y cirugía de niños. Cochrane 113. Teléfono 2804. De 1 a 3.

SIFILIS VENEREAS Y PIEL
Doctor Félix Grohnert B.
Castro 238. Consultas: 2-6

Dr. ERNESTO GREENE
Estudios Europa. Cirugía, ginecología. Consultas: 2-4.—San Martín 609 esquina Catedral. Tel. 3880.

Dr. ARISTIDES GONZALEZ C.
Prof. extraordinario. Obstetricia, partos, enfermedades señoras, de 1 a 3. Casilla 1551. Tel. 2789. S. Martín 272.

Dr. LUIS GODOY H.
Cirugía y anestesia general. Consultas: 1-4. Delicias 1367. Tel. 2541.

Dr. ALEJANDRO INFANTE
Enfermedades de niños. Médico del Hospital de Niños San Luis. Consultas. 1-4. Delicias 263.

Dr. ROBERTO JARAMILLO B.
Ejército 707. Teléfono 142, Parque.

Dr. A. KORNER ANDWANTER
Estudios en E. U. Cirugía, ortopedia. Consultas; 2-5. Santo Domingo 923.

RICARDO KUSCHEL S.
Cirugía general. Consultas: 3.30 a 5. San Antonio 275. Teléfono 1344.

Dr. LEA PLAZA
Enfermedades del sistema nervioso. Monjitas 308.

PROFESOR LUCO
Enfermedades nervios y mentales. Merced 5..— Ausente en Cartagena hasta 1.o de Febrero.

Dr. JAIME VIDAL O.
Medicina General. Sífilis
LABORATORIO
Exámenes, orina, sangre, desgarro, etc. Consultas: 3 a 6. Riquelme 44.

Dr. MORALES VILLABLANCA
Sífilis, venéreas. Prat 256. De 4 a 6.

CORA MAYER G.
Médico-cirujano Niños y señoras. Consultas, de 4 a 6. Compañía 1607.

DOCTOR MOORE
Profesor de enfermedades génito-urinarias, piel. 2 a 6. 110 Vergara.

Dr. ITALO MARTINI G.
Ojos, oídos, nariz y garganta. Delicias 411. Consultas: 2 a 4.

Dr. MALBRAN
Bandera 736. Enfermedades mentales y nerviosas. De 2 a 5.

Dr. LUIS G. MIDDLETON CRUZ
Oídos, nariz, garganta. Transladóse: Miraflores 540. De 4 a 6.

Dr. LUIS MIRANDA
Residente. Hosp. San Vicente.— Agustinas 2582. Consultas de 1 a 3.

Dr. JUAN MONTENEGRO
Enfermedades de niños. Consultas, de 2 a 4. Compañía 1770.

Dr. JULIO MOORE F.
2 a 4. Niños, Sífilis.—Vergara 155. Teléfono 3074.

NEUMOTORAX ARTIFICIAL
Tratamiento Tuberculosis pulmonar Dr. Moreno, Estudios Europa. Recoleta 561. 2 1|2 a 4 1|2.

Dr. OHLERICH
Titulado Alemania y Chile. Medicina general adultos y niños. Teléfono 332. Consultas: 2 a 4. Transladóse: Teatinos 336.

Dr. DAVID PULIDO
Enfermedades niños. Santo Domingo 1646. Teléfono 2152. Consultorio: Santo Domingo 1695. 1-4.

Dr. OTTO PHILIPPI
Enfermedades niños. Santo Domingo 820 esq. San Antonio. Consultas: 1 a 3. Teléfono 2415.

PROFESOR PARDO
Cirugía y enfermedades de señoras. Consultas, de 2 a 4. Ejército 119.

Dr. OSCAR PERALTA C.
Arturo Prat 588. Consultas 2 a 4. Policlínica de 8 a 9. 1|2.

Dr. PRUNES
Estudios en Europa. Jefe de Clínica. Piel, sífilis, venéreas. Merced 490. Casilla 2894.

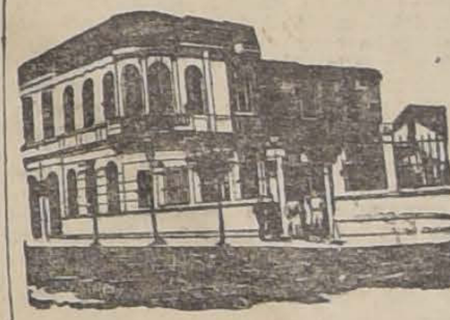
Dr. RICARDO PERALTA G.
Cirugía general, especialmente de niños. Claras 471.

Dr. PRADO REYES
Cirujano jefe Hospital San Juan de Dios. Cirugía. Enfermedades señoras. San Francisco 70. De 1 a 3. Teléfono 1484.

Dr. MARCIAL PARADA
Oídos, nariz, garganta. Delicias 1626. Teléfono 2844. De 3 a 5. (Ausente).

Dr. QUIROGA
Enfermedades nerviosas y mentales. Puente 559. Consultas: 6 a 7.

Dr. RAYO RIQUELME
Cirugía. Enfermedades de señoras. Sífilis. Lunes, Miércoles, Viernes, de 1 a 3. Martes, Jueves y Sábado, de 5 a 6. Merced 304. Teléfono 3829.



SANATORIO
PENSIONADO PARTICULAR
Partos, operaciones; doctores especialistas enfermedades señoras, corazón, pulmón, digestivas, nervios. Sala de operaciones, electroterapia, laboratorio; jardines. Avenida Matta 536. Teléfono 97 (Matadero).
Dr. Aquiles Riveros
Médico cirujano de las Universidades de Chile y Bruselas.

Dr. NACIANCENO ROMERO
Laboratorio Clínico. Puente 559. Consultas, 5 a 7. Casilla 3871.

Dr. EDUARDO DE RAMON
Cirugía, enfermedades de señoras. Consultas: 1 a 3. Transladóse Agustinas 1660.

Dr. JOEL RODRIGUEZ P.
Estudios en Europa. Medicina interna, especialmente estómago, intestinos. Rayos X. Consultas: 2 a 4. Claras 431.

Dr. RAMON SILVA LEON
Enfermedades señoras. Partos. — Atención nocturna. Riquelme 52.

Dr. OSVALDO SALAS C.
Catedral 2529. Medicina de adultos y niños. Sífilis. Consultas: 1 a 4. Teléfono 2791.

Dr. CARLOS A. SOMMERS
Medicina general. Catedral 2099. De 1 a 3.

J. SCHWARZENBERG L.
Enfermedades de niños. Consultas de 1 a 3, excepto Jueves y Sábado. San Antonio 275. Teléfono Inglés 1344.

Dr. SUAREZ ALVAREZ
REGRESO
Especialmente afecciones de la vista. Santo Domingo 1283. Consultas: de 1 a 3 y de 5 a 6 P. M.

Dr. STUARDO
Estudios en Europa. Enfermedades niños. Consultas: de 1 a 4.— Agustinas 1984. Teléfono 2345.

Dr. SANTANDER
Estudios Europa. Médico internista, especialmente vías digestivas y riñón. Examen completo del enfermo por rayos X y laboratorio. Consultas 3 a 5. Teléfono 2371. Moneda 821.

DOCTOR STOLTING
Oculista. Médico recibido en Alemania y Chile.—Compañía 1893. De 3 a 5.

Dr. SEPULVEDA R.
Laboratorio
Bandera 736. Teléfono 233. Exámenes completos: sangre, orina, desgarro, etc. Consultas: 2 a 6.

Dr. TORRES TORRES
Jefe Clínica Prof. Korner. Enfermedades señoras, cirugía. Catedral 1249. De 3 a 5.

Dr. ULLOA
Interna. Venéreas. Niños. Pulmón. Independencia 1726. De 12 a 4.

Dr. UGARTE MONTES
Medicina interna. Cirugía. Sífilis. Sotomayor 541. De 1.30 a 3.30.

DOCTORA ERNESTINA PEREZ
Estudios en Europa. Se trasladó a Merced 629. Consultas: 2 a 4.30.

Dr. VIVES BRAVO
Estudios Europa. Enfermedades niños. Ausente en Constitución desde el 16.

Dr. VARGAS SALCEDO
Cirujano. Consultas: 2 a 4. Teatinos 354. Teléfono 1060.

Dr. G. E. VIDAL S.
Consultas: 4 a 6. Delicias 2646.

Dr. VALENZUELA LARRAIN
Cirugía general, ginecología. Consultas: 1 a 3, menos los Viernes. Catedral 3092.

Dr. VILLALON
Enfermedades de la vista. Estudios Europa. Santo Domingo 606 Consultas: 1.30 a 3.30.

DANIEL YAÑEZ G.
Sífilis, venéreas. De 3-5.— Moneda 1035.

Dr. ZUÑIGA C.
Partos. Enfermedades de señoras. Jefe Clínica Obstetricia. Avenida España 472. Consultas: 1-3. Teléfono 111, Parque.

Dr. WAUGH ALDUNATE
606 | 914 — Medicina interna, venéreas, sífilis. Reacción de Wassermann. Consultas: de 2-4 1|2. Catedral 1988.

Dr. WIREN
Oído, nariz, garganta. Claras 471, 2-4. Policlínica, 8 1|2-11 A. M. Sólo para enfermos escasos recursos.

DENTISTAS

DR. ROGAT PIORREA ALVEOLAR Bolsa de Comercio Oficina 212-213
En Valparaíso. Los Sábados, Condell 38.

CLINICA DENTAL
A. Prat 234. Preferencia personas ocupadas, 8.30-12-6-8. Domingo 9-12.

VICTORINO ALONSO
Dentista. Estudios en Philadelphia. Moneda 1164.

A. ARREDONDO REYES
Instalación moderna. Trabajos garantidos. Delicias 2774 (Portal Edwards).

MAURICIO M. BALTIANSKY
Dentista. Cirugía dental. Enfermedades de la boca. Arturo Prat 935.

JUAN BAUERLE M.
Cirujano Dentista. Graduado en Pensilvania. Ahumada 11.

ENRIQUE MORENO OLEA
Dentista. Especialista clínica dental Dr. Valenzuela Basterrica. Huérfanos 1616. Teléfono 1612.

J. A. CASTRO OLIVEIRA
R. CASTRO OLIVEIRA.
Estado 62.

CLODOMIRO CONTRERAS
Ayudante Clínica Operatoria Escuela Dental. San Antonio 451. Consultas: 1 1|2-6.

ROBERTO GOMEZ UGARTE
Dentista. Consultas: 2 a 5. Morandé 291. Of. 22 y 24.

MUÑOZ LOBOS Hnos.
Dentistas. Extracciones sin dolor. Sommnoformo. Puentes.—San Diego 307-448. Teléfonos 107-108.

LUIS MARTINEZ O.
Ayudante Clínica Ortodoncia. Coronas. Puentes. Agustinas 1357.

Dra. ELVIRA ROSAS S.
Dentista. Bandera 76.

INGENIEROS

ALBERTO LARENAS F.
Ingeniero. Claras 162. Casilla 420.

OFICINA TECNICA
Lorenzo Claro Lastarria. Ing., Civil. Morandé 235. Teléf. 1963. Casilla 1491.

ARQUITECTOS

EDUARDO TASSO
Construcciones, Transformaciones reparaciones. Honorarios 3 o|o. Planos presupuestos. Morandé 131.

MATRONAS

CLINICA PRIVADA DE OBSTETRICIA
Señora Reyes. Matrona ginecologista. Establecimiento moderno.— Atendido por dos cirujanos especialistas. Recibe enfermas de todas parte del país. Curaciones internas. Partos indoloros. Absoluta reserva. Asistencia a domicilio. Esmeralda 685.

M. AVILA
Matrona ginecologista. Atiende enfermas toda época embarazo, pensionistas. Consultas gratis. Sotomayor 685.

CLINICA
Ana G. Vargas Barrera. Partos, enfermedades señoras. Recibe pensionistas. Cochrane 985.

Mme. E. FRAGNAUD
Matrona francesa. Consultas de 1 a 5. Manuel Rodríguez 647.

J. MORENO
Clínica. Especialidad curaciones internas. Arturo Prat 1250.

TERESA DE LA PLATA
Inyecciones, curaciones internas. Atiende llamados de provincias.— Coquimbo 1315.

CLINICA "DRA. VICENTINA"
Especialista enfermedades de señoras. Curación catarro, flores blancas. Pensionado higiénico. Partos. Asistencia completa, $ 50. Examen gratis.—San Diego 57. 19-F

MERCEDES ROJAS
San Diego 983. Recibe enfermas cualquier tiempo. Consultas privadas. Precios módicos.

ANA J. SALCEDO
Atención a toda hora. Recibe pensionistas.—Serrano 515.

CARMELA TORO G.
Pensionistas. Atiende toda hora. Trasladóse San Pablo 3267.

"PENSIONADO MURFFI"
Especialidad enfermedades señoras. Partos, pensión desde $ 40. Curación flores blancas. Cobro después mejorada enferma. Aplico inyecciones. Exámenes gratis. San Diego 360.

VARIOS

CONSULTORIO FEMENINO DE CULTURA FISICA
Vello, extracción segura por señoras competentes bajo vigilancia médica. Masaje, gimnasia, hidroterapia, electricidad, etc. Trátanse niños mal desarrollados, anemias, estíticos, reumatismo, obesidad, enfermedades respiratorias, digestivas, defecto pecho, columna vertebral o cara, como cutis seco o grasoso, espinillas, lunares, cicatrices, etc. Masaje de belleza, manual y eléctrico. Santo Domingo 348, entre 21 de Mayo y San Antonio.

SECCION VALPARAISO

ABOGADOS

GUILLERMO AZOCAR ALVAREZ
MIGUEL AYLWIN C.
Serrano 393. Teléfono 1588.

ANIBAL CRUZAT O.
Abogado. Prat 72. Casilla 1298.

AURELIO CRUZAT
Abogado y procurador del número. Estudio: Prat 72.

FERNANDO GANDARA P.
Abogado. Agente general de LA NACION en Valparaíso. Cochrane 898. Casilla 689.

GUILLERMO RIVERA C.
GUSTAVO RIVERA BAEZA
Calle Serrano 173, Valparaíso.

AGENTES Y EMBARCADORES DE ADUANA

PEDRO SANTIBAÑEZ
Serrano 60. Teléfono, G. T. O. Casilla 200, Valparaíso.

CORREDORES

GUILLERMO ARNOLD
Vende chalets, terrenos, fundos. Arrienda casas amobladas. Viña del Mar. Alvarez 730, Valparaíso. Precios módicos.

NOTICIAS ADMINISTRATIVAS

AGUA POTABLE DE CONCEPCION.—Para trabajos de reparación en el servicio de agua potable de Concepción se ha solicitado de la Inspección de Agua Potable y Desagüe, 60 tubos de fierro y otros materiales.

FERROCARRIL DE IQUIQUE A PINTADOS. — Se ha ordenado pagar a los señores Reginato y Cía., la suma de 122,862.43 pesos, importe líquido del estado número 12 de los trabapos del ferrocarril a Pintados.

BIBLIOTECA NACIONAL. — Del Ministerio de Industria ha solicitado la Dirección de Obras Públicas la suma de 200,000 pesos para adelantar las obras de construcción del nuevo edificio de la Biblioteca Nacional, en la parte del pabellón Alameda.

COMISION AD-HONOREM. — Ha pedido al Ministerio de Relaciones el de Industria se sirva comisionar, ad-honorem, al señor Santiago Webb, para que estudie en los Estados Unidos la industria de artículos de plomo.

MERCED DE AGUA.—Una merced de agua en el estero Onofre, en la provincia de Concepción, le ha concedido el Ministerio de Industria a los señores Elgueta y Ríos.

La merced es de 800 litros por segundo.

CORREOS

VAPOR "ARICA". —Pasado mañana, por intermedio de esta nave, se despacha correspondencia para Arica y puntos intermedios.

CORRESPONDENCIA TRANSANDINA. — Ayer se recibieron en el Florencia Cobo Rojas; Alberto Serra- correspondencia, llegadas por la última combinación transandina.

VAPOR "QUITO". — Ayer se recibió en el correo de la capital, la correspondencia que traía el vapor "Quito", desde Iquique.

CORREO LONGITUDINAL. — El próximo Lunes se recibe correspondencia por intermedio del Longitudinal, desde Copiapó al sur.

Este mismo día se despacha correo por esta vía al punto indicado.

CORREO TRANSANDINO. — El Miércoles próximo nuestro correo despacha correspondencia para Argentina y Europa, vía transandina.

INSTITUCIONES DIVERSAS

CENTRO FAMILIAR ESPAÑOL. — Hoy y mañana se efectuarán fiestas en el local del Centro Familiar Español, a las cuales se ha invitado a los socios de la institución y familias de éstos.

LIGA DE DEFENSA DE COMERCIANTES.— La comisión de fiestas de la Liga de Defensa de Comerciantes, ha invitado a sus socios a un paseo campestre que se llevará a efecto el día 8 de Febrero próximo en conmemoración del 3.er aniversario social, en la quinta Santa Julia de Ñuñoa, cedida galantemente para esa celebración por su propietario, don José Pedro Alessandri.

UNION NACIONAL DE VIAJANTES Y VENDEDORES DE PLAZA. —Como se anunció oportunamente, hoy Sábado a las 3 P. M., debe llevarse a efecto la junta general a que han sido citado los miembros de esta institución, con el objeto de aprobar las reformas hechas a los estatutos y cambiar ideas sobre el rumbo que debe imprimírsele a fin de alcanzar los ideales que sustentaron sus organizadores.

COMITE UNIDO PRO EDUCACION PRIMARIA OBLIGATORIA.— De orden del señor presidente del Comité Unido Pro Educación Primaria Obligatoria se cita a sus miembros a sesión para el Lunes 1.o de Febrero, a las 6 P. M.

ESCUELA SALVADOR SANFUENTES. — Se ha dado término a la construcción de las obras de la Escuela Salvador Sanfuentes, de esta capital.

Dicha Escuela tiene capacidad para 620 alumnos, e importa la suma de 767,172.44 pesos.

La Dirección de Obras Públicas ha pedido se designe una comisión compuesta por el Inspector de Instrucción Primaria, el arquitecto señor Doren y el ingeniero señor Fernández, que se reciba de las obras de dicha Escuela.

CRONICA POLICIAL

MUERTA A CONSECUENCIAS DE UNA PUÑALADA.—La policía de Barrancas puso ayer a disposición del juzgado de turno a Elena Cabezas Calderón, quien con un cortaplumas, dió una puñalada en la parte del corazón a Laura Aravena, lo que le produjo una muerte instantánea.

El cadáver de la Aravena fué remitido a la Morgue y ayer, por disposición del juzgado, se le practicó la autopsia legal.

INFRACTOR A UNA LEY. — Luis Requena fué aprehendido por la policía por infractor a la Ley de Reclutas y Reemplazos.

POR SEDICION.—La Comadancia de Armas de Iquique ha remitido al juzgado de turno de esta capital a Julio Rebossio Latorre, acusado por el delito de sedición.

Ayer el señor Villagra ordenó que Rebossio ingresara a la cárcel en calidad de reo.

TEME QUE LE HAYA OCURRIDO ALGUNA DESGRACIA.—Doña Petronila Garrido ha dado cuenta a la policía que su marido Juan de Dios Rodríguez, salió hacen días desde su casa con el objeto de practicar algunos negocios de importancia, y que hasta ayer no había vuelto, por lo que teme que le haya ocurrido alguna desgracia.

CAIDO DESDE UN TRANVIA. — Se dió cuenta al juzgado de turno de haberse remitido anteayer a la Asistencia Pública a David Cofré, quien sufrió una caída desde la imperial de un tranvía de la línea Matadero, recibiendo graves contusiones internas en el cuerpo.

ACCIDENTE EN UNA BARRACA. —La jefatura de la 5.a Comisaría dió cuenta al juzgado de haber sido remitido a la Asistencia, al obrero de la barraca de don Gustavo Gullion y Cía, llamado Carlos Muñoz González, quien en circunstancias que se encontraba en su trabajo, una de las sierras le tomó la mano derecha rebanándole todos los dedos.

Quedó hospitalizado en la Asistencia.

HURTOS.—Doña Magdalena Alamos ha dado cuenta a la policía que antenoche penetraron ladrones a su domicilio y le hurtaron varias alhajas que estima en la suma de 400 pesos.

—La policía de San Miguel dió cuenta de haberse presentado ante ella don Olegario Ortega, exponiendo que le han hurtado desde el interior de su domicilio, especies por valor de 300 pesos.

Ignora quienes sean los autores.

GRAVE ATROPELLO.— Ayer fué remitido a la Asistencia Pública Clodomiro Lazo, quien fué atropellado por un auto particular que huyó.

A consecuencia del atropello, Lazo quedó gravemente herido por lo que fué hospitalizado en seguida en el Hospital de San Vicente.



DEPORTES

LOS PROXIMOS JUEGOS OLIMPICOS MUNDIALES

Programa oficial de las pruebas

El Comité Olímpico Internacional Belga ha trascrito a las corporaciones jefes de deportes de los diferentes países el programa que se ceñirán los próximos Juegos Olímpicos.

Para dar una idea aproximada de la importancia de aquel grandioso torneo, bástenos hacer saber a nuestros lectores que las competencias se iniciarán el 1.o de Abril del año en curso y terminarán el 30 de Setiembre, o sea, su duración será de seis meses.

Insertamos a continuación el programa de los juegos, el que constará de 16 diferentes deportes:

1.o Hockey, en Abril.
2.o Tiro al Blanco, en Julio, en el Polígono de Berveloo.
3.o Yatching, en Julio.
4.o Polo, en Julio, en la ciudad de Ostende.
5.o Ciclismo, en Agosto, en Ostende.
6o. Atletismo, en Agosto, en Amberes.
7.o Lawn-tennis, en Agosto.
8.o Boxing, en Agosto.
9.o Lucha romana, en Agosto.
10. Rugby, en Agosto.
11. Foot-ball, en Agosto.
12. Gimnástica, en Agosto.
13. Equitación, en Setiembre.
14. Natación, en Setiembre.
15. Motociclismo, en Setiembre.
16. Boga, en Setiembre.

La carrera de Marathon

Se realizará el día 15 de Agosto y su recorrido será de Bruselas a Amberes. Pasará, en consecuencia, por un terreno histórico y por los mismos caminos por los cuales los alemanes efectuaron su ataque inicial a Amberes en los comienzos de la guerra europea.

A lo largo de este camino de 25 millas se conservarán aún como una reliquia histórica los restos de los baluartes de las fortificaciones de Wavre, punto que es un verdadero cementerio de los héroes de la hecatombe mundial, pues a ambos lados de la ruta se levantan múltiples monumentos en su memoria.

Los competidores norteamericanos

El Comité Olímpico de los Estados Unidos ha resuelto hacerse representar por una delegación formada de 200 campeones de los diferentes deportes. Serán éstos hospedados a algunas millas de Amberes para evitar que sufran los efectos del bullicio y de los atractivos de la ciudad.

Para cada uno de los deportes serán seleccionados de 12 a 15 campeones, todos los cuales están ya sometidos a un riguroso entrenamiento, bajo la dirección inmediata de los más expertos profesores de juegos deportivos.

El Gobierno ha dispuesto que los posibles competidores de Amberes se hospeden en una aldea distante de Nueva York a fin de que su preparación sea más eficiente.

Por otra parte, una comisión de técnicos se ha dirigido a Bélgica con el objeto de ultimar los preparativos para la estadía de los representantes norteamericanos en los Juegos Olímpicos.

La representación Sur-Americana

El Gobierno de Brasil ha comisionado a la Confederación de Deportes para que tome a su cargo la representación del país en las grandes justas internacionales en perspectiva.

En Argentina, el Poder Ejecutivo ha enviado un mensaje al Poder Legislativo proponiendo que se vote la suma de 200 mil nacionales para contribuir a la labor del Comité Olímpico Argentino, que desde hace algún tiempo se preocupa de este importante problema.

La Comisión Nacional de Educación Física del Uruguay prepara ya a los competidores orientales que según nuestros informes tomarán parte igualmente en esos torneos.

En nuestro país, el Ministerio de Relaciones Exteriores transcribió a la Federación Sportiva Nacional de Chile la atenta invitación que por intermedio del Excelentísimo señor Ministro Plenipotenciario de Bélgica nos ha enviado el Gobierno de aquel país a nombre de su Comité Olímpico Internacional.

Han trascurrido dos meses más o menos y aún el Comité Superior de los Deportes en Chile ignora si contará o nó con lo cooperación del Gobierno.

A nuestro juicio, es necesario activar las gestiones encaminadas a saber de un modo definitivo si nuestro país participará en aquellas competencias, a fin de que sin pérdida de tiempo se inicie el entrenamiento de nuestros posibles representantes.

LAWN-TENNIS

CAMPEONATO MUNDIAL.—Triunfo de los australianos.—Acaba de darse por terminado el campeonato mundial de lawn-tennis, donde australianos e ingleses disputaron la copa Davis, alcanzando aquéllos un brillante triunfo.

En el primer partido jugado, el australiano Patterson, reconocido como uno de los mejores jugadores mundiales y que tuvo gran suceso en otros torneos, logró, después de un reñido encuentro, derrotar al inglés Lowe, por 4 partidos contra 3. En el mismo día, el inglés Kingscote, vengó la derrota de su compatriota, al vencer al notable jugador australiano Anderson, reconocido como uno de los jugadores que más probabilidades de triunfo tenía en el campeonato.

El segundo partido fué jugado el Domingo último, con un doble de caballeros. El triunfo correspondió al equipo australiano, formado por los jugadores Patterson y Brookes, que vencieron a la pareja representativa de la Gran Bretaña, formada por Kingscote y Beamish, habiéndose hecho las siguientes anotaciones: 6-0 y 6-2.

El último partido debió haberse jugado el Lunes pasado, pero tuvo que ser suspendido a causa del mal tiempo, llevándose a efecto el Martes, logrando nuevamente los australianos el triunfo. Se jugaron dos partidos; en el primero se midieron nuevamente Patterson y Kingscote, venciendo aquél, después de hacer las siguientes anotaciones: 6-1, 6-4 y 8-6. En el segundo partido, el australiano Anderson derrotó al inglés Lowe, por 6-4, 5-7, 6-3, 4-6 y 12-10. Fué este último, según la información recibida de Sydney, el mejor de todos los jugadores en el actual, por lo reñido, logrando despertar gran entusiasmo entre la numerosa concurrencia.

Con el doble triunfo alcanzado en este último partido, los jugadores australianos se han hecho acreedores a la copa Davis, como también al título de campeones mundiales de lawn-tennis.

Los días en que se jugaron los partidos de referencia, se mostraron poco favorables debido a la alta temperatura, alcanzando el primer día 37 grados a la sombra, pero ello no fué inconveniente para que un público superior a 6 mil personas, acudiese a presenciar el desarrollo de los encuentros.

Es oportuno recordar que este campeonato, que se acaba de realizar con el mayor de los éxitos, tuvo como escenario a Nueva Gales del Sur.

FOOTBALL

ZIG ZAG F. C. v. UNIVERSO F. C. DE VALPARAISO.—Hoy se llevará a efecto en Valparaíso este interesante inter-printing entre estas instituciones, disputándose una copa y once medallas cedidas galantemente por el presidente del Zig Zag F. C.

Intervendrán los siguientes jugadores:

Zig Zag F. C.—B. Donoso, E. Vargas, L. Villablanca, T. Rojas, J. Urzúa, A. Rubio, O. Prenafeta, H. Santander, A. Aguirre (cap.), J. Gómez y L. Chávez.

Universo F. C.—Pintani, Ramírez, Calderón, Melville, Chacón, Ortega, Lizama, Araya, Camus, Montecinos y Vega.

Los jugadores del Zig Zag partirán al vecino puerto por el expreso de las 7.45 A. M. para regresar el Domingo por el expreso de las 6 P. M.

ASOCIACION DE FOOTBALL DE SANTIAGO.—El Consejo de esta Corporación sesionará en segunda citación, hoy, a las 8.45 P. M. en Ahumada 242.

El objeto de esta reunión es seguir tratando las bases de la unificación propuesta por la Conferencia de Representantes.

BENEFICIO DEL ESTRELLA NACIONAL. F. C.—Reina entusiasmo por concurrir a la función de beneficio que ha preparado este Club y que se llevará a efecto en el Teatro Circo Independencia, en la noche del próximo Lunes 2.

CENTRO DEPORTIVO COMUNA DE YUNGAY.—Este Centro eligió el siguiente directorio:

Presidente honorario, señor Marco Aurelio Arriagada; vice-presidente honorario, señor Guillermo Bañados; socios honorarios, señores José V. Besa, Manuel Valenzuela y Anselmo Escalante.

Presidente efectivo, señor Víctor Valdivieso; vice-presidente, señor Froilán Luque; tesorero, señor Carlos Mariño; sub-tesorero, señor Nicolás Moris; secretario, señor Ramón Ahumada P.; pro-secretario, señor Carlos Soto; directores señores Luis Alarcón, Segundo Ibarra, Manuel Mena y Pedro Zúñiga.

BORGOÑO F. C.—Reina entusiasmo entre los socios de esta institución por asistir mañana a la fiesta que se ha organizado en celebración del 12.o aniversario social y del triunfo obtenido por el primer equipo en la temporada de 1919.

Será una deliciosa tarde que se pasará en la hermosa quinta de la calle General Saavedra N.o 1183, donde se disfrutará del agradable fresco y de unas bien servidas once.

Los socios que no hayan retirado su tarjeta pueden hacerlo hasta mañana en la tarde en Gálvez 81, Unión Americana 502 y Avenida Independencia 532.

NATIONAL STAR F. C.—Se pone en conocimiento de los socios de esta institución, que ha dejado de existir una hijita del director señor Abel Herrera.

Sus funerales se efectuarán hoy a las 4 1|2 P. M.

El cortejo partirá de la calle Marín 57.

BALMACEDA I Y II F. C. DE MALLOCO V. RUIZ HERMANOS I Y II F. C.—Mañana jugarán los primeros y segundos equipos de estas instituciones amistosos en el vecino pueblo de Malloco, en la cancha que posee el primero de los nombrados en esa localidad.

De la Estación Central partirán los jugadores del Ruiz Hnos y comitiva que acompañará a éstos al vecino pueblo, en el tren que sale a las 8 A. M.

LIVERPOOL F. C. — Este club acordó llevar a efecto próximamente su paseo anual a una quinta en Tobalaba, para lo cual se ha acordado cobrar una cuenta de $ 5 por tarjeta, pudiendo ser acompañado por un miembro de la familia del sexo femenino.

Las tarjetas pueden tomarlas de parte del tesorero o presidente, quienes darán más detalles.

CAPITAN PRAT F. C. V. STO. DOMINGO F. C. DE NOS.—Mañana se realizará el amistoso concertado con el Santo Domingo F. C. de Nos.

El club local saldrá en el tren de 11.50 A. M.

CIFUENTES F. C. DE BATUCO V. ARTES Y LETRAS F. C.—A las 10 A. M. de mañana se efectuará en Batuco el encuentro amistoso que el Artes y Letras F. C. ha concertado con el segundo cuadro del Cifuentes F. C.

INTIMIDAD F. C.—Hoy a las 9 P. M., se llevará a efecto en el salón-teatro del Consejo 12, Maipú 380, la velada que esta institución organiza en beneficio de sus fondos sociales.

CICLISMO

UNION CICLISTA DE CHILE. — Como lo anunciamos en la edición anterior, las inscripciones para las carreras de mañana se cerraron con un resultado halagador.

Ha llamado la atención las inscripciones del Campeonato de Santiago y del Récord de la vuelta; en una y otra hay sólo doce inscritos, pero son los corredores de primera talla, que prometen quebrar los tiempos establecidos. Morales, Mantelli, Fantinatti, Vargas, Mazanet, Torremocha y Bermejo Ricardo, son los colosos que se aprestan entre otros para tan notables pruebas.

El directorio de la Unión, tratando que los reglamentos se cumplan con la mayor estrictez, aún a costa del desagrado de algunos atrasados, ha dispuesto que por ningún motivo se acepte la inscripción de los que no concurrieron a tiempo a inscribirse.

Se recomienda la asistencia de todos los miembros de la comisión de carreras, cuyo nombre no se publica porque son sobradamente conocidos.

En la sesión del Jueves se desistió de la idea de la concurrencia de familias al banquete, por no prestar el local del Velódromo las comodidades deseables.

Sería de desear que los corredores se presentaran con los distintivos de la categoría a que pertenecen.

A los corredores de mañana se les dará a conocer en la misma cancha su situación en su categoría, atendiendo a las carreras que llevan ganadas, a las cuales se agregarán los puntos que alcancen ese día.

En todo lo que sea posible se efectuarán los campeonatos de mañana ajustados a los nuevos reglamentos.

La partida se dará a las 2 P. M. en punto.

Los socios que no puedan retirar sus tarjetas en su Club, pueden pedirlas mañana en el Velódromo.

CLUB CICLISTA LIBERTAD MAIPU.—Entusiasmo reina entre los socios de este club, por asistir a la reunión reglamentaria que tiene preparada para el Domingo 8 de Febrero, al balneario de San Antonio.

EXCURSIONISMO

ASOCIACION DE EXCURSIONISTAS Y EXPLORADORES.— Torneo atlético.—En la mañana del Domingo 1.o de Febrero se llevará a efecto en la Quinta Normal, la terminación del torneo atlético de la excursión a Alto de Jahuel.

Participarán en este campeonato miembros de los Cuerpos Hispano-Americano, Los Pirineos y Santiago, entre los cuales existe mucho interés, estando todos actualmente en entrenamiento.

La dirección del torneo estará a cargo de la comisión atlética compuesta por los señores Armando Mandujano, Juan Madero, Humberto Garay y Carlos Valdivieso.

Se empezará a las 8 1|2, hora exacta.

ASOCIACION DE EXCURSIONISTAS Y EXPLORADORES DE CHILE.—Cuerpo Excursionista Hispano-Americano.—Cítase a los señores socios, participantes en el torneo de la Asociación de Excursionistas y Exploradores de Chile, para mañana Domingo.

Punto de reunión: Matucana esquina de Avenida Portales a las 7 1|2 A. M. Se recomienda la asistencia y puntualidad en la hora.

CENTRO DE EXCURSIONISTAS AMOR A LA JUVENTUD.— Cítase a reunión de directorio para hoy, con el fin de tratar sobre la excursión a Cartagena, en Baquedano 971.

CITACIONES

Citan a esión:

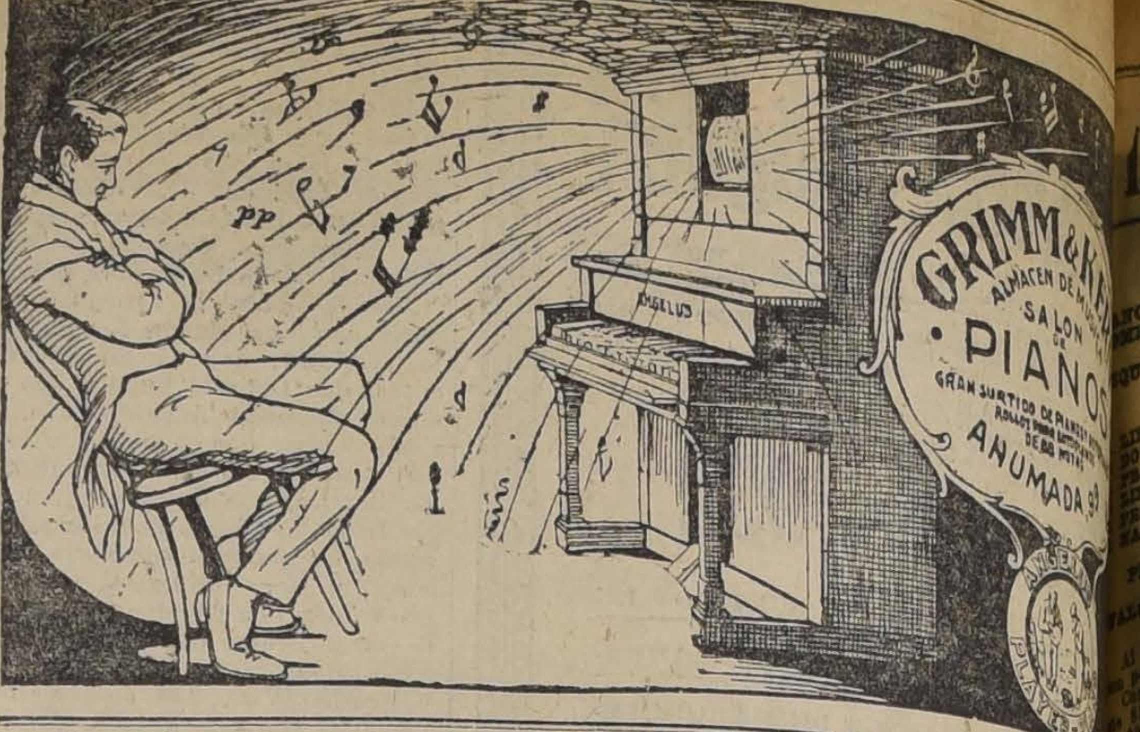
Zenteno F. C. — Junta general para mañana a las 6 P. M. para elegir el nuevo directorio, en el local de costumbre.

Arturo Prat Infantil.— Junta general mañana a la s10 A. M. en Lazcano 235.

Carlos Condell F. C.—Junta general para mañana a las 3 P. M. en Cóndor 848.

Centro Deportivo La Amistad. — Junta general para hoy a las 8 P. M. en nuestra secretaría.

Ruiz Hnos. F. C.— Junta general para hoy a las 3 P. M. en San Francisco 180.



BOX

LA PELEA DE ESTA NOCHE. — Esta noche se efectuará en el Teatro Imperial la interesante pelea a 10 rounds entre los valientes pesos livianos Abelardo Hevia y Carlos Soto, discípulo este último de Carlos Pérez.

Es un match interesante como pocos y seguramente ha de llevar un público muy numeroso.

Los precios son populares.

CANDIA v. BEIZA.—El 21 se efectuará en el Teatro Imperial un bonito encuentro a 10 rounds entre los buenos pesos livianos Luis Candia y Mario Beiza.

JORGE ROY.—Aún no acepta este campeón porteño el desafío lanzado por Candia.

NOVEDAD PUGILISTICA.— En un beneficio que se efectuará el Sábado 7 en el Imperial, se llevará a efecto una academia de box entre dos señoritas alumnas del maestro Budinich.

DESAFIO A FROILAN ROJAS.— Armando Vargas nos manifiesta que está dispuesto a pelear con Froilán Rojas y que para arreglar las bases pueden verse con su representante, don Juan Budinich.

FROILAN ROJAS.—Completamente restablecido de la enfermedad que mantuvo por algún tiempo alejado de los rings, este excelente campeón se encuentra sometido a un severo training para dar cumplimiento a los siguientes contratos que han quedado ayer completamente finiquitados: con Carlos Abarca, el 14 de Marzo y con Armando Vargas el 11 de Abril.

Estos encuentros se efectuarán en un cómodo local del centro de la capital y los organizará una conocida Empresa.

El representante del campeón Rojas nos encarga manifestar que después de dar cumplimiento a estos contratos, queda a las órdenes de todos los boxeadores de su categoría.

RAAB RECOLETA BOXING CLUB. —Hoy se efectuará en este Centro, las academias de box organizadas en beneficio de la sección box de esta institución.

El match de fondo será entre E. Abarca y Francisco Flores.

El espectáculo dará principio a las 7 de la tarde.

TURF

VIÑA DEL MAR
LOS TRABAJOS DE AYER
Pista de arena

Glasgow, montado por J. F. Bernal, movió 600 metros en 37 2|5, después de un descanso repitió 1,000 metros en 1.4 3|5.

—Siracusa, montado por D. 2.o López, trabajó 1,400 metros fuerte, en 1 31 3|5.

INFORMACIONES COMERCIALES, INDUSTRIALES Y AGRICOLAS

CAMBIO

Bancario .. .. 14 13|16
Comercial .. .. 14 7|8

EQUIVALENCIAS DEL CAMBIO BANCARIO

Libra vale .. .. $ 16.20.25
Dolar .. .. 4.74.—
Franco 0.35.39
Lira 0.31.15
Peseta 0.85.28
Nac. argentino . . 2.01 ½

PREMIO DEL ORO: 83.50 o|o

VALOR DEL PESO ORO DE 18 d

Al cambio bancario de 14 13|16, un peso oro de 18 d vale $ 1.21.51. Como el recargo comercial es de 83.50 o|o, hay una diferencia de 21.99 o|o.

Los Bancos que se expresan, han fijado los cambios siguientes:

Banco Español de Chile

Plazas	90 d|v.	A la vista
Londres	14 13|16	14 5|8
La libra vale	16.20	16.41
Peseta	0.85.28	0.86.39
Franco	0.35.39	0.35.84
Dólar		4.74

Banco de Londres y Río de la Plata

Plazas	90 d|v.	A la vista
Londres	14 13|16	14 5|8
París		2.72
Amberes		2.72
N. York		4.74
España		1.14
Italia		3.12
Brasil		14 19|32
Uruguay		4.88
Argentina		2.02
Suiza		14 1|2
Siria		14 19|32
Portugal		14 19|32
Panamá		14 19|32
Perú		14 19|32

Banco de Chile

Plazas	90 d|v.	A la vista
Londres	14 13|16	14 5|8
París	2.82 1|2	2.79
N. York		4.74
Italia	3.21	3.16 1|2
España	1.17 1|4	1.15 3|4
Argentina		2.01 1|2

BOLSA DE COMERCIO

MOVIMIENTO

Viernes 30 de Enero de 1920.

Sin mayores variantes continuó operándose ayer en el mercado bursátil.

Como los días anteriores, el mayor movimiento les correspondió a los títulos salitreros, absorbiendo estas acciones la casi totalidad de la atención del mercado, según podrá verse en el detalle de ambas ruedas que se da a continuación.

El movimiento en bonos fué reducido, operándose en mayor número los Caja 7o|o-1o|o.

En la primera rueda se hicieron 510,477 en acciones y 61,000 en bonos y en la segunda 620,619.25 en las primeras y 34,000 en los segundos.

El total de lo operado ascendió a 1,131,096.25 efectivos en acciones y 95,000 nominales en bonos.

TENDENCIA

La mayoría de los títulos sostuvieron sus precios, fuera de Llallagua que a última hora cerró con baja de 10 puntos sobre el precio anterior.

CIERRE DEL CAMBIO Y ORO

Cambio.—Vendedor, 14 7|8; comprador, 14 29|32.
Oro.—Vendedor, 82; comprador, 81.

OPERACIONES DE AYER

1.a rueda

100 Totoral, 41.
200 Totoral, Febrero 26, 41.
100 Totoral, Febrero 26, 41 1|4.
100 Caylloma, Febrero 12, 20 1|2.
1500 Castilla, Febrero 26, 21 1|2.
700 Peñón, Febrero 26, 24 1|2.
1100 Peñón, Febrero 26, 24 3|4.
400 Peñón, Febrero 12, 24 1|4.
1000 Galicia, Febrero 12, 59.
100 Loa, Febrero 26, 128 1|2.
500 Sal. La Unión, Feb. 12, 24.
800 Antof., Febrero 26, 247 1|2.
34 Gas, 103.
200 Viñas, Febrero 12, 68.
100 Banco Nacional, 60 1|2.
100 Banco Nacional, 61.
800 Banco Santiago, 168.
1 Club Hípico, 18,000.
4000 Caja 8o|o-1o|o, 101 1|2.
2000 Caja 7o|o-1o|o, 95 1|4.
1000 Caja 7o|o-1o|o, 95.
10000 Caja 7o|o-1o|o, 94 3|4.
4000 Hip. 8o|o-1o|o, 101 1|2.

2.a rueda

200 Viñas, Febrero 12, 68 1|2.
500 Domeyko, Febrero 26, 39 1|2.
21 Banco Hip. Chile, 680.
500 Antof. Febrero 26, 249.
100 Antof., Febrero 26, 249 1|2.
50 Gas, 102.
500 S. Unión, Febrero 26, 26.
55 Gas, 102.
100 Galicia, Febrero 26, 59.
300 Domeyko, Febrero 26, 39 1|2.
100 Galicia, Febrero 26, 59 1|4.
500 Galicia, Febrero 26, 59 1|2.
30000 Hip. 8o|o-1o|o, 101 1|2.
200 Llallagua, Febrero 26, 530.
100 Banco Nacional, 61.
300 Galicia, Febrero 26, 59 1|2.
30 Antof., P. S., 242 1|2.
2000 Gdor. 8o|o, 905, P. S., 91.
1000 Gdor. 8o|o, 906, P. S., 90.
1000 Gdor. 8o|o, 911, P. S., 83 1|2.
10 S. Unión, P. S., 20.
25 Lota y Coronel, P. S., 230.
3 Electricidad Ind., P. S., 108.
10 San Bernardo, P. S., 122.
3000 Caja 6o|o-2o|o, P. S., 90.
20 Peñón, P. S., 22 1|2.
9 Loas, P. S., 111.
91 Colquiri, P. S., 4 1|4.
80 Malvoa, P. S., 35.
80 Galicia, P. S., 53.
25 S. Unión, P. S., 19 1|2.
14 Lastenias, P. S., 95.
20 Disputada, P. S., 25.
24 Malvoa, 35.
34 Malvoa, 35.
16 Gas, 102.
1000 Malvoa, Febrero 12, 35 1|4.

OFERTAS, DEMANDAS Y OTRAS COTIZACIONES

Bonos

Caja 8o|o-1o|o.—A 101 1|2 se ofreció vender 11,000.
Caja 7o|o-1o|o.—Vendedor por 32,000 a 95.
Garantizador 8o|o. — Vendedor por 2,000 a 87 1|2.
Hipotecario 8o|o-1o|o.—A 101 1|2 se ofreció comprar 40,000.
Hipotecario 7o|o-1o|o. — Comprador por 1,000 a 95.

ACCIONES BANCARIAS

Chile.—Vendedor por 100 acciones a 211 1|2 y comprador por 9 a 211.
Nacional.—A 61 quedó vendedor por 100 acciones.
Hipotecario Nacional. — Comprador por 90 acciones a 110.

SOCIEDADES MINERAS

Llallagua.—Cerraron con transacción a 518 para Febrero 26.
Mañl. — A 150 para Febrero 26 se pidieron 500 acciones. Cerraron con transacción a 154 para esta fecha.
Gatico.—Cerraron con comprador a 44 1|4 para Febrero 26.
Huanuni.—200 acciones se ofrecieron comprar para Febrero 26 a 133.
Central de Minas.—Comprador por 1,000 acciones a 12 para Febrero 26.
Araca.—A 94 para Febrero 12 se vió interés por vender 200 acciones. Cerraron con comprador a 92 para Febrero 12.
Caylloma.—Comprador por 200 acciones a 21 1|4 para Febrero 26.
Disputada.—Vendedor por 500 acciones a 82 3|4 para Febrero 12.
Curanilahue.—Hasta 2,000 acciones se pidieron a 290 para Febrero 26.
Domeyko.—Comprador por 200 acciones a 39 1|4 al contado y vendedor por 500 a 39 1|2 para Febrero 26. Cerraron con transacción a 40 y comprador a 39 3|4 para Febrero 26.
Demasías.—A 29 para Febrero 26 y vendedor por 200 acciones.
Totoral.—Comprador por 300 acciones a 41 para Febrero 26.
Pintados.—A 5 al contado y comprador por 100 acciones.
Choicas.—Ayer cerraron con transacción a 23 1|2 para Febrero 26.

SOCIEDADES SALITRERAS

Antofagasta.—Comprador por 500 acciones a 249 1|2 para Febrero 26 y vendedor por 100 a 247 para Febrero 12. Cerraron con comprador a 248 para Febrero 26.
Peñón.—Para Febrero 26 hay comprador por 200 a 24 1|4 y vendedor por 200 a 24 1|2. Cerraron con vendedor a 23 1|4 para Febrero 26.
Galicia.—Comprador por 500 acciones a 59 y vendedor por 500 a 59 1|2 para Febrero 26.
Castilla.—Vendedor por 200 acciones a 26 para Febrero 26.
Lastenia.—A 108 al contado se pidieron 500 acciones.
La Unión.—Comprador por 500 acciones a 25 para Febrero 12.
Loa.—Interés por comprar 100 acciones a 125 al contado.

SOCIEDADES GANADERAS

Tierra del Fuego. — Comprador al contado por 800 acciones a 123.

SOCIEDADES INDUSTRIALES

Gas de Santiago.—Quedó vendedor por 50 acciones a 102.
Electricidad Industrial. — Comprador por 100 acciones a 109.
Austral.—Vendedor por 100 acciones a 2.
Malvoa.—Para Febrero 26 se pidieron 500 acciones a 35 1|2 y se ofrecieron 500 a 36.
Viña.—Comprador por 200 acciones a 67 al contado.
Crédito y Construcciones.—Cerraron con comprador a 25 al contado.

OPERACIONES EN VALPARAISO

1.a rueda

3700 Loas, Febrero 26, 128 1|2.
1500 Oruros, Febrero 26, 43.
700 Lastenias, Febrero 12, 109.
700 Castilla, Febrero 26, 28.
1000 Castilla, Febrero 26, 29.
3500 Castilla, Febrero 26, 28 1|2.
200 Unión, Febrero 12, 22.
300 Lastenias, Febrero 26, 110 1|2.
1100 Lastenias, Febrero 12, 110.
300 Lastenias, Febrero 26, 111.
800 Castilla, Febrero 26, 27 1|2.
300 Unión, Febrero 26, 23 1|2.
500 Unión, Febrero 26, 24.
300 Unión, Febrero 26, 24 1|2.
400 Lastenias, Febrero 26, 109 1|2.
500 Lastenias, Febrero 26, 110.
500 Lastenias, Febrero 26, 109 3|4.
300 Peñón, Febrero 26, 25.
2000 Lastenias, Febrero 26, 109 1|4.
500 Unión, Febrero 26, 25 1|2.
100 Boquete, Febrero 26, 86.
1000 Ch. Salitre, Febrero 26, 65.
100 Peñón, Febrero 12, 23 1|2.
500 Ch. Salitre, Febrero 12, 64.
100 Galicia, Febrero 26, 60.
900 Peñón, Febrero 26, 24.
2300 Galicia, Febrero 26, 59 1|2.
3100 Galicia, Febrero 12, 59.
500 Lastenias, Febrero 26, 108 1|2.

2.a rueda

900 Lastenias, Febrero 26, 109.
2000 Lastenias, Febrero 26, 109 1|2.
1200 Boquete, Febrero 26, 89.
400 Boquete, Febrero 26, 89 1|4.
1000 Ch. Salitre, Febrero 26, 65.
600 Galicia, Febrero 26, 59.
200 Lastenias, Febrero 12, 107 1|2.
300 Lastenias, Febrero 26, 108 1|4.
200 Antof., Febrero 26, 248 1|2.
500 Lastenias Febrero 26, 108.
1500 Viñas, Febrero 26, 68 1|2.
1200 Castilla, Febrero 24, 24 1|2.
1000 Lastenias, Febrero 24, 107 1|2.
1200 Gaticos, Febrero 26, 45.
300 Imprentas, 106.
105 Gaticos, P. S., 44.
75 Loas, P. S., 120.
50 Antof., P. S., 245.
15 N. España, P. S., 270.
95 Castilla, P. S., 24.
10 Seg. Española, P. S., 441.
65 Malvoa, P. S., 34.
60 Totoral, P. S., 39 1|2.
67 Vacas, P. S., 7 1|4.
60 Ch. Salitre, P. S., 60 1|2.
25 Lota y C., P. S., 232.
24 Fuegos, P. S., 124.

Letras

1.a rueda: vendedor, 14 3|4; comprador, 14 25|32.
2.a rueda: vendedor, 14 27|32; comprador, 14 7|8.

Oro

1.a rueda: vendedor, 83.30; comprador, 83.
2.a rueda: vendedor, 83.80; comprador, 83.50.

CABLEGRAMA SOBRE COTIZACION DE METALES

Recibido ayer en la Bolsa:
Cobre: £ 120.5 al contado; 122 a plazo.
Estaño: £ 388.10 al contado; 388.10 a plazo.

GUIA DE CORREDORES DE LA BOLSA DE COMERCIO

LUIS RAMIREZ SANZ, AUGUSTO OVALLE CASTILLO
Bandera 55. — Teléfono 2511.

CARLOS DUVAL
Bandera 57. Int. 11. Teléfono 1812

OSCAR VALENZUELA VALDES
Bolsa de Comercio. Int. 20. Tel. 2558

RAFAEL UNDURRAGA OVALLE
Bolsa Comercio, Of. 32. Tel. 2200

FRANCISCO Y ALBERTO HUERTA CIFUENTES
Calle Bolsa 66. Int. 24. Teléf. 1118

ALBERTO ROJAS H. RAUL BORIES L.
Calle Bolsa N.o 60. Int. 23

RICARDO VALDES
Bolsa Comercio. Of. N.o 33. Tel. 2194

FLORENCIO VILLAMIL C. Y CIA.
Calle Bolsa 82. Int. 31. Tel. 2664

IRARRAZAVAL Y SUTIL
Bandera 65. Teléf. 26. Casilla 2852

PEREIRA Y VALDES
Calle de la Bolsa N.o 39

ROBERTO EYZAGUIRRE
Morandé 227. Tel. 1682. Casilla 476

JOSE URETA VALDES Y CIA.
Bolsa Comercio 21. Teléfono 3338

HECTOR HERREROS, DOMINGO AMUNATEGUI
Bandera 71. Casilla 3149

JORGE Y RICARDO ASTABURUAGA LYON
Calle de la Bolsa 74. Int. 37. Tel. 3444

ARTURO WALKER
Moneda 1120. Teléfono 3435

AGUSTIN LLONA C., VICTOR UGARTE A.
Calle Bolsa 49. Cas. 2841. Tel. 148

JULIO RIPAMONTI, RAMON ACHONDO
Bandera 73. Casilla 192. Teléf. 3428

ALBERTO FABRES
Morandé 327. Casilla 158. Tel. 918

LUIS ARIZTIA S., ROBERTO DONOSO B.
Bandera 78. Gal. de la Bolsa, Of. 20

BOLSA DE PRODUCTOS
SANTIAGO

Operaciones efectuadas en la rueda de hoy.—Todos los precios son por quintal métrico, con saco, salvo estipulación contraria

Ofertas y demandas

Trigo Florence.—Comp. $ 35 s|s, en Providencia, cosecha.
Trigo Sur.—Comp. $ 33.50, s|s, base Providencia.
Cebada forrajera.—Comp 23, Alameda, cosecha.
Vend. $ 23.25, Alameda, cosecha.
Comp. $ 24, cc. Bella Vista.
Vend. $ 24.50, Bella Vista.
Papas.—Comprador $ 12.50 en estaciones Curicó al norte.
Vend. $ 13.50 en estaciones Curicó al norte.
Pasto.—Vend. 2.o corte, $ 8.50 Santiago.

Transacciones registradas

4,000 sac. trigo candeal $ 40, Providencia, cosecha.
1,000 sac. for. $ 25.25 Alameda cos.
3,000 sac. for. $ 23.25 Alam. cos.
1,500 sac. chev. $ 28, en estaciones próximas, cos.

Transacciones en rueda

1,000 sac. for. $ 23.50, Alam. cos.
2,000 sac. for. $ 23.25, Alam. cos.
1,000 sac. for. $ 23.25, Alam. cos.
1,000 sac. for. $ 23.25, Alam. cos.

Trigo centro.

Comprador cosecha s|s, a $ 35, Providencia.

Aviso

Por acuerdo de los señores accionistas, desde mañana y durante todo el mes de Febrero próximo, se suspenderá la rueda de los días Sábado.

Santiago, 30 de Enero de 1920.
EL SECRETARIO.

REVISTA SEMANAL
DE LA FERIA DE PRODUCTOS AGRICOLAS DE URETA Y CIA.—SUC. DE EMETERIO URETA C.

LOCAL: EXPOSICION 170.—TEL. 42
ESTACION.— OF.: AGUSTINAS 1085.
CASILLA 1340.—TEL. 995

Transacciones efectuadas en el remate semanal verificado el 30 de Enero de 1920

Los 100 kilos:
Afrecho, de $ 10.60 a 12.
Afrechillo, 10.80 a 11.20.
Arvejas, 19.50 a 32.20.
Avena, 18 a 19.
Curagüilla, 13 a 13.50.
Charqui, 100 a 152.
Cebada del país, 13 a 23.50.
Cebada inglesa, 18 a 23.

CARBON ESPINO

50 sacos C. M., a $ 11.20.
244 sacos A. T. D., a 11.
30 sacos, R. T., a 10.60.
120 sacos, F. P., a 10.20.

CARBON BLANCO

30 sacos, P. H. P., a 7.80.
33 sacos R. T. a 7.20.
40 sacos E. D., a 7.

FREJOLES

Los 100 kilos:
Coscorrones, $ 40 a 41.
Bayos chicos, 20 a 34.50.
Bayos regulares, 40 a 45.
Burritos, 35 a 47.
Milagros, 30 a 32.
Granzas, 8.50 a 12.70.
Frangollo, 36 a 37.

LEÑAS

Espino, carga, $ 7.50 a 20.
Espino, 100 kilos, 4 a 4.30.
Espino, saco, 3.80 a 3.90.
Blanca, carga, 15 a 23.
Blanca, saco, 3 a 3.10.
Eucaliptus, 4 a 4.10.
Eucaliptus, carga, 15 a 31.

MAIZ

Los 100 kilos:
Amarillo, $ 26 a 27.
Blanco, 24 a 26.
Colorado, 24 a 27.

PAPAS

El saco:
Cazuelas, $ 12 a 15.
Ullocas, 9 a 16.

PASTOS

Segundo corte, 100 kilos, $ 8 a 8.20.
Segundo corte, el fardo, 2.20 a 2.30.
Primer corte, 6.20 a 6.70.
Primer corte, el fardo, 1.80 a 2.

PAJA

Capotillo, 100 kilos, $ 4.20 a 4.40.
Capotillo, el fardo, 1.10 a 1.25.
Larga, el fardo, 0.90 a 1.
Larga, 100 kilos, 4 a 4.50.

SAL

Los 100 kilos, $ 9 a 12.

TRIGO

Candeal, 100 kilos, $ 38 a 40.
Blanco, 100 kilos, 35 a 36.50.

NUECES

Los 100 kilos, $ 60 a 72.

QUESOS

25 Puquillay, V. B., a $ 120.
14 Millahue, O. M., a 116.
35 Manantiales, L. G. de E., a 115.
20 Chimbarongo, L. E. V., a 113.
21 Chimbarongo, M. V., a 113.
35 Hiuque, J. E. de E., a 112.
20 Buin, L. L., a 112.
10 Nancagua, G. E. V., a 112.
40 Buin, L. L., a 110.
36 Buin, L. L., a 108.
24 S. Clara de Mallarauco, H. L. A., 108
24 San José de Toro, L. M. R., a 108.
10 Cunaco, L. G. V., a 108.
25 Longaví, M. A. G., a 107.
7 Gultro, N. G., a 107.
47 Pahuilmo, J. L. A., a 106.
45 Mallarauquito, L. M. de M., a 106.
12 Fundo Los Perales, W. S., a 106.
54 Longaví, M. A. B., a 106.
14 Melipilla, F. B., a 106.
4 Melipilla, B. B., a 106.
40 S. Teresa de Mallarauco, F. L. A., 105
14 Colchagua, C. F. U., a 105.
16 Las Cabras, A. B., a 104.
9 Nancagua, F. Hnos., a 103.
12 Gultro, N. B., a 103.
24 Cunaco, J. F. V. O., a 102.
15 Santiago, R. I., a 100.
19 Alhué, A. T. D., a 95.
26 Alhué, A. T. D., a 93.
20 Hospital, J. V., a 90.
42 Santiago, P. y Cía., a 62.
24 Alhué, A. T. D., a 60.
140 Polonia, J. B. L., a 8.
23 Paula, J. F. V. C., a 112.
26 Quinta, O. S., a 112.

MANTEQUILLA

8 Rosario, M. F. C., a $ 280.
9 Rengo, O. E., a 251.
10 El Sauce, G. y H., 250.
2 Colina, D. V., Hnos., a 248.
15 Santa Ana, C. R. T., a 248.
10 Guindos, V. I., a 248.
8 Polequén, J. T. L., a 247.
3 Santiago, G. G. de la H., a 246
40 Yerbas Buenas, F. A. de la F., 246.
12 San Francisco, E. L., a 246.
1 Melipilla, D. F., a 246.
46 Bulnes, G. V., a 246.
20 Totihue, J. G. G., a 245.
19 Polonia, G. P. I., a 245.
7 Santiago, L. y B., a 245.
32 Villa Alegre, S. N., a 245.
10 Mulchén, E. M. V., a 244.
12 Pichiguao, A. F., a 243.
2 Santiago, M. L., a 242.
6 Polonia, J. B. L., a 241.
3 Chépica, F. M., a 241.
6 San Vicente, F. 2.o G., a 160.

NOTA.— Los precios publicados en esta revista son con envase. Remate todos los Jueves de 2 a 6 P. M. La carga por carros completos debe dirigirse al Desvío Gandarillas y por soborn al a la Estación Alameda. Boletos a casilla 1340, Santiago.

URETA Y CIA.

FERIA ARTURO YZQUIERDO

DESVIO SAN ALFONSO.— OF. BOLSA DE COMERCIO.— CASILLA 25 D. (SANTIAGO)

Calle Tucapel esquina Conferencia
Terneros de pie, gordos, $ 58 a 75.
Terneros de 1 año, 100 a 131.
Terneros 1 año, mestizos, 156 a 180.
Vaquillas 1 1|2 años, 140 a 156.
Vaquillas 1 1|2 años, mestizas, 196 a 205.
Vaquillas 2 años, 190 a 211.
Vaquillas 2 años, mestizas, 280 a 249.
Vaquillas 3 años, mestizas, 288 a 329.
Novillos 3 años, 258 a 270.
Novillos 3 años, mestizos, 304 a 330.
Novillos a media gordura, 348 a 370.
Novillos gordos, 385 a 428.
Vacas flacas, 196 a 225.
Vacas a media gordura, 230 a 278.
Vacas gordas, 292 a 340.
Vacas mestizas, gordas, 367 a 420.
Vacas preñadas, 365 a 460.
Vacas paridas, flacas, 248 a 300.
Vacas paridas, a media gord., 310 a 338
Vacas paridas, mestizas, 460 a 508.
Bueyes flacos, 239 a 286.
Bueyes a media gordura, 300 a 376.
Bueyes gordos, 398 a 487.
Bueyes de trabajo, 340 a 385.
Bueyes mestizos, de trabajo, 430 a 500.
Bueyes mestizos, gordos, 536 a 660.
Potrancas de 3 años, 140 a 150.
Potrones de 3 años, 150 a 135.
Yeguas, 88 a 205.
Caballos, 100 a 270.
Vacas al peso 0.84 a 0.95.
Bueyes al peso, 0.87 a 0.93.
Novillos, 0.85 a 0.94.

FERIA DEL MATADERO

Placer 960.—Estación San Diego

Transacciones al peso en la Feria del 29 de Enero de 1920.

	Kilos		$
10 novillos con	5660	a	1.03 1|2
10 novillos	5660	a	1.01 1|2
3 novillos	1400	a	1.00
9 novillos	5070	a	1.00
1 novillo	330	a	0.94 1|2
3 novillos	1330	a	0.94
5 novillos	2600	a	0.92
1 novillo	425	a	0.91
2 bueyes	1420	a	1.01
1 buey	545	a	1.00
4 bueyes	2870	a	0.93 1|2
2 bueyes	1.250	a	0.93 1|2
6 bueyes	4010	a	0.94
5 bueyes	3070	a	0.93
1 buey	730	a	0.93
5 bueyes	3350	a	0.88 1|2
1 buey	510	a	0.88 1|2
1 buey	540	a	0.81 1|2
3 bueyes	1680	a	0.88
3 bueyes	1800	a	0.86
1 vaca	505	a	0.98 1|2
6 vacas	2960	a	0.98
6 vacas	2780	a	0.95
3 vacas	1240	a	0.94 1|2
1 vaca	490	a	0.94
1 vaca	255	a	0.91
1 vaca	420	a	0.90 1|2
10 vacas	4190	a	0.90 1|2
5 vacas	1920	a	0.90
10 vacas	3820	a	0.88 1|2
10 vacas	4030	a	0.88 1|2
2 vacas	660	a	0.83 1|2
3 torunos	1990	a	0.89 1|2
3 torunos	1920	a	0.86 1|2
3 torunos	1880	a	0.83

El ganado debe remitirse a Feria del Matadero, Estación San Diego, y la correspondencia a Placer 960.

MATADERO PUBLICO

ENCIERRA DE HOY Enero 31.

Ganado mayor

Bueyes	75
Novillos	58
Vacas	207
En vara	8
Total	348

Ganado menor

Corderos	1415
Id. en vara	29
Cerdos	62
Terneros	62
Terneros	41
Id. en vara	1
Cabros	30
Total	1578
Total general	1926

PRECIOS DE LAS CARNES

Enero 30. Por kilos

Carne buey	1.a	1.33	a	1.36
Id. id.	2.a	1.24	a	1.32
Id. id.	3.a	0.70	a	1.10
Id. novillo	1.a	1.32	a	1.35
Id. id.	2.a	1.22	a	1.30
Id. id.	3.a	0.70	a	1.10
Id. vaca	1.a	1.35	a	1.37
Id. id.	2.a	1.25	a	1.33
Id. id.	3.a	0.70	a	1.10
Id. cordero	1.a		a	1.40
Id. id.	2.a	1.20	a	1.30
Id. id.	3.a	0.80	a	1.00
Id. oveja	1.a		a	1.10
Id. id.	2.a	0.80	a	1.00
Id. id.	3.a	0.50	a	0.70
Id. cabro	1.a		a	0.90
Id. id.	2.a	0.70	a	0.80
Id. id.	3.a	0.40	a	0.60
Id. cerdo	1.a	no hubo		
Id. id.	2.a	1.60	a	1.70
Id. id.	3.a	1.20	a	1.40
Grasa en rama			a	1.80
Sebo ovejuno		1.00	a	1.10
Cuero vacuno macho			a	2.00
Id. hembra		2.60	a	1.70
Id. ovejuno pesos docena		60	a	80

COMPRA-VENTA DE PROPIEDADES

D. Justo Gálvez a D. José del Carmen Fuentes 1 p. Pobl. Ecuador $ 13 mil.

—Doña Palma O'Ryan de Cárdenas a Santiago O'Ryan Valenzuela $ 60,000 la casa N.o 44 C. Lira.

—Rogelio Román Valenzuela a Marta, Laura y Blanca San Cristóbal la c. y s. N.o 264 y 266 c. Ejército Libertador $ 180,000.

—Manuel Díaz C. al Consejo Sup. H. p. O. $ 5,333 la c. N.o 2218 de la Av. Central.

—Joaquín Manuleus y esposa Vea. Santarelas a la C. Crédito y Construcciones $ 6,000 casa y sit. en C. Tegualda.

—Rubén Dávila I. a la Soc. General de Gas Acetileno y demás alumbrados, la c. y s. N.o 217 c. Agustinas, $ 50,000.

—La Cía. de Seguros la Chilena Consolidada y la Alianza Chilena, al Ordinario Eclesiástico de Santiago en $ 875,000 1 prop. en la calle Bandera con frente a Rosas, San Pablo y Pasaje de los Capuchinos.

—Germán Stolting a Ricardo Lyon 1 lote terreno Av. Lyon, $ 26,250.

—La Sociedad Protec. Mutua de Empl. Púb. de Chile a Agustina Valdés v. de Vásquez p. N.o 315 Av. Matta $ 26,500.

—La C. de R. y P. S. F. C., a Ema B. v. de Fernández, $ 4,000 1 s. y c. s|n. c. Santa Elena.

—María Jesús Feliú v. de Calvo, a José Ign. Tobar, la prop. N.o 3742 a 3748 de la Av. Delicias $ 140,500.

—Semíramis Luco de Calvo, a doña Amalia Arriagada v. de Luco la c. y s. N.o 723 de la Av. Independencia, $ 65,000.

—Ramón Aliaga Olivares a doña Filomena Calvo, el s. y c. N.o 53 c. Lira $ 25,000.

—Lucía Ries de Katz, a don Adolfo Ries, la N.o 226 c. Gálvez 35,000 pesos.

—Guillermo y Alfonso Auger, a doña Catalina Auger v. de Auger la N.o 1511 y 1517 Av. Delicias en $ 82,000.

SOCIABILIDAD OBRERA

Federación de Obreros de Imprenta.— Hoy a las 9 1|2 de la noche se efectuará, en el salón social, E. Ramírez 1357, la 1.a velada-conferencia que ha acordado dar esta Federación a beneficio de la "Revista Gráfica" y Biblioteca, esta velada se sujetará al siguiente programa:

Primera parte:
I. Obertura por la profesora señora Mercedes V. de Muñoz.
II. ¡Empezaron las conferencias!, por Orlando Meza.
III. A pedido de varios compañeros gráficos, se cantará por segunda vez el himno Unión de los Tipógrafos, por el coro del Centro Recreativo Imprenta La Ilustración.
IV. Versos de un albañil a su amada, por P. Munizaga.
V. Puccini. Tosca. Recóndita armonía, romanza por Pedro Herrera.
VI. ¡Candelarucha!... diálogo cómico por la señorita Marta E. Torres y Orlando Meza.
VII. Leoncavallo. Pagliacci. (Vestila Giubba) romanza por José Villavicencio.

Segunda parte:
I. Sinfonía por la profesora.
II. El prestigioso obrero don Carlos A. Martínez, dictará su conferencia que versará sobre "La Ultima Convención de la Federación Obrera de Chile"; a) El organismo representativo del proletariado de la República; b) El deber de los obreros de imprenta.
III. Mi niña, canción por Luciano López.
IV. Exito. Presentación de Polo Jorquera.

Federación de Pintores. — Hoy se llevará a efecto en el teatro de la Federación de Zapateros, San Francisco 180, la velada que ofrece la Federación de Pintores a beneficio del cuadro dramático Hugo Donoso.

Las entradas no devueltas hasta las 9 1|2 se considerarán vendidas.

Federación de Zapateros.— Hoy Sábado a las 12 del día debe constituirse la comisión que presidirá la votación para el nuevo directorio.

Se avisa al gremio en general que la votación se abrirá a las 12 horas de hoy Sábado y se cerrará a las 12 horas de mañana Domingo 1.o de Febrero, en el salón social.

Al escrutinio pueden asistir los federados que deseen.

Unión gremial de cerrajeros, herreros y ayudantes.— Cítase a reunión general para hoy a las 8 1|2 en Huemul 649.

Centro de Artes Mecánicas.— En la última sesión extraordinaria celebrada el Domingo 25 se eligió el directorio para 1920, siendo elegidos los siguientes:

Presidente, señor Ismael Friedman.
Secretario, señor Julio Rivero.
Pro-secretario, señor Matías Ripoll.
Tesorero, señor Alfonso Aguilera.
Directores, señores Segundo Caviedes y Vicente Allende.

Además, se tomaron los siguientes acuerdos:
1. Dejar los estatutos a disposición de los socios durante ocho días;
2. Llevar a efecto el intercambio de libros;
3. Invitar para la próxima sesión al compañero Rómulo Salinas; y
4. Encarecer la asistencia a todos los socios para el próximo Domingo, lo mismo a los compañeros que todavía no se han adherido.

Federación Obrera de Chile.— Consejo N.o 10 de Electricistas.— De orden del presidente se cita a junta general para mañana Domingo 1.o de Febrero a las 2 de la tarde, en nuestro consejo, Zañartu 1080.

Se tratará en primer lugar de la tabla, la lectura de la memoria de nuestro presidente, durante el período de 1919. En segundo lugar se dará lectura al balance de tesorería. En tercer lugar, prestará la promesa de estilo el nuevo directorio. En cuarto lugar se dirigirán los asistentes a un gran lunch en Independencia.

Se invita al gremio de electricistas en general a esta pequeña fiesta social, los que deseen adherir pueden pasar a retirar las tarjetas mañana Domingo en nuestra secretaría, de 1 a 3 de la tarde.

Sociedad Pro-Adelanto Población Chorrillos.— Cítase a junta general para el Domingo 1.o de Febrero, a la 1 1|2 P. M. Se ruega encarecidamente la asistencia de los socios, por presentarse en esta sesión el balance del año 1919, y nombrar el nuevo directorio de este año.

Federación Obrera de Chile.— Consejo Federal N.o 10.— Cítase para hoy Sábado a las 3 P. M., a la comisión de fiestas y comisión de contabilidad.

Este Consejo llevará a efecto el Domingo 1.o de Febrero un gran lunch en honor de la nueva mesa directiva, el que tendrá lugar en la quinta que posee el señor José San Martín.

Hora de reunión: Zañartu N.o 1080, a las 2 P. M.

Federación Metalúrgica de Chile.— Cítase a todos los obreros metalúrgicos a la asamblea que se efectuará el Domingo 1.o a las 9 A. M., para tratar del proyecto de unificación. Local, Huemul 649.

Unión gremial de fundidores.— Esta entidad social reunida el 25 tomó los siguientes acuerdos:
1.o Asistir a la reunión de la Federación Metalúrgica, el Domingo 7.
2.o Darle el pésame de condolencia al señor Pedro Sánchez, delegado por la Fundición de acero, por el fallecimiento del fundidor señor Francisco Pacheco;
3.o Igual condolencia al socio señor José Salas por el sensible fallecimiento de su esposa;
4.o Recomendar a los socios morosos ponerse al día en sus cuotas, en caso contrario perderán sus derechos;
5.o Llevar a efecto la rifa privada para el Domingo 15 de Febrero, tomando en cuenta sólo los números que hay en tesorería;
6.o Recomendar a los señores que no han hecho entrega de los talonarios y dinero, lo hagan antes del 15;
7.o Mandar nota a los señores Pedro Gálvez, A. Pizarro, E. Rocha, G. Martínez y a los fundidores de Grajales.

Centro de Alumnos y ex-alumnos Exequiel Vilches.— Hoy a las 9 P. M., dará una interesante conferencia el señor Luis Correa Ramírez, en San Francisco 748.

Se invita especialmente a los socios de la Sociedad Manuel Rodríguez, a los alumnos de la Escuela Nocturna, a los socios del Centro Exequiel Vilches y a los vecinos del barrio.

La entrada es libre.

Sociedad La Universal.— Ponemos en conocimiento de nuestros asociados, relaciones sociales, y en general en el de las personas que habían adquirido entradas para la fiesta y baile familiar que había organizado la comisión de fiestas para hoy Sábado 31 del presente, que, debido al incendio que hubo el Miércoles pasado, en las casas adyacentes a nuestro hogar social y habiendo sufrido con ello perjuicios de cierta consideración, se ha acordado suspender la velada en referencia, para la fecha que oportunamente indicaremos.

Sociedad Fermín Vivaceta. (Calle Porvenir 775).— Hoy Sábado se efectuará una gran velada literario musical y baile social organizada por el Sportivo Unión para incrementar los fondos sociales, a las 9 P. M., en punto.

Nota.— Se avisa a las instituciones deportivas que las señoritas Fuentes, del Tricolor de Chile Femenino, ofrecen su concurso desinteresadamente.

—**Sociedad Santiago de Zapateros, Hormeros y Curtidores.**— Cítase a junta general en continuación de la anterior, para el Domingo 1.o de Febrero, a las 9 1|2 A. M. Se ruega la asistencia por tratarse de lectura de balance y otros asuntos de interés.

El directorio sesionará el Martes 3 exclusivamente para tratar el servicio sanitario.

Federación Obrera de Chile.— Consejo Federal N.o 4, Molineros.— Este consejo, en junta general celebrada el 25 de Enero, eligió la junta administrativa que regirá sus destinos en 1920, quedando compuesta así:

Secretario general, don Domingo H. Beniscelli; subsecretario, don M. de la C. Filomeno Guajardo T.; secretario de actas, don Luis González G.; tesorero, don Abraham Bailey; sub-tesorero, don Manuel 2.o Díaz; bibliotecario, don Diego Stries; directores, don Angel Urriola, don Clorindo Fabio, y don Víctor Rozas; delegados a la junta provincial, don Clorindo Olguín y don Belarmino Fernández.

Federación Obrera de Chile.— Consejo Federal N.o 5.— Este Consejo de acuerdo con los nuevos estatutos aprobados, ha llevado a efecto la elección del nuevo directorio de nuestra institución, durante el año 1920, quedando constituído en la siguiente forma:

Secretario general, señor Altamiro Salinas.
Pro-secretario, general, señor Luis Peña.
Secretario de actas, señor Pedro Ferrer.
Tesorero, señor Ignacio Miranda.
Sub-tesorero, señor Segundo Gálvez.
Archivero y bibliotecario, señor Juan Torres.
Vocales, señores Luis Hevia, Orlando Paez y José Osses.

Cítase a sesión general extraordinaria el Domingo 1.o de Febrero con el fin de hacer la transmisión del mando al nuevo directorio y para elegir los delegados a la junta provincial y a la asamblea obrera de Alimentación, delegado general y delegados seccionales. La sesión será a las 9 A. M. Se exige asistencia y puntualidad.

Sociedad de Artesanos La Unión.—Por acuerdo del directorio, cítase en el carácter de urgente, al director de la Escuela Nocturna Fermín Vivaceta, señor Oscar Cerda, a una reunión que tendrá lugar en casa del señor presidente, el Martes 2 de Febrero de 9 a 12 y de 2 a 7 P. M., calle Catedral esquina de Bandera.

Sociedad La Aurora.— En junta celebrada el Lunes 26 del presente, se nombró la comisión de sanidad quedando compuesta de las siguientes personas: señora Rosa Acevedo v. de M., Santo Domingo 1889, casa 17. Clorinda León de V., San Diego 644, casa N.o 7. Señorita Ester L. Gil, Nataniel 221. Señores Amable Fernández, Porvenir 658, y Antonio Rivera, Arturo Prat 761, casa 16.

Se pone en conocimiento de los señores consocios, que el tesorero los atenderá por el momento en el salón social, todos los días Lunes, desde las 7 a 8 1|2 P. M.

Federación Empleados de Peluquerías.— Cítase a sesión general para el Martes a las 9 P. M., en los salones de "El Mercurio". Se ruega la asistencia.

Sociedad de Obreros Manuel Rodríguez.— El Sábado 31 se llevará a efecto en nuestro salón social una conferencia por el señor Luis Correa Ramírez, de sus impresiones de su viaje por los Estados Unidos, con el siguiente tema: 1.o El capital y el trabajo; 2.o La vida de los obreros en Estados Unidos, y un improvisado acto literario musical por los socios y estudiantina del Centro Exequiel Vilches. Terminará con un baile para los socios, y se servirá un te en honor del conferencista, señor Correa Ramírez.

La entrada es gratis.

Sociedad 18 de Septiembre.— Cítase a junta general de socios para mañana Domingo 1.o de Febrero a las 4 P. M., a fin de que tomen parte en la siguiente tabla:

I. Memoria leída por el presidente de la Sociedad señor Ignacio Oses Urrutia.
II. Balance anual presentado por el tesorero, señor Perfecto Robles.
III. Elección del nuevo directorio que

regirá los destinos sociales durante el presente año.

IV. Compra de casa.

La sesión tendrá lugar con el número que asista por ser esta segunda citación.

Centro Recreativo La Ilustración. — Bascuñán Guerrero 542.— Hoy Sábado gran función de gala en honor del Consejo Federal N.o 21 para solemnizar el cambio de directorio.

La parte teatral estará a cargo del cuadro Vital Aza y el baile a cargo de la Estudiantina Esmeralda.

Se invita a los consejos federales y sociedades amigas.

Las instituciones que no hayan recibido oportunamente invitación, pueden darse por invitadas.

Centro Recreativo Centenario de Maipo.— Hoy Sábado se llevará a efecto el primer baile concierto de la serie que este Centro se ha propuesto realizar quincenalmente, invitamos a las sociedades amigas y familias del barrio.

Habrá un espléndido buffet y un variado carnet de baile dirigido por el cuerpo de profesores de la institución.

Hora, 9 1|2 P. M. Local: Antonio Varas 91, altos.

Academia de Baile La Instructiva.— Hoy tertulia general a las 9 P. M.

En última sesión de directorio se acordó avisar a los socios que desde el Domingo 1.o empezarán a canjearse los antiguos carnet por los de 1920, quedando sin valor alguno los de 1919.

Local social, Nataniel 2024.

Federación de Zapateros y Aparadoras en Resistencia.— Hoy se lleva a efecto la votación para elegir el directorio central de la Federación, a las 12 M., para terminar mañana Domingo a la misma hora, y empezar el escrutinio en la tarde, el cual lo pueden presenciar los compañeros que lo deseen.

Federación Obrera de Chile.— Consejo N.o 21.— El programa que este Consejo ha preparado para mañana Domingo 1.o con motivo de efectuar la rifa a beneficio de los fondos sociales, es interesante.

La entrada importará la módica suma de 50 centavos, el baile será acompañado de una batalla de serpentinas. Esta matinée dará principio a las 3 P. M., en punto, en nuestro salón-teatro, San Pablo 1511.

"La Voz del Empleado".— Hoy se repartirá en el comercio el 4.o número de este periódico, órgano oficial del Consejo Federal N.o 14.

En el mismo día se llevará a cabo en el local del Consejo N.o 5, calle Victoria, una fiesta a beneficio del periódico.

Federación Obrera de Chile.— Consejo N.o 3.— El 25 del presente mes, se efectuó la recepción de la nueva junta administrativa, que fué elegida para el año 1920.

Se cita a junta general extraordinaria para el Domingo 1.o de Febraro, a las 9.30 A. M., en Zañartu N.o 1060, local del Consejo N.o 10 y que será nuestra nueva secretaría.

Avisos Clasificados

NECESITAN EN ARRIENDO

NECESITO CASA OCHO A DIEZ piezas, patio grande, luz eléctrica; para habitación y pequeña industria, con contrato. Radio ultra Mapocho o Vicuña Mackenna. Ofertas Casilla 3957. 3732-f-1

OFRECEN EN ARRIENDO

SE ARRIENDA CASITA NUEVA ocho piezas, luz eléctrica y alcantarillado, $ 130, Libertad 1334 a tratar, Ahumada 266. 3697-e-1.o

ARRIENDO CASA CON GALPONES a propósito para negocio. Irarrázaval 441. 3715-31-d

$ 80, 100 ARRIENDO CASAS FAriña 439, tratar: Dávila 759. 3714-1.o-e

ARRIENDASE ESPLENDIDA casa, 16 departamentos, grandes salones, todo servicio para Hotel o Pensión decente, recién reparada, frente a Estación Alameda. Delicias, 3293. 3726-f-1

CASA MUY APARENTE PARA matrimonio solo o pequeña familia sin niños se arrienda para Febrero 15, Vicuña Mackenna 758. Canon $ 180. 3728-e-31

PARA ARRIENDO, EN DIFErentes barrios, tengo buenas casas habitación de valor de $ 160 a $ 700. Jorquera. Compañía 1213.

$ 170 ARRIENDO CONFORTAble departamento a la calle, tres grandes piezas, hall, baño y luz eléctrica. Sin pensión. Sazie 1862, entre Ejército y Vergara. 3760-f-1.o

$ 25 ARRIENDO PIEZA A PERsona sola. San Pablo 1259. 3767-f-2.

ARRIENDO LINDA PIEZA AMOblada, caballero. San Antonio 68, casa extranjera. 3710-1.o-f

$ 200 SAN DIEO 242, 6 PIEZAS, hall, electricidad. 1.o-e

ALHAJAS

ALHAJAS CON BRILLANTES del valor que sean, compra. Estado 56 en-31

JOYAS ANTIGUAS CON BRIllantes, cualquier tamaño, compra constantemente, Estado 56. e-31

PLATINO, ORO O PLATA PARA fundir, compra permanente. Estado 56. e-31

SE COMPRA PLATINO. TALLER Callis, Compañía 1023. 3518-f-1

ARTICULOS DE PLATA, ANTIgüedades, monedas, chafalonía, etc., compra. Estado 56. e-31

ANTIGUA CASA COMPRADORA, Estado 56. Hace negocios rápidos, pago instantáneo. e-31

COMPRO BRILLANTES, PERLAS platino al mejor precio. Moneda No. 937. f-7

COMPRO ALHAJAS CUALQUIER valor, el más alto precio. Estado N.o 273. E-31

SE COMPRA ORO, PLATA Y platino, pago buen precio. San Antonio 18 e-31

OBJETOS DE PLATA ANTIGUOS compra y vende. Galería Callis, Compañía 1020. 1.o-F

PULSERAS "ESCLAVA" ENCHApadas, de gran moda, en todos tamaños; llegaron, Joyería París, Delicias 861. 3660-e-31

AUTOMOVILES Y CARRUAJES

ESCUELA PRACTICA DE CHAUffeur mecánicos. Cursos rápidos de varias marcas. Enseñanza por sus dueños, manejo mecánico, electricidad. Arredondo and Compny. Moneda 1020. Feb. 10.

$ 3,500, FORD NUEVO, CUATRO cojines, seis forros flamantes, excelente motor, vendo, Llano Subercaseaux, Carnot 325. 3776-2-e

ANIMALES Y VEHICULOS

COMPRO CABALLO TIRO SOLO San Alfonso 170. 3678-1.o-e

AVICULTURA Y CULTIVOS

COLMENAS, CERA ESTAMPADA, todo útiles apicultura, Aróstegui Manuel Rodríguez 854. 3318-14-F

BONITAS PETUNIA PARA BALcón se vende, calle General Saavedra. Chacra las Rosas. 3706-31-e

REALIZO CRIADERO CON O SIN aves, oportunidad para persona emprendedora, precio razonable, ver y tratar. Carrión 1543. 3784-1.o-f

COMPRA VENTAS VARIAS

"LA GRAN OCASION" COMPRA a domicilio toda clase de ropa y calzado, fuera de uso de caballero, dirigirse, a Custodio Aguilera, pago buenos precios, San Pablo 2270. 2909-d-31-1920

COMPRO CUADROS AL OLEO de buenos autores. Delicias 857. 3106-5-F.

TECHO AMERICANO ACANALAdo, $ 3 planchas, Aróstegui Yaneti, Manuel Rodríguez 854. 3319-f-14

SASTRERIA E. DINTRANT. REcíbense hechuras. Telas inglesas. San Antonio 142. 10-Marzo

COMPRO DENTADURAS Y DIENtes artificiales usados. Cóndor 1334. 2-Fe.

CUADROS MODERNOS Y ANTIguos, compra, vende y recibe a consignación, Galería Tallis, Compañía 1020. 1.o-F

ANTIGÜEDADES COMPRA Y vende y recibe a consignación. Galería Callis, Compañía 1020. 1.o-F

BRONCES, FIERROS, PORCElana, sedas y demás objetos de valor antiguos, compra y vende, Galería Callis, Compañía 1020. 1.o-F

LIQUIDACION DE LA PAPELEría Arca de Noé, Compañía 1057. Hay papeles por fardos, al detalle. Hay de todos los estilos. A las demás papelerías se les hace fuertes descuentos. Tengo orden de liquidar a precio muy bajo seis mil rollos, guardas muy lindas. César Frigerio, Compañía 1057. f-3

APROVECHEN BARATURA SALdos sombreros verano, para señoras. Fábrica: San Diego 212 A. Feb-1.o

MAQUINAS DE ESCRIBIR DE ocasión, en perfecto estado y con garantía vendemos desde $ 200. Estado 52. 4-F

ANTEOJOS CON VIDRIOS COLOR para campo y playa, llegaron. Precios desde 3.80. Joyería París, Delicias 861. 31-E

TERNOS, CASIMIRES INGLESES finos entrega pagándolos por mensualidades. Cooperative Sastrería. Agustinas 877. 3661-f-6

$ 132, TERNOS, LOS ULTIMOS de realización. Cooperative Sastrería. Agustinas 877. 1-F

ANTEOJOS PARA LEER, A PREcios muy bajos, llegaron. Joyería París, Delicias 861. 3662-e-31

OCASION VENDO GRANDIOSA cocina para colegio, otra para pensión, tres importadas para familia. Esperanza 762. 3708-1.o-e

4,000 SACOS TRIGUEROS, 2,000 cebaderos primer uso vendo. Chacabuco 18. 31-e

MAQUINAS ESCRIBIR "ADLER" "Remington", "Smith" y "Bros", véndense de ocasión. Huérfanos 710. 3757-f-1.o

IMPRENTA CHICA. DOS PRENsas, 12 colecciones tipos, tintas, clichées, orlas, viñetas etc etc. de ocasión, vendo. Bulnes 122.

PIANO ALEMAN ESTUDIO $ 600, vendo contado. Bulnes 122. 3761-f-2.

VENDESE CREDITO BIEN GArantido, de propiedad primera hipoteca. Arturo Prat 251. 3764-e-31.

HUESOS DE TODAS CLASES, compro, pagando los mejores precios. Gálvez 1737. 3593-f-29

DURAZNOS: PRINCIPIO EN LAS arboledas de "Lo Franco" la venta del rico durazno zaragoza blanco. Tomar carritos Población Morandé; salen de Matucana esquina Andes. Se reparte a domicilio. Órdenes: Teléfono Inglés, 1402. 3770-f-2.

PIANO CONCIERTO, NUEVO, clavijero metálico, tres pedales, teclado marfil, doble candelabros piso, aisladores, también cajón, vendo ocasión extraordinaria. Marín 148. 3771-e-31.

MOTOCICLETA DE OCASION, en buen estado compro. Motocicleta, Casilla 81-D.

VENDO ARMAS, BALAS, CARtuchos y chapas Jules. San Diego 93. 3774-1.o-f

LOS CAZADORES QUE TENGAN sus escopetas descompuestas, mandarlas arreglar, San Diego 93. 1.o-E

BICICLETA DE OCASION COMpro, Brasil 15. 1.o-E

ACCIONES Y BONOS

OJO! VENDENSE ACCIONES Franco-Chilena Salitres, Mendoza, Casilla 773. 3768-f-2.

COMPRA VENTAS DE NEGOCIOS

VENDO ACREDITADA RELOJEría y joyería, Av. Matucana 818, por enfermedad de su dueño. 3741-1.o-e

OCASION. 800 PESOS VENDO las instalaciones del Parque Restaurant Palermo, Delicias 1881. 3781-31-e

VENDO ARMARIO Y MOSTRAdor para muestra por traslado de local, Bascuñán 1198. 1.o e

COMPRA VENTAS DE PROPIEDADES

ÑUÑOA. — GRAN AVENIDA MAcul. En magnífica situación, a muy bajo precio y con facilidades de pago, realizo un lote de terreno con frente a carros eléctricos de ida y vuelta. Alfredo. Ferran. — Galería Alessandri, of. N.o 16, Casilla 1043. Teléfono Inglés 274. E-31

A VERANEANTES, CASA-QUINta en plan, 850 metros, terreno plano bien cerrado, árboles frutales, jardín. — Casa nueva de seis piezas, patio, servicio agua potable, desagüe y luz eléctrica. — Cerca Estación Mira Mar, a 200 metros, tranvías, camino Plano y Baños Recreo. — Vendo $ 30,000 al contado. — Julio Chaigneau, casilla 590, Valparaíso. 1-F

COMPRO PROPIEDAD RENTA, hasta $ 70,000, pago al contado, sin agentes. Casilla N.o 308. A. B. L. 3704-31-e

COMPRO CASA HASTA $ 45,000 en barrio Recoleta. Jorquera. Compañía 1213.

COMPRO PROPIEDAD HASTA $ 120,000 en Vicuña Mackenna, Providencia o Ñuñoa. Jorquera. Compañía 1213. 3754-e-31

VENDO CHALET-QUINTA CON 2,500 metros en Cisterna. Ideal por su altura y centro de todas las poblaciones que le rodean como: Biaut. La Granja, Italia, San Ramón y otras; deslinda con la Tracción Eléctrica de los carros San Bernardo y Cisterna que se estacionan al frente de la propiedad y con un trayecto de media hora a la Avenida de las Delicias. Tratar: Hotel Italia, Cisterna y Santiago, Cóndor 1380. 3765-e-31

DIVERSOS

AGENCIA DE "LA NACION". Portal Edwards 2748, recibe avisos hasta las 9.30 P. M.

AGENCIA DE "LA NACION" SAN Diego 1188. Se reciben avisos hasta las 9.30 P. M.

COMUNIDAD PASAJE TORO. — No habiendo tenido lugar la reunión general de los miembros que componen la Comunidad Pasaje Toro, el 20 del corriente, por falta de número, cítase nuevamente a la reunión que tendrá lugar el Sábado 31 del presente mes, a las 3, de la tarde, en la oficina N.o 8 del pasaje, y cuya sesión se verificará con los que asistan por ser este el segundo llamado que se hace a los señores comuneros. 3629-e-31

DIENTES OBSCUROS, TRATAmiento eficaz. Dentista, Moneda No. 1037. f-26

NUEVA SALVADORA, SAN PAblo 1660. Compra y vende toda clase muebles, sigue liquidando las existencias de la Agencia por darle otro giro al negocio. Se vende el negocio con facilidades pago. 3645-f-1.o

MORRO DE ARICA, SAN PABLO 1996, esquina de Brasil Liquida ternos a $ 50, botines, $ 9. Catres y colchones, 20 por ciento menos cualquier casa. Fábrica ropa hombre. 3646-f-1.o

HOTELES Y PENSIONES

COMA UD. ESPLENDIDAMENTE por $ 1.50 en el Restaurant Almagro. Inés Aguilera 1136. 3169-f-9

HOTEL RESTAURANT COSMOpolita, piezas higiénicas, atención esmerada. San Pablo 1066. 8-F

IMPERIAL MEUBLE. — CASA residencial para familias y pasajeros. Lujosos dormitorios. Moneda, 977, esquina Ahumada. 3012-F-3

ARRIENDO PIEZAS CON PENsión, doy pensión mesa. García Reyes 54. 31-E

PENSION DE FAMILIA, RECIBO pensionistas de mesa y domicilio, precios módicos. Eleuterio Ramírez 1041. 3648-f-1.o

SEÑORA HONORABLE OFRECE piezas con pensión Avenida Portales 2871. 3735-f-3

UN PASO DE LA ALAMEDA, arriéndase con pensión, magnífico balcón en altos. Nataniel 61. f-3

GARCIA VALENZUELA 35, HERmosa pieza electricidad, buena pensión, carros a 30 metros. Por Vicuña Mackenna cerca Diez de Julio. 1-F

FAMILIA OFRECE BUENA PIEza calle con pensión. Recoleta 287. 3743-31-e

ARRIENDO PIEZAS CON Y SIN muebles una con balcón calle, y pensión. Lira 251. 3755-f-2.

ARRIENDO PIEZA CON PENsión. Serrano 94. 3756-f-1.o

NUEVA PENSION. — PIEZAS amobladas, balcón calle, cuatro platos almuerzo, cuatro comida, café, desde 90, baño dos cuadras Plaza Armas. Esmeralda 829. 3759-f-1.o

ARRIENDASE PIEZA BALCOnes calle y departamento, pensión familia. Arturo Prat 251. 3763-e-31

INSTRUCCION

CONTADOR PREPARO EN UN mes. Profesor Villarroel. Moneda No. 1118. 3352-f-15

CURSO DE VACACIONES Y DE contabilidad. Liceo Chileno, Plaza Yungay. Sistema antiguo concéntrico, Preparatorias, humanidades. Internado, Externado. 3459-31-E.

INSTITUTO ZANELLI, BANDEra 84. Curso vacaciones. 3 ramos humanidades. Comercio, $ 25 mensuales. 3622-f-5

PROFESORA DE ESTADO EN Castellano se necesita. Dirigirse a Chillán. Casilla 183. 31-F

EXAMENES UNIVERSITARIOS: preparamos. Numerosos certificados, aprobación. Instituto Mercantil. Bandera, 287. Teléfono Inglés 273, esquina Huérfanos. 7-F

CURSOS INDIVIDUALES, 1.o A 6.o años, antiguos y concéntricos; excelente profesorado. Instituto Mercantil. Bandera, 287. 7-F

$ 5 MENSUALES, ESTUDIASE cualquiera siguientes ramos comerciales: Inglés, Francés, Castellano, Aritmética, Contabilidad, Dactilografía y Taquigrafía. Instituto Zanelli, Bandera 84, matrícula abierta sólo esta semana. 3710-31-e

CONTABILIDAD, ARITMETICA Comercial, castellano, redacción mercantil, francés, inglés, taquigrafía, escritura máquina, legislación, moral, caligrafía, enseñase por $ 30 y $ 17.50 mensuales, según curso, todos los ramos. Instituto Mercantil, Bandera, 287. Clases todo el año. También cursos especiales para señoritas. 7-F

ARITMETICA, GEOMETRIA, ALgebra, física. Profesor Boccanegra. Blas Cañas 420. 3745-1.o-e

MAQUINARIAS E INDUSTRIA

GOLILLAS PARA BOBY, GRANde y chica, vende Teodoro Preisler Huérfanos 1235. 8-F

HARNEADORAS STUBBS PARA trébol, trigo, cebada, maíz y frejoles vende Teodoro Preisler, Huérfanos 1235. 8-F

DESCLARINCILLADORAS PERnoillet y Marot, vende Teodoro Preisler, Huérfanos 1235. f-8

VENDO MAQUINA BIOGRAFO "Pathé", completa, perfecto estado. Tratar: Bulnes 756. 3778-1.o-f

MEDICINA

ZARZAPARRILLA RADIUM. LA mejor bebida anti-alcohólica, refrescante y reconstituyente. 3168-f-9

"STHENOSINA", ANTI-NEURASténico, reconstituyente, nutritivo, indispensable para los enfermos. Carmen 766. f-20

"SOBERANAS", QUITAN INStantáneamente dolores cabeza, neuralgias, muelas, influenza. Carmen 766. f-20

"ANTIGONOCOCICO", CURA blenorragia, gonorrea, leucorreas, ardor orina, purgación. Carmen 766. f-20

¿ESTA ENFERMO? TOME INMEdiatamente Jarabe Dr. Henry. Sanará. Carmen 766. f-20

DENTISTA: CARMEN 766, EXtracciones indoloras, trabajos elegantes, rapidez, facilidades pagos. f-20

NERVIOSOS, NEURASTENICOS. Cansancio cerebral, impotencia. Su gran remedio "Cerebrol", llegó, Daube y Cía. y Boticas surtidas. 21-F

PIORREA ALVEOLAR (DIENTES flojos). Curación segura con "Creosolina". Moneda 1037. f-26

ALIMENTO "ESTRELLA", ESpecial para niños, personas enfermas, débiles, convalecientes y ancianos; el preferido por sus espléndidos resultados. Pídalo a las Droguerías y buenas Boticas. 3738-e-1.o

MUEBLES Y VARIOS

FABRICA DE MUEBLES LA NAcional. Hacemos dormitorios de uno, dos y tres cuerpos; dosmitouno, dos y tres cuerpos, dormitoble americano, escritorios de roble americano. Muebles en todos los estilos, precios muy convenientes. Damos facilidades de pago. Purísima 283. f-29

VENDO POR CAMBIO DE DOmicilio: piano francés, $ 1,200; amoblado salón felpa, granate, 9 piezas, $ 130; otro terciopelo, 120 pesos; mesa centro redonda, caoba, con mármol, $ 80; par banquetas, 30 pesos; 2 boules, con mármol, $ 40; peinador, $ 30; otro mármol, espejo, $ 90; cómoda, $ 30; comedor, $ 20; catre, bronce, 130 pesos; velador, $ 10; baño, $ 30; otro, $ 60; plantas, cuadros, adornos baratísimos, Salas 222.

PIANOS, AUTOPIANOS, COMPRO para arrendar: franceses, 300 pesos, $ 400, aún deteriorados; alemanes, americanos, inclusos cola, clavijero metálico, $ 800 arriba; autopianos, convencionales, al contado, iré aún fuera Santiago. —A. Flores, Estado 54.

PIANOS, AUTOPIANOS, RENUEva, compone, transforma, afina, etc., técnico europeo, 20 años, profesional, con maquinaria, el más módico precio, la mayor perfección y garantía. Prat 226.

BUEN PIANO FRANCES, MOderno, flamante, vende, $ 750. Copiapó, entrando Carmen. Cité Troncoso. 14.

OCUPACIONES

PARTICULARES, DIPLOMATIcos: jefes de cocina, serios, solventes. ofrece: Pedro Donoso, Casilla 1-D. 3634-e-31

NECESITO TRABAJADORES prácticos en hacer carbón, Bandera 139. 3711-e-31

BAULEROS Y VALIJEROS SE necesitan, pagando muy bien, San Diego 221. 3724-f-1

APRENDICES NECESITO, GRAbador, Bandera 147. 3737-e-31

NECESITO FARMACEUTICO PAra regentar botica. Dirigirse a Casilla 234, Curicó. 3725-f-1

MUEBLISTAS; NECESITAMOS varios. Se garantiza buen sueldo, durante todo el año. Tratar, Merced 386. 3731-f-1

NECESITO EMPLEADA DE PIEzas, sueldo cuarenta pesos. Necesito buena cocinera, sueldo, sesenta pesos con recomendaciones. Delicias 2590. 1.o-5

NECESITO EMPLEADA DE COmedor, sueldo cuarenta pesos; necesito buena costurera, sepa cortar, para el campo, con recomendación. Delicias 2590. 1.o-f

SE NECESITAN BUENOS MAEStros calderos, en Fundición Torretti.

NECESITO COCINERA, SIRVIENte mano y chiquillo para mandados. Esmeralda 829. 3758-e-31.

BUEN SUELDO A PERSONA aseada con buenas recomendaciones para cocina, necesito. Amunátegui 783. 3762-e-31.

SEÑORITA EXTRANJERA, CAtólica, se necesita para el cuidado, educación y primera instrucción de tres niñitas. Escribir indicando exigencias y nacionalidad a Sara S. de Goñi. Rancagua, Casilla 136. 3769-f-2.

SE NECESITAN BUENOS CARpinteros, para el campo y para calle Cienfuegos N.o 61. 3772-f-1.o

MUJERES PARA COSECHAR frutas necesita el Criadero de Árboles Santa Inés, Nos. Enganche. Avenida Ecuador 3429. 3777-1.o-f

A LOS SEÑORES HACENDADOS: Se ofrece un joven constructor carpintero ebanista para campo. Tiene excelente recomendación. Dirigirse por carta a Recoleta N.o 759. Luis Abarca V. Santiago. 3779-2-f

HACENDADOS, OFREZCOME llevar contabilidad agrícola, acredito títulos, también competencia, viña, bodega, buenas recomendaciones. Dirigirse, J. S. H., Correo 3, Santiago. 3782-1.o f

NIÑA PARA QUEHACERES DE casa, necesito, Matucana 52, casa 10. 1.o-f

OBJETOS PERDIDOS

HABIENDOSEME EXTRAVIADO el bono del 7 por ciento, No. 21283, del año 1913, por valor nominal de un mil pesos, del Banco Chileno Garantizador de Valores, queda nulo y sin valor alguno por haber dado el aviso correspondiente. — Francisco Subercaseaux. 6-F

HABIENDOSE EXTRAVIADO ACción 1213 de la Compañía Crédito Construcciones, perteneciente a don Edmundo Guzmán, dado aviso correspondiente queda nula, sin ningún valor. 3783-31-e

PROFESIONES E INDUSTRIAS

DENTISTA, MONEDA 1037. TApaduras con porcelana, imitación perfecta. f-26

COMPOSTURAS DE MAQUINAS, de escribir y cajas registradoras, efectuamos como especialistas del ramo con garantía, Estado 52. 4-F

THE AMERICAN VACUM CLEAner. Limpia y lava toda clase de alfombras. Purísima 283, teléfono 2337. f-29

CONSTRUCCIONES Y REPARAciones de edificios se hacen puertas, ventanas, galerías, entablados, pinturas, etc. Precios sin competencia. Prieto 1746. 3727-f-1

PRESTAMOS DINERO

20,000 PESOS, NECESITO INSTAlar negocio, 15 olo interés, dirigirse, Correo Central, Boleto Carro 041429. 3713-31-e

$ 30,000 EN PRIMERA HIPOTEca pago el 12 por ciento, no pago comisión. Libertad 179. R. Moreno A. 3-f

$ 300,000 PARA COLOCAR EN diferentes partidas no mayores de $ 30,000 en 1.a y 2.a hipoteca, propiedades urbanas. Jorquera. Compañía 1213.

VERANEO

QUINTITA AMOBLADA ÑUÑOA, arriéndase temporada. Irarrázaval 2899. 3753-e-31.

LLO-LLEO, ARRIENDO PIEZAS con pensión en casa de familia honorable. Maestranza 413. 3766-e-31.

FOLLETIN (19)

EL RAYO B.

Por MAURICE LEBLANC

(Traducido especialmente para LA NACION)

Con las indicaciones y elementos de acción que se poseían, la humanidad se encontraba en situación de continuar la obra de mi tío.

Bérangére me llamó:

—Está muerto, ¿no es así?

Tuve la intuición de que debía decirle una verdad demasiado ruda para ella, y que acaso ella temía. y declaré:

—No... No le hemos visto... se habrá escapado.

Mi respuesta pareció sorprenderla mucho; murmuró:

—En todo caso, está herido... estoy segura de haberle dado.

—Tranquilízate,—dije,—y no te atormentes más por nada, querida mía.

Me obedeció y estaba tan exhausta, que a los pocos instantes se durmió.

Antes de llevárnosla, el conde y yo volvimos junto al cadáver y lo hicimos deslizarse por la pendiente del barranco, que seguimos hasta el muro que rodeaba la finca. Había una brecha en aquel sitio, y el conde afirmó que Velmont no podía haber entrado sino por allí. En efecto, un poco más lejos descubrimos su automóvil. En el depositamos el cuerpo, colocando el revólver sobre la banqueta, y condujimos el vehículo a un kilómetro más allá y abandonado en un recodo. No habíamos encontrado a nadie. No había, pues, duda alguna de que se creería en un suicidio. Una hora más tarde, Bérangére, de vuelta al castillo, tendida sobre su lecho, me daba su mano, que yo cubría de besos. Estábamos solos, sin enemigos ya en torno nuestro. Ninguna figura siniestra rondaba por las tinieblas. Nadie podía oponerse a nuestra felicidad.

—La pesadilla ha pasado, le dije. Ya no hay ningún obstáculo entre nosotros. No buscarás la manera de huir, ¿no es así?

La miré con una emoción en la que persistía algo de inquietud. La querida niña permanecía para mí toda llena de misterio y de algo desconocido, y había muchos secretos ocultos en la sombra de aquella alma que yo jamás había penetrado. Se lo dije. A su turno ella me miró largo tiempo, con sus ojos brillantes de fiebre, muy diferentes de los ojos despreocupados y risueños que yo había amado en otro tiempo, y murmuró:

—¿Secretos? ¿Muchos secretos? No. No hay más que uno en mí, y ese es la causa de todo.

—¿Puedes confiármelo, Bérangére?

—Yo lo quiero a usted.

Me extremecí de alegría. Ese amor del que yo había tenido siempre la intuición profunda, pero entrabado por tanta desconfianza, sospechas y celos!

Y he aquí que ella me hacía confesión de ese cariño, grave y lealmente...

—¡Tú me quieres!... ¡Tú me quieres!... ¿Por qué no me lo dijiste antes? ¡Cuántas desgracias se habrían evitado! ¿Por qué no me lo habías dicho?

—Porque no podía.

—¿Y ahora puedes porque ya no hay obstáculos entre tú y yó?

—Existe entre ambos el mismo obstáculo.

—¿Cuál?

—Mi padre.

Dije en voz baja:

—Tú sabes que Teodoro Massignac ha muerto.

—Lo sé.

—En ese caso...

—Soy la hija de Teodoro Massignac.

Exclamé vivamente:

—Bérangére, hay una cosa que deseo revelarte, y te afirmo desde luego...

Me interrumpió.

—No diga usted nada, se lo suplico. Esto nos separa. Es un abismo que no podemos llenar con palabras.

Parecía tan agotada que quise dejarla. Me lo impidió.

—No,—dijo.—No me enfermaré... a lo sumo unos pocos días. Antes que nada quiero que todo se esclarezca entre nosotros, y que usted no ignore uno solo de mis actos. Escúcheme.

—Mañana, Bérangére.

—Hoy.— ordenó.—Tengo necesidad de confiarme a usted inmediatamente. Nada podrá darme más tranquilidad. Escúcheme.

No era necesario que me suplicara mucho. ¿Cómo no iba yo a estar gustoso de contemplarla y escucharla? Tales pruebas nos habían asaltado mientras estuvimos alejados uno de otro, que temí, a pesar de todo, que nunca iba a volver a estar a su lado!

Pasó un brazo en torno de mi cuello, y sus lindos labios temblaron bajo mis ojos. Viendo que mi mirada se posaba en ellos, sonrió:

—Usted se acuerda, en el Claustro... la primera vez... Desde ese día lo detesté... y lo adoré. Era su enemiga... y su esclava... Sí, toda mi naturaleza independiente, un poco feroz, se revolvía contra la idea de no poder desprenderme de un recuerdo que me hacía tanto mal... y tanto bien! Estaba domada. Huía de usted. Volvía... y yo no hubiera hecho otra cosa, si aquel hombre... aquel hombre que usted sabe, no me hubiera abordado una mañana...

—¡Velmont! ¿Qué iba a hacer? ¿Qué quería?

—Venía de parte de mi padre. Lo que quería—lo fuí comprendiendo poco a poco—era penetrar por mi intermedio en la vida de Noel Dorgeroux y robarle el secreto de su invento.

—¿Por qué no me advertiste?

—Desde el primer momento Velmont me había pedido secreto. Más tarde, me lo ordenó.

—Podía no habérsele obedecido.

—A la menor indiscresión de mi parte lo hubiera muerto a usted, a quien yo quería... Tuve miedo, y tanto más miedo cuanto que Velmont me perseguía con un amor que mi desden exasperaba. ¿Cómo no dudar de que su amenaza podía ser cumplida? Desde entonces quedé presa en el engranaje. De enredo en enredo, vine a convertirme en su cómplice... o más bien, cómplice de ambos, pues mi padre vino a reunírsele durante el invierno. ¡Ah! ¡Qué tortura! Aquel hombre que me quería... aquél padre indigno... He vivido en el horror y en la vergüenza... esperando cada día que fracasaran, que sus maquinaciones no condujeran a nada...

—¿Y mis cartas de Grénoble? ¿Y los recelos de mi tío?

—Sí, ya lo sé, su tío me hablaba frecuentemente, y sin revelarle el complot, yo misma lo ponía en guardia. Fué a petición mía que le envió ese informe que fué robado. Solamente que yo jamás había previsto el crimen. El robo, sí, y a pesar de mi vigilancia, veía bien que no tenía fuerza suficiente, y que mi padre, por la noche, entraba al Claustro, disponiendo de medios que yo ignoraba. ¡Pero de ahí al crimen! ¡Al asesinato!... No, no; una hija no puede creer eso.

—Entonces, ¿ese Domingo, cuando Velmont vino a buscarte al Hogar, en ausencia de Noel Dorgeroux?...

—Aquel Domingo me dijo que mi padre, renunciando a su proyecto, quería darme su adiós, y que me esperaba cerca de la capilla funeraria del cementerio abandonado, donde ambos habían intentado experiencias con los fragmentos del antiguo muro del Claustro. Justamente, Velmont se aprovechó de su visita al Hogar para robarse uno de los frascos azules que servían a mi padrino. Cuando pude verlo, él ya había vaciado una parte del líquido sobre el "ecran" improvisado de la capilla. En ese mismo momento usted me llamaba. Pude coger el frasco y arrojarlo al pozo. Velmont se precipitó sobre mí, y después de haberme aturdido de una bofetada, me envolvió en una gran manta y me ocultó en su automóvil. Desperté de mi desvanecimiento en el garage del barrio de Batignoles. Era en la tarde. Pude hacer maniobrar el vehículo, aproximarlo a un postigo que daba a la calle, y saltar. Un señor y una dama que pasaban me recogieron, porque yo había caído dañándome un pie. Me trajeron aquí a su casa, al día siguiente, supe el asesinato de mi padrino.

Bérangére se ocultó el rostro entre las manos.

—¡Cuánto he sufrido! Esta muerte... ¿no era yo responsable de ella?... Me hubiera denunciado, si el señor y la señora de Roncherolles, que han sido para mí los mejores amigos, no me lo hubieran impedido. Denunciarme era perder a mi padre, y, por consecuencia, destruir la obra de Noel Dor-